

সাঁওতাল পরগণার আইন

সংগ্রহ ।



শ্রীবকুলাল বিশ্বাস বি-এল কর্তৃক

অনুদিত ও প্রকাশিত ।

প্রথম সংস্করণ ।



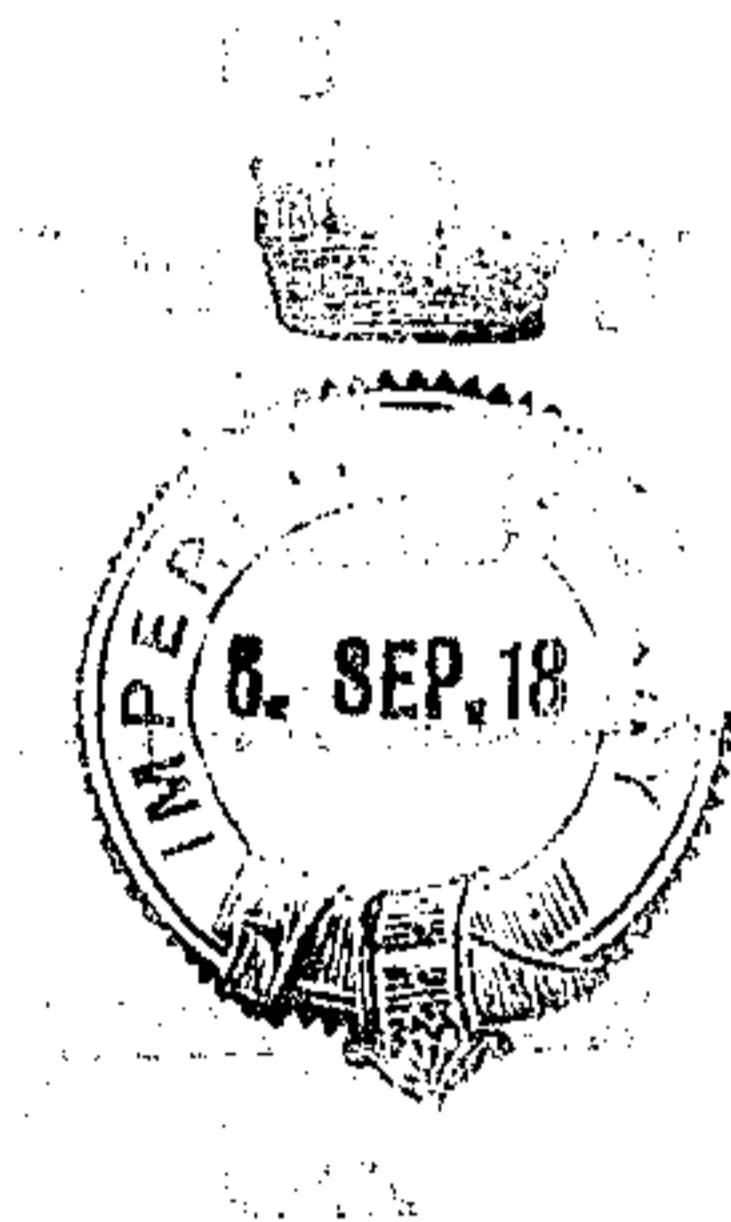
কলিকাতা,

৩০/৫ শ্রদ্ধমিরের লেন, নব্যভারত-প্রেস,

শীভুতনাথ পাণ্ডিত ষাণ্মাসিজি ।

—
১৩০৯ ।

মুল্য ১\ এক টাকা সাল ।



Permit me

With his kind permission

To

Cecil Henry Bompas Esqr. I.C.S.

Deputy Commissioner of
Sonthal Parganas

AS A TOKEN OF HIGH ESTEEM

AND
SINCERE GRATITUDE

By the author,

ভূমিকা।

আইনের অজ্ঞতা আদালতে স্বীকৃত্য না, হইলেও কার্য-
ক্ষেত্রে ইহার ব্যতিক্রম সমস্ত শুশ্রিত ধার্কাই স্বীকৃত
করিয়া থাকেন। সাঁওতালি পরগণায় আইনে সাধারণ জ্ঞান
থাকা ও দূরের কথা, সামাজিক লেখা পড়া জানা থেকের সংখ্যা-
অতি বিরল। এজন্ত স্থানীয় অধিবাসিগণের অবস্থা বিবে-
চনা করিয়া আমাদের সদাশায় গবর্ণমেন্ট এখানকার আইন
সহজ ও বিচার স্বলভ করিয়াছেন, কিন্তু আইন সমস্ত ইংরাজ
জীতে থাকায় বড়ই অনুবিধি হইয়াছে, তজন্ত ঘোটামুটি চপিত
আইন ও বিচারপক্ষতি সাধারণের অবগতির জন্ত সরল
বাঙালীয় অনুবাদ করিয়া প্রকাশ করিলাম। আমার শুকাস্পন্দন
বন্ধ, রাজমহলের সোজাৰ বাবু বসন্তকুমার মেন সহাশয় এ
বিষয়ে আমার যথেষ্ট সাহায্য করিয়াছেন।

আইন অনুবাদ অতি ছুঁত ও দায়িত্ব পূর্ণ কার্য। অনেক
স্থলে সূলের সম্পত্তি রাখিয়া সহজ করিবার জন্ত ভাব ও ব্যাখ্যা
দিয়াছি, কিন্তু তাহা হইলেও আমার জ্ঞানতঃ ইহাতে কোন
আইনের কোন অর্থে বিপর্যয় হয় নাই। আমার এই প্রগম
প্রায়াস, শুতরাং নানা প্রকার ভুল থাকিবার সন্তান। অতএব
প্রার্থনা, স্বীকৃত কোন ও অমানবিক দেখিলে অনুগ্রহ প্রকৃতি
আমাকে জানাইয়া বাধিত করিবেন। সামুন্দ্র নিবেদন ইতি।

রাজমহল,
১৮ই মে, ১৯০২।

নিবেদক
শ্রীবকুলাল বিশ্বাস, উকীল।

সাঁওতালী দেওয়ানী বিধি ।

—
উপক্রমণিকা । : ২/২৪৭৯

এই সম্মত বিধি দ্বারা সাঁওতাল পরগণাত্ত দেওয়ানী আদালত সমূহ (যাহা দেওয়ানী কার্যবিধি আইন দ্বারা পরিচালিত নহে) পরিচালিত হইবে। এই বিধি সমূহ ১জুলাই ১৯০১ হইতে কার্যকরী হইবে। সন্দেহ স্থলে আদালত সমূহ এই বিধির মর্ম দ্বারা চালিত হইবেন।

প্রথম অধ্যায় ।

উপস্থিতি বিষয়ক বিধি ।

১। পক্ষগণকে আবং উপস্থিত হইতে হইবে, কিন্তু নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণকে প্রতিনিধি দ্বারা উপস্থিত হইবার অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে ।

ক। পর্দানসিন জীলোক ।

খ। যাহারা গবর্নেন্টের হকুমে আদালতে প্রথে শন হইতে সুক্ষ্ম ।

গ। যাহারা শারীরিক বা মানসিক অনুগ্যুক্ত ।

ষ। যাহারা ভিন্ন জিলাবাসী।

ঙ। যাহারা মোকদ্দমার বিষয় স্বয়ং অবগত নহে।

চ। যাহাদিগকে আদালত বিশেষ উপযুক্ত কারণে কোন বিশেষ মোকদ্দমায় স্বয়ং উপস্থিতি হইতে যুক্তি দিবার যোগ্য জ্ঞান করেন।

উপযুক্ত কারণ থাকিলে এই অনুমতি না দেওয়া যাইতে পারে বা উঠাইয়া দেওয়া যাইতে পারে। পক্ষগণ আদিষ্ঠ হইলে স্বয়ং অবশ্য উপস্থিতি হইবেন।

প্রতিনিধির ফস্খরচ মধ্যে গণ্য হইবে না।

ত্রিতীয় অধ্যায়।

মোকদ্দমা রজু করিবার বিধি।

২। সাব ডিভিসনাল অফিসারের নিকট আরজি দাখিল করিতে হইবে; এবং আবজৌতে নিয়মিত বর্ণনা থাকিবে।

আরজৌ।
ক। বাদী প্রতিবাদীর নাম, পিতার নাম,
বাসস্থান এবং ধ্যবসা (যতদূর জানা যায়)।

খ। মোকদ্দমার কারণ, ঘটনার তারিখ ও স্থান।

গ। দাবীর পরিমাণ সহ আদালতের নিকট যে প্রতিকা-
র্যের প্রুথনা করা হয়।

ঝ। কোন ভূমস্পতি বা অন্য সম্পত্তি সম্বন্ধীয় মোকদ্দমা
হইলে ঐ সম্পত্তির সম্পূর্ণ বিবরণ এবং আবশ্যক হইলে আরজি
সহ বিরোধীয় বিষয়ের ক্ষেত্রে মাপে একটা নকশা দিতে হইবে।

আরজি লিখিত বা মৌখিক হইতে পারে; মৌখিক আরজি

আদালতে লিখিত হইবে ; এবং যে জাতীয় ঘোকদমা, তাহার পক্ষে নিয়ন্তন দাবীর জন্য যে কোর্টফি লাগে, তাহা এবং পিটিসন-রাইটার ফিস তখনই দাখিল করিতে হইবে ।

লিখিত আরজি নিয়মলিখিত ব্যক্তিগণ দ্বারা লিখিত হইবে ।

ক। পক্ষ শব্দং বা তাহার বাটীস্থ কোন শেকে ।

খ। রেজেষ্ট্রীভুক্ত পিটিসন রাইটার ।

গ। জিলা কোর্টের কোন উকীল ।

আরজীতে উপযুক্ত কোর্টফি এবং বাদী কর্তৃক সত্যপাঠ দিতে হইবে । যদি নালিসের কারণ দৃষ্ট না হয়, তবে ঘোকদমা ডিমিস হইবে । অতিবাদীর জবাব দেওয়ার কিঞ্চিৎ সাক্ষ্য গৃহীত হওয়ার পূর্বে ঘোকদমা ডিমিস হইলে দরখাস্তে যে কোর্টফি লাগে, তাহা দিয়াই বাদী আপিল করিতে পারিবে ; অন্তথা পূর্ণ কোর্টফি দিয়া আপিল করিতে হইবে ।

৩। বাদী বিশেষ দরিজ হইলে, জাতিচূড়ি, মানহানি, গালাগালী কিঞ্চিৎ আক্রমণ জন্ম দাবী ভিন্ন অন্ত অকারণের ঘোকদমা বিনা কোর্টফিতে করিবার আদেশ পাইতে পারে ।

পাপর। - এন্না পূর্বক উক্ত আদেশ পাইলে সেই ঘোক-

দমা ডিমিস হইতে পারিবে এবং বাদী যে কোর্ট ফিস দেয় নাই, তাহা তাহার যে কোন সম্পত্তি হইতে আদায় হইতে পারিবে ।

৪। আরজি নিয়ম অনুযায়ী হইলে, ঘোকদমাৰ কারণ গ্রাকাশিত থাকিলে এবং উপযুক্ত কোর্টফি যুক্ত হইলে (যদি নামজুর না হয়) গৃহীত হইবে । গৃহীত হইলে ঘোকদমাৰ শুনানীৰ তাৰিখ দেওয়া হইবে এবং উপযুক্ত সময়ে গোথনা

করিলে বাদীর সাক্ষীগণ ও প্রতিবাদীর উপর সমন জারী করা হইবে।

৫। সমন জারীর পূর্বে সাবডিভিসনাল অফিসার উপযুক্ত মনে করিলে প্রতিভূ স্বরূপ কোটি'ফির মূল্যের ৫ শুণ টাকা জমা করিবার জন্য বাদীকে আদেশ করিতে পারেন এবং বাদীর দাবী বঞ্চনা যুক্ত, অমূলক বা বিরক্তিকর প্রমাণিত হইলে, উক্ত টাকা সরকারে বাজেযাপ্ত হইবে বা বিবাদী পাইতে পারে। সাবডিভিসনাল অফিসারের অধীনস্থ আদালত ঐরূপ করা আবশ্যিক বোধ করিলে সাবডিভিসনাল অফিসারের নিকট নথী পাঠাইয়া তাহার আদেশ প্রার্থনা করিতে হইবে।

৬। মৌকদ্দমা শুনানীর স্থান, সময়, মৌকদ্দমার সংক্ষিপ্ত বিবরণ ও উদ্দেশ্য এবং ইমু ধার্য কি নিষ্পত্তি জন্য ইহা সমনে উল্লেখ থাকিবে। উপরোক্ত বর্ণনা সহ এক ধূম কাগজ বাদীকে দেওয়া হইবে। ইমু ধার্যের কথা থাকিলে, যদি আদালতে যে কারণ বা জবাব প্রকাশ আছে, তাহাতে মৌকদ্দমা নিষ্পত্তি হইবার উপযুক্ত হয় তবে সেই মৌকদ্দমা নিষ্পত্তি হইতে পারে; কিন্তু যে কোন পক্ষ মূলতবীর দাবী করিতে পারে। যদি নিষ্পত্তির জন্য সমন হয়, তাহাহইলে সাক্ষী উপস্থিত না হইলেও বিশেষ উপযুক্ত কারণ বিনা বাদী মূলতবীর জন্য দাওয়া করিতে পারিবে না। প্রতিবাদী তাহাব সাক্ষী শুজরান জন্য একবার মূলতবীর প্রার্থনা করিতে পারে। কোন প্রতিবাদী ইচ্ছা করিলে লিখিত জবাব দেওয়ার অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে। কিন্তু তাহা আবজি লিখিবার ক্ষমতা প্রাপ্ত বাস্তি হাবা দেখা-

ইতে হইবে। সাধাৰণতঃ প্রতিবাদীকে ঘোষিক এজাহার
স্বামী জবাব দিতে দেওয়া হইবে।

তৃতীয় অধ্যায় ।

শুনানী ।

৭। পক্ষগণ ও সাক্ষীগণ, যাহারা ঘোষিক সঙ্গ্য দিবে,
তাহাদের হলফান জবানবন্দী লওয়া হইবে। তাহাদের সাক্ষ্যের
সার মৰ্ম উপযুক্তপে শূঝালাবদ্ধ কৱিয়া নথীভুক্ত কৱা হইবে।

৮। মহলত ঘতন্ত্ব সম্ভব, দেওয়া হইবে না—কিন্তু উপযুক্ত
কারণ থাকিলে অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে। যদি কোন
মহলত কোন পক্ষের স্বীকৃতি জন্ম দেওয়া হয়, তবে বিচারকারী
আদালত যাহার স্বীকৃতি জন্ম যুলতুবী হয়, তাহাকে যুলতুবী
খরচ দিবার আদেশ দিবেন; কিন্তু ঐ খরচ ঘোকন্দমাৰ খরচ
বলিয়া গণ্য হইবে না। ঘোকন্দমা বিচারের স্থান বা তাৰিখ
পরিবর্ত্তিত হইলে তাহার নোটিশ পক্ষগণকে দেওয়া হইবে।

৯। বাদী আৱজী সহিত দলিল দাখিল কৱিবে। প্রতিবাদী
তাহার জবাবের সহিত দাখিল কৱিবে; আদালতের অনু-
মতি ব্যতীত কোন দলিল পৱে লওয়া হইবে না।

১০। যদি কোন পক্ষই শুনানীর দিন হাঁধিব না হয়, তবে
ঘোকন্দমা ডিস্মিস হইবে। যদি কেবল বাদী উপস্থিত হয়, তবে
একতৰফা নিষ্পত্তি হইবে; কিন্তু সমনজ্ঞীয় ও দাখীৰ প্ৰমাণ
ব্যতীত কোনুদাবীই ডিজি হইবে না। যদি বাদী হাঁধিব না

হয়, কিন্তু প্রতিবাদী হাজির হয়, তবে মোকদ্দমা অনুপস্থিতে ডিস্মিস হইবে। কিন্তু প্রতিবাদী দাবী কিম্বা তাহার কোন আংশ স্বীকার করিলে আদালত প্রতিবাদীর স্বীকার বাক্য দ্বারা যত্ন হইতে পারে, প্রতিবাদীর বিরুদ্ধে সেই পরিমাণ ডিক্রি দিবেন।

১১। যদি কোন পক্ষ উপস্থিত না হয় এবং মোকদ্দমা ডিস্মিস হয়, তবে বাদী (তথাদি আইন দ্বারা বারিত না হইলে) নৃতন নালিশ করিতে পারে ; কিম্বা ডিস্মিসের তারিখ হইতে ত্রিশ দিন সময় মধ্যে তাহার অনুপস্থিতির কারণ সম্বন্ধে কোটের সন্তোষ জন্মাইতে পারিলে আদালত ডিস্মিসের হকুম অন্তর্থা করিয়া মোকদ্দমা পুনঃস্থাপন পূর্বক বিচার করিতে পারেন। কোন মোকদ্দমা প্রতিবাদীর প্রতিকূলে একত্রফা ডিক্রি হইলে, সে তাহা রূপ করিবার জন্য আদালতে প্রার্থনা করিতে পারে ; এবং তাহার হাজিরের জন্য নির্দিষ্ট দিনে হাজির না হওয়ার উপযুক্ত কারণ সম্বন্ধে আদালতের সন্তোষ জন্মাইতে পারিলে আদালত ঐ একত্রফা ডিক্রি রূপ করিয়া মোকদ্দমার পুনঃবিচার করিতে পারেন ; কিন্তু প্রতিবাদীকে ডিক্রিজারীর, কোন পরোয়ানা হইতে ত্রিশ দিন মধ্যে একত্রফা ডিক্রি রদের প্রার্থনা করিতে হইবে। মোকদ্দমা পুনঃস্থাপনের কিম্বা এক ত্রুটি ডিক্রি রদের কোন আদেশ অপর পক্ষকে পূর্বে নোটিশ না দিয়া হইবে না।

১২। আদালত স্বয়ং কিম্বা কোন কমিসন পার্টাইয়া স্থানীয় তদন্ত করিতে পারেন এবং তজন্ত উপযুক্ত ধরণ সাব্যস্ত করিতে পারেন। মোকদ্দমা জটিল হইলে অথবা পরিশৃঙ্গ সাধ্য হিসাব

ଅଥବା ସଂଶୋଧନୀର ଠିକାନା ଅଥବା ସୌମାନୀ ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ଗୋଲିଘୋଗ ଥାକିଲେ, ଆଦାଲତ ଥୟଃ ସ୍ଥାନୀୟ ତନ୍ତ୍ର କରିତେ ପାରେନ ଅଥବା ତଜ୍ଜଣ୍ଠ ଏକ ବା ଅଧିକ କମିଶନାର ନିୟୁକ୍ତ କରିତେ ପାରେନ ; ଯେ ଖରଚ ଉପ୍‌ୟୁକ୍ତ ମନେ କରେନ, ତାହା ଖର କରିବେନ । ସାହା ଗନ୍ଧମେଟେର ଖରଚ ହିଁବେ ଓ ଆଦାୟ ହିଁବେ, ତାହା ଗନ୍ଧମେଟେ ଦେ ଓଯା ହିଁବେ ।

୧୩ । ବୃତ୍ତାନ୍ତ-ସଟିତ ଇୟୁ ଥାକିଲେ ଉତ୍ୟ ପକ୍ଷେର ପ୍ରାର୍ଥନା ଥାବୀକାର କ୍ରମେ ମାଲିମେ ଅର୍ପିତ ହିଁତେ ପାରେ । ଅତ୍ୟୋକ ପକ୍ଷ ଏକ ଏକ ଜନ ଓ ଆଦାଲତ ଏକଜନ ମାଲିମ ମନୋନୀତ କରିବେନ । ଗ୍ରାମ୍ୟ ପ୍ରଧାନ, ପରଗଣାହିତ ବା ସୁପରିଚିତ ଧ୍ୟାକ୍ରିଗଣ (ସ୍ଥାନୀୟ ନାମ ଆଦାଲତେର ବାର୍ଧିକ ମାଲିମ ଲିଷ୍ଟଭୁକ୍ତ ଆଛେ) ମଧ୍ୟ ହିଁତେ ମାଲିମ ଲୋଯା ହିଁବେ । ମାଲିମଗଣ ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ଆପଣି ଆଦାଲତ କର୍ତ୍ତ୍ଵକ ମୀମାଂସିତ ହିଁବେ । ଆଦାଲତେର ମନୋନୀତ ମାଲିମ ଅଗ୍ରଗୀ ହିଁବେନ ମାଲିମ । ଏବଂ ଆଦାଲତ ଓ ପକ୍ଷଗଣ କର୍ତ୍ତ୍ଵ ପ୍ରଦତ୍ତ କାଗଜାତ ବା ସଂବାଦ ଗ୍ରହଣ ଓ ରକ୍ଷା କରିବେନ । ମାଲିମ ଯେଥାମେ ଦେ ପ୍ରକାର ଇଚ୍ଛା ତନ୍ତ୍ର କରିତେ ପାରିବେନ ଏବଂ ତାହା ତାହାରେ ଗତ୍ୟୁଦ୍ୟାୟୀ ହିଁତେ ପାରିବେ; ଏବଂ ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ସମୟ ମଧ୍ୟେ ତାହାରେ ରିପୋର୍ଟ ଦିବେନ କିମ୍ବା ଆବଶ୍ୟକ ହିଁଲେ ସମୟ ବ୍ୟକ୍ତିର ପ୍ରାର୍ଥନା କରିତେ ପାରିବେ । ରୋଯାଦାଦ ଦେଓଯାର ପୂର୍ବେ ଯେ କୋଣ ସମୟ ଉପ୍‌ୟୁକ୍ତ କାରଣ ଥାକିଲେ ଆଦାଲତ ମାଲିମୀ ହିଁତେ ମୋକଳମା ତୁଳିଯା ଲାଇଟ୍ ପାରିବେନ । ପକ୍ଷଗଣ ସ୍ତୋତ୍ରାଳ କିମ୍ବା ବିଦେଶୀୟଙ୍କ (ଦିକୁଁ) ହଡ଼କ, ତାହାରେ ସ୍ଵର୍ଗାମେର ମଣ୍ଡଳ ବା ମାତ୍ରବରର ପ୍ରଧାନ ଏମନ ଏକମାତ୍ର ଧ୍ୟାକ୍ରିଗ୍ରାହକ ଉପରେ ତାହାଦିଗେର ମତତେଜ ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ମାମଳା ମାଲିମୀର ଜଣ୍ଠ ଅର୍ପଣ କରିତେ ପାରେ, ଏବଂ ତାହାତେ କୋଣ ପ୍ରକାର ବାଧା ନାହିଁ । ଅଗ୍ରନ୍ତା

পক্ষগণ মৌখিক স্বীকার বাক্য দ্বারা (যাহা আদালতে লিখিবল্ল
থাকিবে) স্বাধীন সম্ভতি দিয়া কিম্বা আদালতে কোন লিখিত
দরখাস্ত দ্বারা (যাহা তাহাদিগকে পড়িয়া শুনান হইয়াছে)
স্বীকৃত হইয়া অন্ত কোন এক ব্যক্তির উপর সীমাংসার ভার দিলে
তাহাতে কোন বাধা নাই । উক্ত অবস্থায় আদালত নিজে কোন
সালিস মনোনীত করিবেন না, কিন্তু পক্ষদের মনোনীত ঘুণা
শুধান কিম্বা অন্ত ব্যক্তিকেই একমাত্র সালিস নিযুক্ত করিবেন ।
কোন সালিসী বিচারে সাক্ষীগণকে ও পক্ষগণকে সালিস-
দের সমক্ষে সাক্ষ্য দেওয়ার জন্য বিনা সমন্বে আনা যাইতে না
পারিলে তজ্জন্ত সালিসগণ ও পক্ষগণ আদালতের সাহায্য
পাইবে । যে কোন পক্ষ দ্বারা এ সমক্ষে যে থরচ হইবে, তাহা
মৌকাদ্দমার থরচ বলিয়া গণ্য হইবে ।

১৪ । সালিস বা সালিসগণ তাহাদের রোয়দাদ মৌখিক বা
লিখিয়া দিতে পারেন ; এবং রোয়দাদ বুঝাইয়া দেওয়ার জন্য
তাহাদিগকে সমন করা যাইতে পারে । মৌখিক রোয়দাদ দিলে
আদালত লিখিয়া লইবেন । সালিস বা সালিসগণ (যেকোন ক্ষেত্র
থাকে) কর্তৃক লিখিত বা মৌখিক রোয়দাদের মর্ম প্রতিকার :

সম্বন্ধে(যাহা সালিস বা সালিসগণের বিবেচনায় দেওয়া
রোয়দাদ)

উচিত বা অনুচিত) স্পষ্ট না থাকিলে, অর্পণকারী
আদালত তাহাকে বা তাহাদিগকে প্রশ্ন করিতে পারেন । তখন
আদালতে তাহারা যে মন্তব্য বা বর্ণনা করেন, তাহা উক্ত রোয়দা-
দের সামিল (অংশ) বলিয়া গণ্য হইবে ; এবং সালিসগণ আদালতে
উপস্থিত না থাকিলে এজন্ত তাহাদিগকে সমন করিতে পারি-
বেন । পক্ষগণকে নোটিস দিয়া আদালতে রোয়দাদ বিবেচিত

হইবে। যদি রোয়দান সর্ববাদী-সম্মত হয় এবং যুধ বা বঞ্চনা-মূলক না হইয়া থাকে, তাহা হইলে রোয়দান বলবত হইবে। যুধ বা বঞ্চনা-মূলক হইয়া থাকিলে রোয়দান রান করা হইবে। রোয়দান সর্ববাদী সম্মত না হইলে, আদালত অধিকাংশের মত মঙ্গুর করিতে পারেন। অথবা তাহাতে অমত হইলে পরবর্তী উচ্চ আদালতে অর্পণ করিতে পারেন; এবং উচ্চ আদালত তাহাতে সম্মত হইলে উক্ত রোয়দান চূড়ীস্ত করিতে পারেন অথবা অমত হইলে রান করিতে ও বিহিত আদেশ করিতে পারেন। পক্ষগণ আর্থনা করিলে বিনা খরচে, আবশ্যক হইলে ছ্যাঞ্চ দিয়া, রোয়দানের অনুবাদ পাইবে।

১৫। সালিসগণের আবশ্যকীয় খরচ দাখিল করার অন্ত পক্ষগণকে আদেশ করা যাইতে পারে। যদি কোন সালিস ঝঁহার কার্যে অনন্তোয়েগ করেন কিম্বা বঞ্চনা পূর্বক মোকদ্দমা সম্বন্ধীয় কোন স্বার্থ গোপন করেন, তাহা হইলে ৫০ টাকার অনধিক জরিমানা হইতে পারে। এই প্রকারের জরিমানা আদায় হইলে তাহা হেড-মেনের পুরস্কার ফণে অম। হইবে।

১৬। নিষ্পত্তি-পত্রে নিম্ন লিখিত বিষয় থাকিবে। (ক) পক্ষের নাম, (খ) দাবী, (গ) ইয়ু (ঘ) প্রত্যেক ইয়ুর কারণ সহ

ঘন্তব্য (ঙ) যে প্রতিকার দেওয়া বা অন্তীকারু করা রায়।

গেপ, তৎসহ চূড়ান্ত নিষ্পত্তি (চ) খরচের বিষয়ে আজ্ঞা (ছ) নির্দিষ্ট হারে পিটিসন-রাইটারের ফিস এবং পক্ষগণ বা সাক্ষীগণের উপযুক্ত খরচ সম্বন্ধীয় হকুম।

চতুর্থ অধ্যায় ।

ডিক্রীজারী ।

অনুচিত কর্তৃরতা বাতীত যত দূর সন্তুষ্টি, ডিক্রীজারী করা হইবে ।

১৭। খাগের জন্য কয়েন হইবে না, কিন্তু ডিপুটাকমিশনার
বঞ্চনাকারী পূর্ণ ব্যক্ত পুরুষ দেনদারকে (যে ক্ষমতা স্বতে টাকা
দিতেছে না) আদালত অব্যাননা জন্য জেলে দিতে পারেন ; এবং
তাহাকে যে কোন সময়ে মুক্তি দিতে বা পুনরায় জেলে দিতে
পারেন । ঐ প্রকার জেলের পরিমাণ ৩ মাস পর্যন্ত হইবে ।

১৮। প্রতিবাদী আবশ্যকীয় পরিমাণ
আদম ক্রোক ।

জামিন না দিলে কোন সম্পত্তি বা তাহাতে
কোন অস্ত কিংবা মোকদ্দমা ঘটিত কোন বিষয় নিপত্তির পূর্বে
ক্রোক করা যাইতে পারে ।

১৯। কেবল মাত্র দায়েরী বাকী খাজনার
ফসল ক্রোক ।

দাবীতে মাঠের ফসল অথবা খামারের ফসল
ক্রোক করা যাইতে পারে ; এবং ক্রোকের আবশ্যকীয় খরচ এবং
এক বৎসরের অনুরূপ কালের খাজনার বাবদ মাত্র ক্রোক হইতে
পারে । দাবীকৃত টাকা দেওয়া হইলে ক্রোক উঠাইয়া লওয়া
হইবে । যদি মালীক ফসল রক্ষা করিতে বা মাড়িতে অসম্ভব বা
অপরিগ হয়, তবে আদালত যে কোন ব্যক্তিকে এগুলি নিষুক্ত
করিতে পারেন এবং লভ্য হইতে উপযুক্ত পারিশ্রমিক তাহাকে
দেওয়া হইবে ।

যদি একুশ ব্যক্তি অথবা কোন পক্ষ এই মুকল কার্যে

স্বক্ষমা বা জবরদস্তি করে, তবে আইনতঃ শাস্তি ব্যতীত ৫০ টাকার অনধিক জরিমানা হইতে পারে। উপরোক্ত স্থগ ভিয় দ্বামারের বা মাঠের শস্য ক্ষেত্রে হইবে না।

২০। আদালতে লিখিত বা মণ্ডুরী ক্ষত না হইলে ডিক্রি পরিশোধের কোন বন্দোবস্ত গ্রহ হইবে না।

২১। ৫০ টাকার অনধিক টাকার ডিক্রীজারী। ডিক্রি, ডিক্রির তারিখ হইতে ১৫ দিন মধ্যে জারী করিতে হইবে; এবং অন্ত ডিক্রি এক বৎসর মধ্যে জারী করিতে হইবে। ডিক্রি পরিশোধ না হইলে ডিক্রি বলবত থাকিতে যে কোন সময়ে পুনরায় ডিক্রিজারীর কার্য চলিতে পারিবে, কিন্তু ৩ বার ক্ষেত্রের ছক্তুমে কোন বাতিল না পাওয়া গেলে ডিক্রি বাতিল হইবে; কিন্তু আদালতের সীমার মধ্যে দেনদার তাহার সম্পত্তি গোপন করিয়াছে এইস্থলে জারীকারী আদালত জানিতে পারিলে ডিক্রী বাতিল হইবে। শেষ জারীর কার্য বা চেষ্টা হইতে এক বৎসরের অধিক গত হইলে যে পর্যন্ত দেনদারকে কেন জারী হইবে না, তাহার কারণ দর্শাইবার নোটিস না দেওয়া হয়, সে পর্যন্ত পুনরায় জারীর কোন কার্য করা হইবে না।

২২। দায়েরী জারীর কার্য ডিয় ৩ বৎসরের পরে ডিক্রী সাধারণতঃ বাতিল ও অকর্মণ্য হয়। কিন্তু ৫০ টাকার উর্দ্ধ টাকার মোকদ্দমার ডিক্রির মিয়াদ ডিক্রির তারিখ হইতে ৩ মাসের মধ্যে পক্ষদের প্রার্থনা ঘটে, কিন্তিবন্দী সহজ করিবার অন্ত ৬ বৎসর পর্যন্ত বৃক্ষি হইতে পারে। তাহার পরে ডিক্রি সর্বপক্ষে বাতিল ও অকর্মণ্য হইবে।

২৩। অন্ত জিলা হইতে যে সকল ডিক্রি সঁওতাল পরগণার আদালতে জারীর জন্য পাঠান হইবে, তাহাও এই নিয়মাধীন কৃত ডিক্রির ছায় বিবেচিত হইবে। ১৮৬৭।।১৯ শে আগস্ট তারিখে গবর্নমেন্টের বিজ্ঞাপনের ৮ দফামূসারে সার্টিফিকেট থাকিলে, ইহার পূর্বেকৃত সমস্ত কার্য আইন অনুযায়ী বিবেচিত হইবে। এখানকার ডিক্রী অন্ত জিলাতে জারীর জন্য পাঠাইলেও এইস্তপ সার্টিফিকেট দিতে হইবে।

২৪। দায়িকের স্থাবর অস্থাবর সম্পত্তি, জোক।

যাহা সে নিজে বিক্রয় করিতে পারে, তাহা ডিক্রিজারীতে ক্রোক ও নৌলাম হইতে পারিবে। কিন্তু এই আইন অনুযায়ী জরিমানা আদায়ক্ষেত্রে কৃষিকারী রায়তের নিম্ন লিখিত সম্পত্তি ক্রোক ও বিক্রয় হইবে না।

কাঁচা বাসগৃহ, আবশ্যকীয় বাহির বাড়ী ও গোপা, গৃহস্থালী ও চাষের আবশ্যকীয় পদ্ধানি, হালের বলদ (২ জোড়া পর্যন্ত) পুনরায় ফসল না কাটা পর্যন্ত আবশ্যকীয় বৌজানি ও শালারি বারিক খাদ্য শস্য, জেলের এক মাত্র নৌকা ও জাল, গাড়ো-রানের গাড়ী ও এক জোড়া বলদ।

২৫। মালীকী স্বত্ত্ব বিক্রয় করিশনরের সম্মতি ক্রমে এবং প্রজাপতি বিক্রয় ডিপুটী করিশনরের সম্মতি ক্রমে হইতে পারে। অধিদায়কের আপত্তি করিবার স্বৈর্ণ দেওয়াইতে হইবে। যে প্রজার স্বত্ত্ব বিক্রয় যোগ্য নহে, তাহাকে ডিপুটী করিশনরের সম্মতি ক্রমে বাকী খাজনার ডিক্রিজারীতে উৎখাত ও তাহার জমি পুনঃ বন্দোবস্ত করা যাইতে পারে।

২৬। জারীর প্রথম দরখাস্তে অস্থাবর যে সম্পত্তি

ক্রোক করিতে হইবে, তাহার উল্লেখ অনাবশ্যক। কিন্তু পরবর্তী
সমস্ত দুর্বাস্তে তাহা করিতে হইবে। অঙ্গবর সম্পত্তি নিঃশেষ
না হইলে স্থাবর সম্পত্তির বিরুদ্ধে ডিক্রিজারী চলিবে না।

পঞ্চম অধ্যায় ।

সমন । ২৭। বাদী প্রতিবাদীর প্রতি নিজে সমন জারী করিতে
পারে অথবা খরচ দিয়া আদালত দ্বারা জারী করাইতে
পারে। সমন প্রতিবাদীর নিজের হাতে জারী করিতে হইবে।
তাহাকে পাওয়া না গেলে এক পরিবারভূক্ত প্রাণ্যবয়ক ব্যক্তির
উপর, তদভাবে গ্রামের অধান বা চৌকৌদারের সম্মুখে প্রতি-
বাদীর বাড়ীতে লটকাইয়া জারী করিবে। জারী সম্মুক্তে তাহা-
দের দ্বারা স্বাক্ষরিত রসিদ বা সার্টিফিকেট লইতে হইবে ; এবং
সম্মতপর ' হইলে ঐ রসিদ বা সার্টিফিকেট সাক্ষী দ্বারা স্বাক্ষরিত
হইবে এবং সাক্ষীগণ চাহিবা মাত্র তাহা দিতে বাধ্য হইবে।
সমন বাহিল হইবার পূর্বেই সাক্ষী খরচ জমা দিবার অন্ত আদা-
লত ছক্ষুম দিতে পারেন এবং সাক্ষীগণের সাক্ষা দিবার অগ্রেই
তাহাদিগের খরচ দিবার ছক্ষুম দিতে পারেন। সাক্ষীগণ (খরচ
দেওয়া হউক বা না হউক) সমন পাইলেই হাজির হইবে এবং
সাক্ষ্য দিবে(আদালতের আবশ্যক মতে)। খরচ না দেওয়া পর্যাপ্ত
আদালত তাহাদের সাক্ষ্য না লইতে পারেন এবং তাহাদের
সাক্ষ্য ব্যতীত শোকদণ্ড চালাইতে পারেন।

২৮। ক্রোকী পরোওয়ানাতে পক্ষগণের নাম, খণ্ড এবং
খরচ, যে সম্পত্তি ক্রোক কৃতিতে হইবে তাহার আজুমানিক

মূল্য সহ বর্ণনা ও জারী কারক কর্মচারীর নাম লিখিত থাকিবে। গ্রামস্থ মাতবর লোক এবং প্রধানের সম্মুখে টোল সহজত পূর্বক প্রকাশ্য ভাবে পরোয়ানা জারী করিতে হইবে। ক্রোকী সম্পত্তির তালিকায় তাহাদের জারীর রসিদ লইতে হইবে। ক্রোক। ২৯। অস্থাবর সম্পত্তি ধৃত করিয়া ক্রোক করিতে।

হইবে—স্থাবর সম্পত্তির ক্রোকে দেনদার বা যাহার অধিকারে স্থাবর সম্পত্তি আছে, তাহাকে সংবাদ দিয়া যে উক্ত সম্পত্তি আদালতের অধীনে আসিল এবং আদালতের অন্ত ছক্ষের পূর্বে দেনদারের কোন প্রকার হস্তান্তর বাতিল ও বে আইনি হইবে এবং নোটোস্ দিয়া ক্রোক করিতে হইবে; এবং তাহার এক ধণ্ড নকল জমি অথবা অন্ত কোন স্থাবর সম্পত্তির উপরে এবং একথণ্ড আদালত গৃহে লটকাইয়া দিতে হইবে। গৰ্বন-মেটের খারিজা সম্পত্তি হইলে ডিপুটী কমিসনার আদালতে লটকাইবার জন্ত এক ধণ্ড তথায় পাঠাইতে হইবে। ক্রোক করিবার জন্ত কেহ রাত্রিতে কোন বাড়ীতে প্রবেশ করিতে পারিবে না। বাহিরের কোন দ্বার ভাঙ্গিতে পারিবে না। কিন্তু প্রবেশ করিলে স্বীলোকদিগকে বাহির হওয়ার উপযুক্ত সময় দিয়া ভিতরের দরজা ভাঙ্গিতে পারে।

৩০। ক্রোকী সম্পত্তি গ্রামের মাতবর বা প্রধানের স্থিয়ায় লাঠা হইবে; তাহারা প্রাপ্তির এক ধানা রসিদ দিবে। এবং ক্রোকী মাল উপযুক্ত ভাল ভাবে উপস্থিত করিবে। যে সকল সম্পত্তি সহজে ধৰ্মস হইতে পারে, তাহা ক্রোকের পর অবিলম্বে বিক্রয় করা হইবে। অন্তন্ত অস্থাবর সম্পত্তি, (ক্রোকী পরোয়ানা জারী হওয়ার পর), বিক্রয় জন্ত স্বৰ্ণ এবং জারীর

তারিখ হইতে অনূন ১৫ দিন পরে দিন শ্বিম করিয়া
নোটিস জারী করিতে হইবে।

আদালত গৃহে অটকান নৌলাম ইস্তাহারের তারিখ হইতে
অনূন ৩০ দিন পরে প্রকাশ্য আদালতে অস্থাবর সম্পত্তি বিজীত
হইবে। উক্ত ইস্তাহারের এক থাণ বিক্রয়ের ৩ মাসাহ পূর্বে
ডিপুটী কমিসনার কোর্টেজারী করা হইবে। অন্ত কোন প্রচলিত
নিয়মে উক্ত মর্মে স্থানীয় নোটিস দিতে হইবে। স্থাবর সম্পত্তি
র নৌলাম ইস্তাহারে নৌলামের সময়, স্থান এবং যত দূর গত্য
নিম্ন লিখিত বিষয় লিখিতে হইবে।

ক। যে সম্পত্তি নৌলাম হইবে।

খ। যে সম্পত্তি নৌলাম হইবে, তাহা গবণ্ডেন্টর রাজস্ব
দায়ী মহালগত কিম্বা মহালের একাংশগত স্বার্থ হইলে ঐ
মহালের কিম্বা অংশের যত রাজস্ব ধার্য আছে।

গ। সম্পত্তি কোন দায়াবদ্ধ থাকিলে তাহা।

ঘ। যত টাকা আদায় জন্ম নৌলামের আজ্ঞা হয়।

ঙ। সম্পত্তির রকম ও মূল্য বুঝিবার জন্ম আদালতের
বিবেচনায় ক্রেতার আর যে যে কথা জানা দরকার।

নৌলামের দিন ও স্থান পরিবর্তনের কথা ধোঁধা করিতে
হইবে। যদি দেনদার জ্বোককারী কর্মচারীকে ধরাচ সহ
সম্পূর্ণ দেনাটাকা দেন, তবে জাবীর কার্য স্থগিত হইবে। যদি
নৌলামের পূর্বে তজ্জন্ম কোন টাকা দেওয়া হয়, কিম্বা তজ্জন্ম
টাকা আদালতে দেওয়া হয়, তবে জাবীর কার্য স্থগিত ও
সম্পত্তি জ্বোক মুক্ত হইবে।

নৌলাম। ৩৯। জ্বোকী সম্পত্তি প্রকাশ্য নৌলাম দ্বারা বিজীত

হইবে। আদালত তাহার নিয়ম মূল্য স্থির করিবেন। উচ্চ ডাক আদালতের স্থিরীকৃত নিয়ম মূল্য হইতে কম না হইলে গৃহীত হইতে পারে। অন্ন হইলে অন্ত স্ববিধাজনক সময়ের জন্ম নৌলাম স্থগিত হইবে এবং তজন্ম হকুম গ্রার্থনা করিতে হইবে। আদালত ডাক গ্রাহ করিতে বা নৌলামে ঢালাইতে হকুম দিতে পারেন। অস্থাবর সম্পত্তির নৌলামে উচ্চ ডাক কারীর ডাক গৃহীত হইলে ডাকের সমস্ত টাকা নৌলামের দিনই জমা দিতে হইবে। এবং স্থাবর সম্পত্তি নৌলামে নৌলামের দিন এক চতুর্থাংশ জমা দিতে হইবে। যদি ক্রেতা টাকা দিতে অপারগ হয়, তবে সম্পত্তি পুনরায় নৌলাম করা যাইবে, এবং যদি পুনঃ নৌলামে পূর্ব ডাক হইতে অন্ন ডাক হয়, তবে আদালত, পূর্ব ডাককারী হইতে তাহার ডাক এবং পুন নৌলামের উচ্চ ডাক যে পরিমাণ কম হয়, তাহা এবং পুনঃ নৌলামের খরচ শাস্তি স্বরূপ আদায় করিতে পারেন। আদালত কর্তৃক নৌলাম ধরিদা সার্টিফিকেট দেওয়া হইবে। যদি ডিজি জারীতে বিক্রীত সম্পত্তি অস্থাবর হয়, তবে তৎক্ষণাত অর্পণ দ্বারা এবং স্থাবর সম্পত্তি হইলে চোল সহরত দ্বারা বা অন্ত যে বীতি থাকে, তজন্মে ধরিদদার বা তাহার পক্ষের অন্ত শোককে দখল দিতে হইবে। স্থাবর কি অস্থাবর সম্পত্তি স্বতন্ত্রে ডিজি হুইলে এই দফতর পূর্বোক্ত প্রকারে দখল দেওয়া হইবে।

৩২। আর্য নৌলাম খরচা বাবে বক্রী টাকা ডিজিদারের দাবী ও খরচ পরিশোধে ব্যয়িতে হইবে এবং তৎপর যদি অবশিষ্ট টাকা থাকে, তবে দাইককে দেওয়া হইবে। ৩৩। দিন গতে বা

আপত্তি থাকিলে তাহা শেষ হইলে ডিক্রিমার্ট টাকা উঠাইয়া লাইতে পারেন।

৩৩। ডিক্রিমার পূর্বে আদালতের অনুমতি না লাইয়া কোন জমেই নৌলাম ডাকিতে পারিবে না। সাইক ডিক্রির টাকা দাখিল না করিলে নৌলাম চলিবে ইহাই সাধারণ নিয়ম, কিন্তু যদি নৌলামকারী আদালত কঠোরভাবশতঃ কোন ক্ষেত্রে সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশ মুক্ত দিতে ইচ্ছা করেন, তবে উক্ত আদালত তৎকারণসহ অনুরোধ করিয়া কমিশনারের বাহাদুরের হস্ত পাওয়ার জন্য দন্তর অনুসারে অবিলম্বে রিপোর্ট করিবেন ; এবং তদিষ্যে কমিশনারের হস্ত চূড়ান্ত হইবে। এই হস্ত দ্বারা কোন সম্পত্তি বিক্রয় হইতে মুক্ত হইলে ডিক্রিমারের অন্ত কোন প্রকারে ডিক্রিজারী করিবার ক্ষমতা নষ্ট হইবে না।

৩৪। দেনদার ব্যতীত অন্ত কোন যাকি আদম ক্ষেত্রে অথবা ডিক্রিজারীতে অথবা ফসল ক্ষেত্রে ক্ষেত্রে সম্পত্তি সমন্বে দাবী করিয়া যদি কোর্ট ফি এবং জাগিন দেয় তবে তৎক্ষণাৎ তদন্ত করা হইবে এবং বিক্রয় কিছু কালের জন্য স্থগিত থাকিবে। যদি দাবী গ্রাহ হয় তবে মুক্ত দেওয়া সম্পত্তির শূলোর অনধিক টাকা (যাহা আদালত উপযুক্ত মনে করেন) ধরচ বা ক্ষতিপূরণ প্রকল্প ডিক্রির টাকা হইতে কাটিয়া দাবীদারকে দেওয়া যাইতে পারে। দাবী গ্রাহ হইলে আব্যাস এবং উপযুক্ত ধরচ দাবী-দারের বিরুদ্ধে অথবা দেনদারের অথবা উভয়ের বিকল্পে ডিক্রিমারকে ডিক্রি দেওয়া যাইতে পারে। এই দফানুসারে হস্ত চূড়ান্ত হইবে কিন্তু ডিক্রিমার বাস্তবীদার যাহার বিকল্পে এই

হকুম হয় তাহাদের নিয়ম মত ঘোকন্দগী আনিবার অধিকার
থাকিবে ।

ষষ্ঠ অধ্যায় ।

অক্ষয় খাণীত্ব (দেউলৌয়া) ।

ইনসলভেন্ট । ৩৫। কোন দেনদার তাহার খাণের ও সমস্ত সম্পত্তির একটি প্রকৃত তালিকা মাথিল করিলে যদি
আদালত সন্তুষ্ট হল, যে তাহাতে কোন তঙ্ককতা নাই, তবে উক্ত
দেনদার তাহার সমস্ত সম্পত্তি আদালতে ছাড়িয়া দিলে আদালত
আইনতঃ কোন জরিমানার টাকা ও বাকী খাজানার দেনা বাদে
অগ্রাহ্য দেনা হইতে তাহাকে গুরু দিতে পারেন । ২৪ দফামুসারে
যে সম্পত্তি ক্রোক হইতে পারে, কেবল তাহাই ছাড়িয়া দিতে
হইবে । আদালত ঐ সম্পত্তি বিক্রয় করিয়া অভ্যুৎপন্ন মহাজন-
দের মধ্যে ভাগ করিয়া দিবেন । যদি দেনদার কর্তৃক মিথ্যা
যুবকার, গোপন করা কিম্বা তঙ্ককতা প্রকাশ পায়, তবে তাহার
মুক্তি নাম করা যাইতে পারে ।

সপ্তম অধ্যায় ।

নানাবিষয়ক ।

৩৬। আদালত কর্তৃক খাজানা বুক্স বা জোতি ছাড়িয়া
দেওয়ার নোটিস জারী হইবে না ।

৩৭। সবডিভিসনাল অফিসারের অনুগতি ব্যতীত কোন

গোক্তাৰ থা উকিল নিযুক্ত কৱা পাইবে না। উক্ত অনুমতি প্ৰাপ্তিশঃ বিশেষ কাৰণ ব্যতীত দেওয়া হইবে না। তাৰাদেৱ ফিস খৱচ মধ্যে গণ্য হইবে না।

খাজনা ৩৮। যদি কোন রায়ত ইণ্ডোন এজাহার
আমানত দেয় যে—

ক। খাজনাৰ টাকা দিতে গেলে জমিদাৰ
টাকা নিতে অস্বীকাৰ কৱিয়াছে,

খ। অথবা ইতিপূৰ্বে টাকা নিতে অস্বীকাৰ বা রসিদ দিতে
অস্বীকাৰ কৱা হেতু তাৰ বিষয়ে যে খাজনাৰ টাকা পাওনা-
দাৰ লইবে না ও রসিদ দিবে না,

গ। কিঞ্চিৎ মহাংশীগণ হইতে এজমালী রসিদ পাইবে
না (যে সকল মহাংসী পূৰ্বে তাৰ নিকট হইতে এজমালীতে
টাকা লইয়াছে) এবং তাৰ নিকট খাজনা লইতে কোন
ব্যক্তি উক্ত সহাংশীগণ হইতে উপযুক্ত ক্ষমতা প্ৰাপ্ত হয় নাই।

ঘ। কিঞ্চিৎ খাজনা কাহাৰ আপ্য এমন্দৰে তাৰ মৱল ভাৰে
সন্দেহ আছে, তবে সে সবভিত্তিমূল কোটে খাজনা জমা দিতে
পাৰে, এবং তিনি গুৰুত্বের উপর নোটিস জাৰী কৱিবেন।

খাজনা পাওনাদাৰ আদালতে টাকা পাইবার দৰখাস্ত
কৱিতে পাৰে এবং আদালত বিহীন ছকুম দিবেন। অথবা
অধিকতৰ খাজনাৰ দাবী থাকিলে তাৰ প্ৰেল কুন্দাৰ জুন্য
দাখিলেৱ তাৰিখ হইতে ৬ মাস মধ্যে পক্ষপণ নালিশ কৱিতে
পাৰে। কিঞ্চিৎ মে ছলে দাখিলী টাকা বাব দিয়া কেবল থাকী
দাবীৰ জন্য নালিশ কৱিতে হইবে। এবং মোকদ্দমা দায়েৱ
কৱিবাৰ পুৰ্বে বা পৱে যে কোন সময়ে আমানতী টাকা

উঠাইয়া লইতে পারা যায় এবং তাহাতে তাহার শোকদণ্ডার
কোন ক্ষতি হইবে না। কিন্তু প্রজা কোন সন্দেহ জনক প্রস্তু
বিশিষ্ট ব্যক্তি বা ব্যক্তিগণের উল্লেখ করিলে আদালত তাহা
দের সকলের উপর নোটিস জারী করিবেন এবং বিহিত ছক্ষু
দিবেন।

সাঁওতাল পরগণার বিচার বিধয়ক আইন।
(১৮৯৩।৫ আইন (১৮৯৯।৩ আইন দ্বারা
সংশোধিত)।

প্রথম অধ্যায়।

১। এই আইন সাঁওতাল পরগণার বিচার বিধয়ক আইন
নামে অভিহিত হইবে।

২। ১৮৫৭ সালের ১০ আইনের লিখিত এবং সকৌসেল
গবর্নর জেনেরেল বাহাদুরের ১৮৭২ সনের ১২ই মার্চ তারিখের
৪৭৮ নং বিজ্ঞাপনে বর্ণিত সমস্ত সাঁওতাল পরগণায় এই আইন
কার্যকরী হইবে।

৩। এই আইন গবর্নর জেনেরেল বাহাদুরের আচুম্বন
পাইবার ৩ মাস মধ্যে যে তারিখে স্থানীয় গবর্নমেন্ট গেজেটে
এই আইন কার্যকরী হইবে বলিয়া নোটিস দিবেন, সেই তারিখ
হইতে কার্যকরী হইবে।

৪। ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইনের ৩ দফায় মে অংশ "পরি-
ব্রান্ত সাঁওতাল"
"LIBRARY"

চালিক হইবে” পদ হইতে আরম্ভ করিয়া “তিনি অথবা তাহারা”
পদ পর্যন্ত সমাপ্ত হইয়াছে, মেই পর্যন্ত এবং এই আইনের ৪ৰ্থ ও
৫ম দফাব সমস্ত অংশ এবং সাঁওতাল পরগণার সেটলেন্ট
আইনের ৪ৰ্থ দফা এবং দেওয়ানী কার্যবিধি বিষয়ক বিধি সমূ-
হের (যাহা লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক বঙ্গীয় গবর্ন-
মেণ্টের ৩৮০৩ নং চিঠি অনুসারে ১৮৭৩ সালের ১৪ই আগস্ট
তারিখে অনুমোদিত হয়) ৪২শ বিধির সমস্ত অংশ এই আইন-
তারা রদ করা হইল।

৩। (ক) এই আইনে কমিসনার অর্থে ভাগলপুর ডিভি-
সনের কমিসনার বাহাদুরকে বুঝাইবে।

(খ) ডিপুটী কমিসনার অর্থে সাঁওতাল পরগণার ডিপুটী
কমিসনার বাহাদুরকে বুঝাইবে।

৪। নিয়লিখিত পরিবর্তনাধীনে ১৮৯৮ সালের ফৌজদারী
কার্যবিধি আইন সাঁওতাল পরগণায় কার্যকরী হইবে।

(ক) হাইকোর্ট অর্থে যে স্থলে ইউরোপিন বুটিস প্রজা
কিম্বা উক্ত ব্রিটিস প্রজার সহিত একত্র অন্ত কেহ অপরাধী
বিবেচিত হয়, তাহাতে বঙ্গীয় ফোর্টেইলিয়ম ছর্গস্থ হাইকোর্টকে
বুঝাইবে।

(খ) অন্তান্ত বাক্তির বিরক্তে মোকদ্দমা স্থলে—(অ) সেমন
কোর্টের দ্বারা বিচারিত মোকদ্দমায় এবং শুল মোকদ্দমা বা
আপীল মোকদ্দমা যাহাতে নির্দোষী সাব্যস্তের ছর্ম হয় সে
স্থলে (৪১৭ ধারার আপীলে) বঙ্গীয় ফোর্টেইলিয়ম ছর্গস্থ
হাইকোর্টকে বুঝাইবে (আ) অন্তান্ত স্থলে ভাগলপুরের কমি-
সনার বাহাদুরকে হাইকোর্ট শব্দে বুঝাইবে।

ই। সাঁওতাল পরগণা একটী মেসন ডিভিসন হইবে এবং এ মেসন ডিভিসনে বীরভূমের মেসন জজ ও কোর্ট তাহার মেসন জজ ও কোর্ট হইবেন। এবং সাঁওতাল পরগণার মধ্যেই মেসন কোর্টের অধিবেশন হইবে।

উ। ডিপুটী কমিসনার ব্যতীত অন্য কোন মাজিষ্ট্রেট কর্তৃক কোন ব্যক্তি (৩৪৯ ধারানুযায়ী) দোষী সাব্যস্ত বা শাস্তি প্রাপ্ত হইলে ডিপুটী কমিসনার বাহাদুরের নিকট আপিল করিতে পারে।

উ। কোন ব্যক্তি (৩০৯ ধারানুযায়ী) ডিপুটী কমিসনার দ্বারা দোষী সাব্যস্ত বা শাস্তি প্রাপ্ত হইলে হাইকোর্ট স্বরূপে কমিসনার বাহাদুর সমীপে আপিল করিতে পারে।

উ। ফৌজদারী কার্যবিধি আইনের ৪৩৫, ৪৩৬, ৪৩৭, ৪৩৮ ধারামতে কোন ক্ষমতা মেসন কোর্টের রহিল না।

উ। আপিল হইলে নিম্নতন আদালতের শাস্তি আপিল আদালত বৃক্ষি করিতে পারেন। কিন্তু ডিপুটী কমিসনার ব্যতীত অন্য কোন মাজিষ্ট্রেট কর্তৃক অদত শাস্তির বিরুদ্ধে আপিল হইলে প্রথম শ্রেণীর মাজিষ্ট্রেটের যত দূর শাস্তিদিবার ক্ষমতা আছে, তদত্তিরিক্ত শাস্তি আপিল কোর্ট দিতে পারিবেন না।

ই। ফৌজদারী কার্যবিধিতে বিধান থাকিলেও কার্যবিধির স্থানিয়ম হেতুক অবিচার না হইয়া থাকিলে, অথবা অবিচার হওয়ার সম্ভাবনা না থাকিলে, কোন রায় শাস্তি বা হাকুম, মোসনে বা আপিলে রদ বা পরিবর্ত্তিত হইবে না।

উ। ৫৫৪ ধারার ২ দফায় অন্যান্য বিষয় সহ নিম্নলিখিত বিষয় নিয়মিত হইবে যথা

- ক। কোন পরোয়ানা জারীর কল্পবন।
খ। কোন নথীর নকশ অথবা তালাসী জন্ত ফি।
-

দ্বিতীয় অধ্যায়। দেওয়ানী বিচার।

৫। সেটেলমেণ্ট অফিসারের আদালত ব্যতীত ২ প্রকার
আদালত সাওতাল পরগণায় থাকিবে যথ।

ক। বাংলা, উত্তর পশ্চিম-প্রদেশ ও আসামের ১৮৮৭
সনের সিভিল কোর্ট আইন দ্বারা স্থাপিত আদালত।

খ। ১৮৫৫ সনের ৩৭ আইনের ২ দফা অনুসারে শীঘ্ৰ
লেফটেনেণ্ট গবর্ণর বাহাদুর দ্বারা স্থাপিত আদালত—

৬। নিয় লিখিত প্রকারে এই অধ্যায় ছই ভাগে বিভক্ত
হইয়াছে যথ।—

১ম। বাংলা উত্তর পশ্চিম প্রদেশ এবং আসামের
১৮৮৭ সালের সিভিল কোর্ট আইন দ্বারা স্থাপিত আদালত
সমূহ।

২য়। ১৮৮৫ সালের ৩৭ আইনের ২ ধারানুসারে নিযুক্ত
কর্মচারী সমূহ।

১
২

প্রথম অংশ।

১। ১৮৮৭ সালের বাংলা, উত্তর পশ্চিম-প্রদেশ এবং
আসামের সিভিল কোর্ট আইনানুসারে স্থাপিত সাওতাল পর-
গণার আদালত সমূহ ছই ক্ষেণীতে বিভক্ত থাকিবে যথ।—

১। ডিস্ট্রিক্ট জজকোর্ট

২। সাবডিনেট জজ কোর্ট

৩। ডিপুটি কমিসনার বাহাদুর ডিস্ট্রিক্ট জজ হইবেন। এবং
লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কোন সাবডিভিসনাল অফিসারকে
সবজজ নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

৪। দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ১৫ ধারার বিধান অনু-
যায়ী এক হাজার টাকার উক্ক'দাবীর মোকদ্দমায় এবং সাঁও-
তাল পরগণার সেটলমেন্ট আইন দ্বারা অথবা সাময়িক প্রচলিত
কোন আইন দ্বারা যে সমস্ত মোকদ্দমা বিচারিত হইবার কোন
বাধা দাওকে, তাহার বিচার ক্ষমতা ডিস্ট্রিক্টজজ এবং সবজজ-
দিগের থাকিবে, কিন্তু কোন টাকার মোকদ্দমার দাবী স্থূল বাদে
৫০০ টাকার উক্ক'না হইলে তাহার বিচার ক্ষমতা রহিল না।

৫। ভাগলপুরে প্রচলিত দেওয়ানী কার্যবিধি অনুসারে
ঐ সকল মোকদ্দমায় বিচার পক্ষতি পরিচালিত হইবে। এবং
ঐ সকল মোকদ্দমায় আপিলযোগ্য স্থলে কোন ছকুম বা ডিক্রির
বিরুদ্ধে আপীল মোকদ্দমা বাস্তু, উত্তর-পশ্চিম প্রদেশ এবং
আসাম দেশের ১৮৮৭ সালের সিভিল কোর্ট আইনের ২০^o এবং
২১^o ধারা এবং দেওয়ানী কার্য' বিধির ৫৮৪ ধারার পক্ষতি
অনুসারে চালিত হইবে। এবং সেই স্থলে হাইকোর্ট শব্দে
ফ্রেটউইলিয়ম দুর্গস্থ হাইকোর্ট বুঝাইবে।

৬। ১৮৮৭ সালের সিভিল কোর্ট' আইন অনুসারে
স্থাপিত সাঁওতাল পরগণার কোন আদালতে ঐ আইনের
৩। হইতে ৯ ধারার এবং ১২, ১৪, ১৯, ২২ হইতে ২৫,
২৭ হইতে ৩৬ এবং ৪০ ধারা অযোঙ্গ্য হইবে না।

দ্বিতীয় অংশ।

১২। বঙ্গদেশের লেফটেনেনেট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক ১৮৫৫
সনের ৩৭ আইন অনুসারে স্থাপিত আদালত সমূহ চারি শ্রেণীতে
বিভক্ত হইবে।

১। কমিসনার আদালত।

২। ডিপুটী কমিসনার আদালত।

৩। সাবডিভিসনাল অফিসার আদালত।

৪। ডিপুটী কালেক্টর আদালত (যাহাদের সাবডিভিসনের
চার্জ নাই) এবং সাবডিপুটী কালেক্টর আদালত।

১৩। সাবডিভিসনাল আপিসের সংখ্যা, ডিপুটী কালেক্টর
আদালতের সংখ্যা (যাহাদের সাবডিভিসনের চার্জ নাই) এবং
সাবডিপুটী কালেক্টর আদালতের সংখ্যা ও উহাদের বিচারাধি-
পত্ত্যের স্থানীয় সীমা স্থানীয় গবর্নমেন্ট স্থির ও পরিষ্কৃত
করিতে পারেন।

১৪। ১৮৯৩ সনের ২৯ শে আগস্ট তারিখের বিজ্ঞাপনী
দ্বারা লেফটেনেট গবর্নর বাহাদুর সাবডিভিসনাল অফিসার
ব্যাতীত অন্য ডিপুটী কালেক্টরগণকে ৫০০ টাকা দাবী পর্যন্ত
মোকদ্দমা (যাহা ১৮৮৭ সনের সিভিলকোর্ট এষ্ট দ্বারা স্থাপিত
আদালত দ্বারা বিচারিত হইবার ঘোগ্য নহে) এবং সাবডিপুটী
কালেক্টরগণকে ২০০ দাবী পর্যন্ত মোকদ্দমা বিচার করিবার
হকুম নিলেন। ইহাদের কার্য সীমা সমস্ত সাবডিভিসনে ব্যাপ্ত
হইবে।

১৫। ১৮৮৭ সালের সিভিলকোর্ট আইনের বিধান অনু-
ষাণী স্থাপিত অদালত কর্তৃক গ্রাহ মোকদ্দমামূল ব্যবীয় ফোর্ট

উইলিয়ম হুর্গস্ট হাইকোটের ক্ষয়তা সন্ধিক্ষে ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইনের ২ ধারার ১ম বিধানের এবং এই আইনের ১০ এবং ২৫ ধারার বিধানের বশবর্তীতে এবং সাময়িক প্রচলিত অন্যান্য আইনের বিধানের বশবর্তীতে স্বাক্ষর পরগণার সাময়িক দেওয়ানী বিচার বিষয়ে বিধানাদি করা সন্ধিক্ষে কমিসনার বাহাদুর হাইকোট' বলিয়া গণ্য হইবেন।

২৫। বাঙ্গলা উত্তর পশ্চিম প্রদেশ ও আসামের ১৮৮৭ সালের পিভিলকোট' আইন অনুযায়ী স্থাপিত আদালত কর্তৃক বিচার্য হাজার টাকার উপর দাবীর মোকদ্দমার বিচার এবং নিপত্তি সন্ধিক্ষে উক্ত (২৫ ধারার) সমস্ত বিধানের অধীনে এবং স্বাক্ষর পরগণার মেটেলমেণ্ট রেজিলেশন আইনের ১০ ধারানুযায়ী সাময়িক প্রচলিত বিধি এবং ছক্ষুমের অধীনে এবং এই আইনের ২৫ ধারার বশবর্তীতে উক্ত সমস্ত বিষয়ের জন্য ডিঃ কমিসনরের আদালত প্রধান মূল দেওয়ানী আদালত বলিয়া গণ্য হইবে। এবং স্বাক্ষর পরগণার জিলা কোট' বলিয়া গণ্য হইবে। কিন্তু লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর গবর্নমেন্ট গেজেটে বিজ্ঞাপন দ্বারা ঐ বিজ্ঞাপনে বর্ণিত কোন আইনের বিচার সন্ধিক্ষে কোন সাবডিভিশনাল আদালতকে তাহার স্থানীয় বিচার্য সীমার মধ্যে জেলাকোট' বিবেচিত হইবার আদেশ করিতে পারেন।

২৬। ভাস্তবষ্ঠীয় হাইকোর্ট আইন সন্ধিক্ষে কমিসনার ডিক্ষীন্ত জজ বলিয়া গণ্য হইবেন এবং বঙ্গীয় কোট' উইলিয়ম হুর্গস্ট হাইকোট' হাইকোট' বলিয়া বিবেচিত হইবেন।

২৭। 'অন্যান্য' দেওয়ানী আদালত সমূহের উপর সাধারণ

কর্তৃত এবং শাসনভাবের কমিসনারের উপর থাকিলে এবং ঐ-
সমস্ত আদালত কমিসনরের অধীন আদালত বলিয়া গণ্য
হইবেন। *

কমিসনার আদালতের সাধারণ কর্তৃত এবং শাসনাধীনে
ডিপুটী কমিসনার তৃতীয় এবং চতুর্থ শ্রেণীর দেওয়ানী আদালত
সমূহের উপর শাসন করিবেন।

১১। এই অধ্যায়ের এই অংশের রিভিসন সম্মতীয় বিধি-
নের বশবর্তীতে, সাবডিভিসনাল অফিসার কর্তৃক ৫০ টাকার
অনুর্দ্ধ দাবীর মূল মোকদ্দমার অথবা ডিপুটী কমিসনার বাহাদুর
কর্তৃক ১০০, টাকার অনুর্দ্ধ দাবীর মূল মোকদ্দমার কোন ডিজিঃ
ব। হকুম (হাবর সম্পত্তির স্বত্ত্ব সম্মতীয় কোন বিবাদ না
থাকিলে কিঞ্চিৎ তৎ সংক্রান্ত কোন চাকুরী বিষয়ে স্পষ্টতঃ বা
অপ্রত্যক্ষভাবে কোন ইয়ু না থাকিলে) চূড়ান্ত বলিয়া গণ্য
হইবে।

১২। অগ্রান্ত মূল মোকদ্দমায় কোন হকুম বা ডিজিঃ
সাবডিপুটী কালেক্টর কিঞ্চিৎ সাবডিভিসনের ভারপ্রাপ্ত ভিন্ন
অগ্র কোন ডিপুটী কালেক্টর কর্তৃক প্রদত্ত হইলে, তাহার
বিরুদ্ধে আপীল সাবডিভিসনাল অপিসারের নিকট হইবে।

১৩। সাবডিভিসনাল অপিসারের হকুম বা ডিজিঃ
বিরুদ্ধে কমিশনারের নিকট আপীল হইবে। *

১৪। মূল মোকদ্দমায় ডিপুটী কমিশনার বাহাদুরের হকু-
মের বিরুদ্ধে কমিশনার বাহাদুরের নিকট আপীল হইবে।

১৫। এই অধ্যায়ের এই অংশের রিভিসন সংক্রান্ত নিয়-
মের বশবর্তীতে 'নিয় আদালতের' কোন নিষ্পত্তি,আগ্রিম আদা-

শতের হকুম বা ডিক্রি তে স্থিরীকৃত ধারিলে ঐ আপিল বা হকুমের ডিক্রি চূড়ান্ত হইবে। এবং সাবডিভিসনাল অফিসার বা ডিপুটী কমিশনার কর্তৃক নিয়ম আদালতের কোন নিষ্পত্তি কোন গ্রেকার পরিবর্তিত না হইলে ২য় আপিল হইবে ন। ২য় আপিল কমিসনারের নিকট হইবে এবং তাহাতে হকুম বা ডিক্রি চূড়ান্ত হইবে।

১৯। যে সকল মৌকদ্দমার আপিল চলে না অথবা নির্দিষ্ট সময় মধ্যে আপিল না করার সন্তোষজনক কারণ দর্শাই হয় তাহাতে কমিসনার বা ডিপুটী কমিসনার দ্বেষ্ট্রুক্রমে বা অন্ত কেবল গ্রেকারে নিয়ম আদালতের নথী তলব করিতে পারেন, এবং বিহিত হকুম প্রদান করিতে পারেন।

২০। ডিপুটী কমিশনারের অধীনস্থ সাবডিভিসনের ভার-
প্রাপ্ত ব্যতীত অন্তর্ভুক্ত ডিপুটীকালেটের নিষ্পত্তি সম্বন্ধে প্রথম
দফাছুয়ায়ী ক্ষমতা পরিচালন (নথী তলব করিয়া রিভিসনকরা)
করিবার ক্ষমতা ডিপুটী কমিশনার লিখিত হকুম দ্বারা সাব-
ডিভিসনাল অফিসারকে দিতে পারেন। (১৮৯৪ সালের ১৯
ফেব্রুয়ারীর ডিপুটী কমিশনারের ৪০৪৪ নং চিঠি অঙ্গুয়ায়ী সমস্ত-
সাবডিভিসনাল অফিসারকে এই হকুম দেওয়া হইয়াছে।) কোন নথী তলব করা হইলে, যে আদালতের নথী তলব
করা হইত তাহার কৈফিয়ত তলব করা হইবে এবং কেবল
বিশেষ স্থলে পক্ষদের তলব করা হইবে। রিভিসনের দরখাস্তে
সাধারণ দরখাস্তের অঙ্গুয়ায়ী ষ্ট্যাম্প লাগিবে।

২১। ডিপুটী কমিশনার লিখিত হকুম দ্বারা তাহার স্বীকৃ
ত্বাত্ত যোগ্য কিন্তু তাহার অধীনস্থ আদালতের গ্রাহ্যযোগ্য

দেওয়ানী মোকদ্দমা থেছাইসারে উক্ত আদালত সমুদ্দেশের মধ্যে ধিভাগ করিয়া দিতে পারেন। কিন্তু এই দফাইয়ায়ী উজ্জপ কোন আদেশ দ্বারা কোন আদালতের ঘায় ক্ষমতার বহিভূত কোন কার্য বা ক্ষমতা চালন করিতে পারিবেন না।

২১। কমিশনার বা ডিপুটি কমিশনার তাহাদের অধীনস্থ কোন আদালতের দায়েরী মোকদ্দমা বা বিচার উঠাইয়া লইয়া নিজে বিচার করিতে পারেন অথবা ঐ সব মোকদ্দমার বিচারে ক্ষমতাপ্রয়োগ তাহাদের অধীন আদালতে অর্পণ করিতে পারেন।

২২। কমিশনার বাহাদুর উপযুক্ত কারণ মর্শাইলে তৈহার স্বত্ত্ব কোন হকুম বা ডিক্রি যাহার বিকল্পে প্রতি কাউন্সিলে আপিল হয় নাই, তাহার পুনর্বিচার করিতে পারেন।

২৩। কমিশনারের অধীনস্থ কোন আদালত অফিসের ভুল কিম্বা দৃষ্টিঃ পক্ষে কোন ভুল সংশোধন ভিন্ন স্বত্ত্ব কোন হকুম বা ডিক্রির ছানি বিচার করিতে পারেন না। কিন্তু সব ডিপুটি কালেক্টর বা সাবডিভিসনের ভারতগুপ্ত ভিন্ন ডিপুটি কালেক্টর অথবা সাবডিভিসনাল অফিসার ইহারা ডিপুটি কমিশনারের হকুম লইয়া স্বত্ত্ব কোন ডিক্রি বা হকুমের ছানি বিচার করিতে পারেন এবং ডিপুটি কমিশনারের কমিশনারের হকুম লইয়া উজ্জপ করিতে পারেন।

২৪। কোন অনিয়মতা হেতু ন্যায় বিচারের ছানি না হইয়া থাকিলে বা না হইবার সন্তানে থাকিলে, ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইনের ২ ধারাইয়ায়ী বঙ্গীয় লেফটেনেন্ট বাহাদুর কর্তৃক স্থাপিত কোন আদালতের হকুম বা ডিক্রি, কার্য প্রণালীর

অনিয়মতা হেতুক ছানি বিচারে বা আপিলে পরিবর্ত্তিত বা
বদ্ধ হইবে না।

চতুর্থ অধ্যায় ।

২৪। বদ্ধ হইয়াছে।

২৫। কমিসনার, ডিপুটী কমিসনার, বা সাংওতাল পরগণার
অন্য কোন আদালতে (এই আইনজারীর পূর্বে) দায়েরী কোন
মূল মোকদ্দমার, আপিলের, ছানি, মোসনের কিছী অপ্রিত
কোন মোকদ্দমার বিচার এই আইনজারী না হইলে তৎপ
বিচার হইত তৎপ হইবে। এবং ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইন
আহুসারে বঙ্গীয় লেফটেনেন্ট গবর্নরের প্রদত্ত কোন ক্ষমতা
ধারা অথবা সাময়িক প্রচলিত কোন আইন ধারা প্রদত্ত কোন
হৃকুম বা ডিক্রি, উক্ত প্রকার ক্ষমতা দেওয়া হয় নাই বা আইনত
দেওয়া যাইতে পারে না, এই মাত্র হেতু বাদে আইন বিগর্হিত
বলিয়া গণ্য হইবে না। এবং সেই হৃকুম বা ডিক্রির ফলের
কোন ব্যত্যয় হইবে না।

২৬। এই আইন জারী হইবার পূর্বে ডিপুটী কমিসনারের
কিছী সাংওতাল পরগণার অধীনস্থ কোন আদালতের
ডিক্রি হৃকুম বা কোন নিপত্তির বিকল্পে কোন আপিল না
হইয়া থাকিলে তাহার আপিলের বা রিভিসনের বিচারে
আদালত সমূহ এই আইনের প্রদত্ত ক্ষমতাহুসারে বিচার
করিবেন।

২৭। ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইনের ১ মার্চ র ২য় অংশের

বিধানালুসারে বঙ্গীয় লেফটেনেন্ট গভর্নর বাহাদুর কর্তৃক যে
কোন আদেশ, এই আইনের এবং সাঁওতাল পরগণার সাময়িক
অন্যান্য আইনের অনুযায়ী হইবে ।

সাঁওতাল পরগণার খাজানার আইন
(১৮৮৬ সালের ২৫ই রেঙ্গলেশন)

উপক্রমণিকা ।

যে হেতুক সাঁওতাল পরগণার সেটলমেন্ট রেঙ্গলেসনের
১৯ ধারায় বিধান আছে যে, সাঁওতাল পরগণাত্ত প্রধান এবং
রায়তের খাজানা ঐ রেঙ্গলেসনের বিধান অনুসারে সেটলমেন্ট
অফিসার, কর্তৃক স্থিরীকৃত এবং লিপিবদ্ধ হইলে ৭ বৎসরের
অন্যন কাল পর্যন্ত ঐক্যপ স্থিরীকৃত এবং লিপিবদ্ধ হইবার পর
পুনরায় সেটলমেন্ট বাচুক্তি না হওয়া পর্যন্ত পরিবর্ত্তিত হইবে
না এবং বিধান করা উচিত যে সাঁওতাল পরগণার সেটলমেন্ট
রেঙ্গলেসন অনুসারে সেটলমেন্টের সময় সেটলমেন্ট-অফিসার
কর্তৃক কিঞ্চিৎ এই বিধানালুসারে ডিপুটী কমিসনার কর্তৃক খাজানা
পরিবর্ত্তিত হওয়া উচিত এবং যেহেতুক নিয়মগতিক প্রকারের
সাঁওতাল পরগণার সেটলমেন্ট রেঙ্গলেসন সংশোধন করা
আবশ্যিক, অতএব নিয়মগতিক আইন করা যাইতেছে ।

প্রথম অধ্যায় ।

১। ক। এই আইন সাঁওতাল পরগণার ১৮৮৬ সনের
খাজানার আইন বলিয়া কথিত হইবে ।

প। ইহা এখন হইতে কার্য্যকরী হইবে ।

গ। ইহা সঁওতাল পরগণায় মেটলমেণ্ট আইন সহিত
পঠিত এবং তাহার অতিরিক্ত অংশ বলিয়া গণ্য হইবে।

২। এই আইনে মূল বিষয়ে বা ভাষায় প্রকারান্তর কোন
কথা না থাকিলে,

ক। কমিশনার অর্থে ভাগলপুরের কমিশনার বাহাদুর এবং

খ। ডিপুটী কমিশনার অর্থে সঁওতাল পরগণার ডিপুটী
কমিশনার বাহাদুর, এবং লেফটেনেন্ট গবর্নরবাহাদুব এই আই-
নের সমস্ত অথবা কোন উদ্দেশ্যে কোন বাজিকে ডিপুটী
কমিশনারের ক্ষমতা দিলে তাহাকে বুবাইবে।

— — —

দ্বিতীয় অধ্যায়।

সঁওতাল পরগণার সাধারণ ব্যবহার্য বিধি।

৩। সঁওতাল পরগণার সেটলমেণ্ট আইনের বিধান
অনুসারে সেটলমেণ্ট কালীন সেটলমেণ্ট অফিসার ভিন্ন অথবা
এই আইনের বিধিবন্ধ কার্য প্রণালী অনুসারে ডিপুটী কমিশনার
কর্তৃক ভিন্ন কোন প্রজা বা হেডমেনের খাজনা চুক্তি স্বত্তেও
বুক্তি হইবে না।

৪।

৫।

৬। "সঁওতাল পরগণার সেটলমেণ্ট আইন অনুসারে সেটল-
মেণ্ট অফিসার কর্তৃক সেটলমেণ্ট কালীন প্রজার এবং হেড-
মেনের (মোন্টাজীরের) যে কর ধার্য এবং পিপিবন্ধ করা হয়,
তাহা কোন প্রকার বিপরীত চুক্তি স্বত্তেও পরিবর্তিত হইবে না।

ক। এই আইন জারী হইবাপৰ্য্য পূর্বে সেটলমেণ্ট হইয়া

থাকিলে কর ধাৰ্য্য এবং লিপিবদ্ধ হইবাৰ পৱ ৭ বৎসৱ পৰ্যান্ত
অথবা উক্ত ব্ৰেকডে' বেশী দিন পৰ্যান্ত নিৰ্দেশ থাকিলে সেই
পৰ্যান্ত গ্ৰী কৰ পৱিবৰ্ত্তিত হইবে ন।

খ। এই আইনজাৱী হইবাৰ পৱ কৰ স্থিৰীকৃত ও লিপি-
বদ্ধ হইয়া থাকিলে ১৫ বৎসৱ পৰ্যান্ত তাহাৰ পৱিবৰ্ত্তন হইবেন।

গ। এই আইনজাৱী হইবাৰ পূৰ্বে বা পৱে সেটলমেণ্ট
হইয়া থাকিলে ক কিম্বা থ দফায় বৰ্ণিত সময় মধ্যে পুনৱাৰ
নৃতন-সেটলমেণ্ট দ্বাৰা কৰ বুকি না হওয়া পৰ্যান্ত কোন কৰ
পৱিবৰ্ত্তিত হইবে ন।

৭। ৬ষ্ঠ ও ১৮শ ধাৰ্য্য অধীনে—

ক। সাঁওতাল পৱগণাৰ সেটলমেণ্ট আইন অচুমারে
সেটলমেণ্ট অফিসাৰ কৰ্ত্তৃক গ্ৰামেৰ জমিদাৰ বা অন্ত কোন
মালিক কিম্বা সেই গ্ৰামেৰ মালিক কিম্বা হেডমেন অথবা গ্ৰী
গ্ৰামেৰ অৰ্কেকেৱ বেশী চাৰী প্ৰেজ। তাহাদেৰ গ্ৰামেৰ দেৱ,
থাজানা সংস্কৰণ অস্তৰ্জন হইলে ডিপুটীকমিসনাৰ নিকট সেই
গ্ৰামেৰ থাজানাৰ দৰ তালিকা প্ৰস্তুত কৱিবাৰ জন্ত এবং তদনু-
সাৱে থাজানা স্থিৰ কৱিবাৰ জন্ত আৰ্থনা কৱিতে পাৱে।

৮। ৭ দফাচুমারে দৱথাঞ্জে প্ৰচলিত থাজানা পৱিবৰ্ত্তনেৰ
কাৰণ সমূহ বিশদভাৱে লিখিতে হইবে।

৯। ডিঃ কমিসনাৱেৰ বিবেচনায় ৭ ধাৰাচুয়ায়ী—দৱথাঞ্জ
সেই ধাৰাচুয়ায়ী না হইলে অথবা দৱথাঞ্জ বৰ্ণিত কাৰণ সমূহ
মৃষ্টি কিম্বা আবণ্ণক হইলে তদন্ত কৱিয়া যদি বুঝিতে পাৱেন ষে
থাজানা পৱিবৰ্ত্তিত হওয়া উচিত নহে, তবে গ্ৰী দৱথাঞ্জ অগোছ
কৱিবেন।

১০। ডিপুটী কমিসনারের বিবেচনায় ঐ দরখাস্ত এ ধারান্বয়াবী হইলে এবং তাহাতে বর্ণিত কারণ দৃষ্টে কিম্বা আবশ্যক হইলে তদন্ত দ্বারা যদি তাহার বিবেচনা হয় যে খাজানা পরিবর্ত্তিত হওয়া উচিত তবে তিনি ঐ দরখাস্ত অনুরোধ করিয়া কমিসনার নিকট পাঠাইবেন।

১১। কমিসনার উক্ত দরখাস্ত নামঙ্গুর করিতে পারেন অথবা তাহার শঙ্গবী জন্য ডিপুটী কমিসনারকে ঐ গ্রামের খাজানার হারের তালিকা (টেবল অব রেটস) এবং তদনুসারে খাজানার তালিকা (বেণ্টরোল) প্রস্তুত করিতে আদেশ দিতে পারেন।

১২। লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক সাময়িক নির্দিষ্ট বিধানের বশবর্তীতে ডিপুটী কমিসনার টেবল অব রেটস তৈয়ার করিতে প্রচলিত খাজানার দিকে দৃষ্টি রাখিয়া ভিন্ন ভিন্ন প্রকারের অমিল অপক্ষপাত ও আঘাত হার স্থির করিয়া লিপিবদ্ধ করিবেন।

১৩। সেটলমেন্ট অফিসারে সাঁওতাল পরগণার সেটলমেন্ট রেঙ্গলেমন অনুসারে খাজানা নির্দ্ধারণ করিতে যে সব বিষয় দৃষ্টি রাখিতেন, ডিপুটী কমিসনার হারের তালিকা অনুসারে রেণ্টরোল প্রস্তুত করিবার সময় সেই সকল বিষয়ে দৃষ্টি রাখিবেন।

১৪। রেণ্ট রোল প্রস্তুত করার পর ডিপুটী কমিসনার প্রধানমন্ত্রের দেয় খাজানা স্থির করিবেন এবং রেণ্ট রোলে তাহার সম্মত বর্ণনা দিবেন।

১৫। কমিসনার বাহাদুর 'কর্তৃক ঐ রেণ্ট রোল এবং হার

ভালিকা মঞ্চুর হইলে লেফটেনেন্ট গবণ্ড'র বাহাদুরের সামাজিক
বিধানের নির্দেশ মত উক্ত রেণ্ট রোল এবং টেবল অব রেটস্
স্থানীয় ঘোষণা দ্বারা জারী করা হইবে।

১৫। ক। ১৪ ধারালুয়ায়ী টেবল অব রেটস্ এবং রেণ্ট-
রোল জারী হওয়ার পর কোন স্বার্থ বিশিষ্ট ব্যক্তির তৎসময়ে
আপত্তি থাকিলে আপত্তির সম্যক বণ্মা করিয়া ডিপুটী কমি-
সনার নিকট দরখাস্ত করিতে পারে।

পু। ডিপুটী কমিসনার ঐ আগাম বিচার করিবেন
এবং আবশ্যক হইলে তদন্ত করিয়া তৎসময়ে হকুম
দিবেন তিনি ঐ দরখাস্ত অগ্রহ করিতে পারেন অথবা
টেবল অব রেটস্ কিম্বা রেণ্টরোল অথবা উভয়েরই আব-
শ্কায় সংশোধন হিসেবে করিয়া কমিসনারের সম্মতির অন্ত
পাঠাইবেন।

১৬। ১৫ ধারার খ দফালুমারে কমিসনার বাহাদুর
কর্তৃক টেবল অব রেটস্ কিম্বা রেণ্ট রোল সংশোধন মঞ্চুরী ক্রত
হইলে অথবা ২৬ ধারালুমারে ডিপুটী কমিসনার বাহাদুর কিম্বা
কমিসনার বাহাদুর কর্তৃক এবং ২৭ ধারালুমারে লেফটেনেন্ট
কর্তৃক উক্ত সংশোধনের হকুম হইলে ডিপুটী কমিসনার উক্ত
হাকিমগণের হকুম বা সম্মতি অলুমারে যে অকার সংশোধন
আবশ্যক তাহাই করিবেন।

১৭। ১৪ ধারালুয়ায়ী প্রথম ঘোষণার তারিখের ১ বৎসর
পর টেবল অব রেটস্ এবং রেণ্ট রোল ১৬ ধারালুমারে কোন
সংশোধন হইবার পর লেফটেনেন্ট গবণ্ড'র বাহাদুরের প্রস্তাবিত
সামাজিক প্রচলিত অধিক্ষেপারে স্থানীয় জারী করা হইবে।

১৮। টেবল অব রেটের এবং রেণ্টরোগের লিখিত হার
এবং খাজানা ২৬ বা ২৭ ধারামুয়ায়ী কোন ছক্কমের বশবর্ত্তিতে
১৭ ধারামুয়ায়ী জারীর তারিখের পর হইতে ১৫ বৎসর পর্যাপ্ত
অপরিবর্ত্তিত খাকিবে এবং তাহার পর ১৭ ধারামুসারে থে
পর্যাপ্ত নৃতন টেবল অব রেটস এবং রেণ্টরোগ জারী না হল
অথবা ১৫ বৎসরের পূর্বেই কিম্বা নৃতন টেবল অব রেটস এবং
— রেণ্টরোগ জারী হইবার পূর্বেই যদি সৌওতাল পরগণার
সেটলমেণ্ট রেঙ্গলেসন অনুসারে খাজানা স্থিরীকৃত এবং লিপি-
বন্ধ হইয়া খাকিলে ঐ স্থিরীকৃতগণের ও লিপীবন্ধ হওনের তারিখ
পর্যন্ত উক্ত তার এবং খাজানা অপরিবর্ত্তিত খাকিবে।

১৯। ১৭ ধারামুয়ায়ী প্রচারিত রেণ্টরোগের বণ্িত খাজানা
ডিপুটী কমিসনার বাহাদুর কর্তৃক আদিষ্ট তারিখ হইতে তদ্বি-
ক্ষম্বে কোন চুক্তি খাকিলেও কার্যকরী হইবে।

বেবন্দবন্তী মহালের খাজানা স্থির করিবার নিয়ম।

১। যে কোন সময়ে ডিপুটী কমিসনারের নিকট বেবন্দ-
বন্তী মহালের টেবল অব রেটস এবং রেণ্টরোগ প্রস্তুত করিবার
জন্ম দরখাপ্ত দেওয়া যাইতে পারে।

২। উক্ত ধারামুয়ায়ী দরখাপ্তে পূর্বোক্ত ১ হইতে ১৯
ধারা পর্যাপ্তের নিম্নলিখিত পরিবর্ত্তন হইবে।

৩। অক্ষেকের কম সংখ্যক অঞ্চল দরখাপ্ত করিতে পারে।

(ক) অর্কেকের কম সংখ্যা প্রজা দরখাস্ত করিতে পারে ।

(খ) ডিপুটি কমিসনের বিষেচনায় থাজানা পরিবর্ত্তিত হওয়া উচিত বোধ হইলে তিনি কমিসনার বাহাদুরকে না জানাইয়া নিজ ক্ষমতায় হারের তালিকা ও রেণ্টরোল তৈয়ার করিতে পারেন ।

(গ) কোন আপত্তির দরখাস্ত হইলে ডিপুটি কমিসনার কমিসনার বাহাদুরকে না জানাইয়া নিজের ক্ষমতায় হার তালিকা অথবা রোল অথবা উভয়ই সংশোধন করিতে পারেন ।

(ঘ) প্রথম ঘোষণার তারিখ হইতে উক্ত রেণ্টরোল ও টেবল অব রেটস্‌ (কোন সংশোধন হইয়া থাকিলে তৎসংই) এক মাস অন্তে চূড়াস্ত কর্তৃ ঘোষিত হইবে ।

অতিরিক্ত অধ্যায় ।

২১। এই রেগুলেশন অনুসারে হার তালিকা এবং রেণ্ট-রোল তৈয়ার করিতে ডিপুটি কমিসনার বাহাদুর কোন ডিপুটি কালেক্টর বা এমিষ্ট্রাণ্ট কালেক্টর বা স্বডিপুটি কালেক্টরকে নিযুক্ত করিতে পারেন ।

২২। ৭ম অথবা ৩০শ ধারার সংক্রান্ত কার্যাদির খরচ (মায় সরঞ্জামি খরচ ও কমিশনার বাহাদুর কর্তৃক গেলেটেড অফিসারদিগের বেতনের যে পরিমাণ খওয়ার আদেশ হয়) রাজকৌম প্রাপ্য আদায় বিষয়ক ১৮৯৭ সালের ৭ আইন অনুসারে আদায় করা হইবেক ।

২৩। উক্ত খরচ সাধারণতঃ দরখাস্তকারীর নিকট হইতে

আদায় করা হইবে, কিন্তু কোন কোন স্থলে ডিপুটীকমিসনার
তাহার বিবেচনায়, যেকূপ যুক্তিসঙ্গত বোধ করেন, তদন্তুসারে
টেবল অব রেটস্ এবং রেণ্টরোল তৈয়ার বিষয়ে স্বার্থ বিশিষ্ট
যে কোন বা সমস্ত ব্যক্তি হইতে আদায় করিবার হকুম দিতে
পারেন ও তাহাদের মধ্যে বিভাগ করিয়া দিতে পারেন এবং
তাহার বিবেচনায় উক্ত কার্যের জন্য খরচের যে পরিমাণ অংশ
কোন স্বার্থ বিশিষ্ট লোকের দেওয়া যুক্তিসঙ্গত মনে করেন,
তাহাকে তাহা ডিপজিট করিবার হকুম দিতে পারেন, এবং
টাকা ডিপজিট না করা পর্যন্ত কার্য বন্ধ করিবার আদেশ
দিতে পারেন।

২২। যে স্থলে ডিপুটী কমিসনার এই ধারান্তুসারে রায়ত-
দিগের নিকট হইতে খরচ আদায়ের হকুম দেন, তথায় তিনি
ঐ টাকা প্রধানের মানক কোন নির্দিষ্ট তারিখে আদায় হই-
বার হকুম দিতে পারেন। এবং ঐ নির্দিষ্ট তারিখে উক্ত টাকা
আদায় না হইলে উক্ত প্রধানের নিকট হইতে আদায় হইবে
অথবা তিনি অন্ত যেকূপ আদেশ করেন তৎপর হইবে।

২৩। সাওতাল পৱনগার মেটেলমেট রেঞ্জেমেন্টে ১৫
ধারা অন্তুসারে যে সমস্ত পতিত বা জঙ্গল গ্রামের বহিভূত
বণিক নির্দেশ করা হয়, তাহা পুনরায় মেটেলমেট হইলে
মেটেলমেট অফিসার উপযুক্ত মনে করিলে তাহা কোন গ্রামের
মধ্যে ধরিয়া লইবার হকুম দিতে পারেন এবং এই রেঞ্জেমেন্ট
অন্তুসারে উক্ত গ্রামে সাময়িক প্রচলিত টেবল অব রেটস্ উক্ত
পতিত বা জঙ্গলের বন্দোবস্তে প্রয়োজ্য হইবার হকুম দিতে
পারেন।

নূতন প্রজা বিষয়ক (নথি খণ্ড)

২৩। সাঁওতাল পরগণার মেট্টলমেন্ট বেঙ্গলেমন অভূমারে থাজানা লিপিবদ্ধ হইবার পর অথবা এই রেঞ্জলেমনের ১৩ ধারা-
মুমারে রেণ্টরোল তৈয়ার হইবার পর কোন গ্রামে নূতন রায়তি
পতন হইলে (যাহা রেকর্ড আব রাইট বা রেণ্ট রোল তৈয়ার
হইবার সময় উক্ত গ্রামে বর্তমান থাকিলে তাহাতে লিপিবদ্ধ
পাকিত) উক্ত রায়তির থাজানা সম্বন্ধে নিম্নলিখিত বিধান
থাকিল যথাঃ—

(ক) কোন পতিত বা জঙ্গল আবাদ করিয়া রায়তী হইলে
ঐ গ্রামে ঐ প্রকার জমীর জন্য মেট্টলমেন্ট অফিসার যে
থাজানা ন্যায্য এবং আইনসঙ্গত বলিয়া প্রীকার করিয়াছেন,
সেই থাজানার অর্দেকের বেশী থাজানা অথবা ঐ প্রকার জমীর
জন্য ডিপুটি কমিসনারের হার তালিকা অভূমারে ঐ গ্রামের রেণ্ট-
রোলে যে থাজানা থাকে, তাহার অর্দেকের অধিক থাজানা
৭ বৎসর পর্যন্ত ঐ নূতন জমীর জন্য হইবে না।

(খ) প্রথম ৭ বৎসর পরের থাজানা উক্ত হিসাবের পুরা
থাজানার অধিক হইবে না।

(গ) ঐ রায়তী কোন পলাতক বা পরিত্যক্ত বা থাজাপ্তি
জোতের হইলে মেট্টলমেন্ট অফিসার ঐ জোতের জন্য মুখ্য থাজানা
নির্দেশ করিয়াছেন বা করিতেন অথবা ঐ প্রকার জমীর জন্য
টেবল আব রেটস্ অভূমারে যে থাজানা দিতে হইত, তাহার
অধিক হইবে না।

২৪। এই রেঞ্জলেমন অভূমারে ঐ গ্রামের নূতন রেণ্ট

রোল চূড়ান্ত জারী দ্বারা অথবা সাওতাল পরগণায় সেটলমেণ্ট
রেগুলেশন অনুসারে থাজানা স্থির এবং লিপিবদ্ধ দ্বারা এই
ধারানুসারে দেয় থাজানা পরিবর্ত্তিত হইতে পারে।

২৪। এই ধারানুসারে কোন রায়তের দেয় থাজনা সম্মতে
কোন গোলযোগ হইলে বিবাদকারীর পক্ষের যে কেহ দ্বারা
কমিসনার বাহাদুরের নিকট আবেদন করা হইলে তিনি
তাহা স্থির করিয়া দিবেন।

প্রজাগণকে উচ্ছেদ হইতে রক্ষা করিবার বিধি।

২৫। কোন প্রজা তাহার দখলীসন্ত থাকুক বা না থাকুক
ডিপুটী কমিসনারের হকুম জারী ব্যতীত তাহার জোত হইতে,
উচ্ছেদ হইবে না।

২৬। ১১৫১২০২২২৪ অথবা ২৫ ধারা অনুসারে কৃত
(আপীল) ডিপুটী কমিসনারের কোন হকুমের বিরুদ্ধে কিঞ্চিৎ ২৩
ধারানুসারে কৃত সেটলমেণ্ট অফিসারের কোন হকুমের বিরুদ্ধে
উক্ত হকুমের তারিখ হইতে ও মাসের মধ্যে আপীল চলিবে।

(ক) উক্ত অফিসারগণ এই আইনের কোন অংশের
অথবা সম্মত বিষয়ের জন্য লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক
ডিপুটী কমিসনারের ক্ষমতা ওপ্রতি হইয়া থাকেন, তাহা তটিলে
তুহার দ্বারা দ্বারা বিরুদ্ধে সাওতাল পরগণার ডিপুটী কমিসনারের
নিকট আপীল হইবে।

(খ) উক্ত হকুম সাওতাল পরগণার ডিপুটী কমিসনার
কর্তৃক বা সেটলমেণ্ট অফিসার কর্তৃক হইলে তাহার বিরুদ্ধে
আপীল কমিসনারের নিকট হইবে।

২৭। এই আইন অনুসারে ডিপুটী কমিসনারের, গেটেল-
গেট অফিসারের বা কমিসনার বাহাদুরের যে কোন কার্য্যা-
বলী লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুরের শামন ও রিভিসন বা পরি-
বর্তনের অধীন থাকিবে।

তৃতীয় অধ্যায়।

নানাবিষয়ক।

২৮।

২৯। এই আইন অনুসারে কোন গ্রামের টেবল অব রেট্স
অথবা রেণ্টরোল তৈয়ার হইলে, যে অফিসার উক্ত টেবল অব
রেট্স কিম্বা রেণ্টরোল তৈয়ার করেন, তাহাকে লেফ্টেনেন্ট-
গবর্নর বাহাদুর কোন বিশেষ ছক্তি দ্বারা উক্ত গ্রামের স্বত্ত
লিপির আংশিক বা সমস্ত সংশোধন করিবার ক্ষমতা দিতে
পারেন।

৩০। এই আইনের বিধান কার্য্যে পরিণত করার জন্য
যে সমস্ত কর্মচারী নিযুক্ত হন, তাহাদিগের পরিচালনার জন্য
সময় সময় লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর এই আইনের অনুযায়ী
নিয়মাদি করিতে পারেন।

৩১। উক্ত সমস্ত নিয়মাবলী স্থানীয় অফিসিয়াল স্টাফেটে
প্রচারিত হইবে এবং তাহা হইলে তাহা আইনের আয়োজন বল্বৎ
হইবে।

৩২। স্থানীয় অফিসিয়াল গেজেটে সময় সময় বিজ্ঞাপন
দ্বারা লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কোন জমি এই আইনের

এবং সাঁওতাল পরগণার সেটিলমেন্ট আইনের ধার্জনা স্থির বালিপিবন্দ কর্ণ বিষয়ক বিধানাদির বহিভূত করিতে পারেন।

সেটিলমেন্ট রেগুলেশন।

১৮৭২ সালের ৩ আইন ১৮৯৯ সালের অক্টোবর
পর্যন্ত সংশোধিত।

১। এই রেগুলেশন সাঁওতাল পরগণার সেটিলমেন্ট রেগুলেশন বলিয়া কথিত হইবে। সাঁওতাল : পরগণার রেণ্ট-রেগুলেশন—১৮৮৬ মন্তের ২নং রেগুলেশন, এবং সাঁওতাল পরগণার ল রেগুলেশন—১৮৮৬ সালের ৩ আইন—এই আইনের অংশ এবং অতিরিক্ত অংশ বলিয়া পরিগণিত ও পঠিত হইবে)।

২। এই আইন ১৮৫৭।।১০ আইনের তপশীলের লিখিত এবং সকৌশেল গবর্নর জেনারেল বাহাদুরের ১৮৭২ সালের ১২ মার্চের ৪৭৮ নং চিঠিতে লিখিত সমস্ত সাঁওতাল পরগণাতে ইহা জারী থাকিবে। এই আইন ১৮৭২ সালের ১৩ মে তারিখে হইতে কার্য্যকরী হইবে এবং ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইন এবং ১৮৫৭ সালের ১০ আইনের সহ পঠিত হইবে।

৩। তপশীলের লিখিত আইন সমস্ত সাঁওতাল পরগণার কার্য্যকরী বলিয়া বিবেচিত হইবে কিন্তু—

(ক) তপশীলের লিখিত কোন আইন দ্বারা কোন আইনের যে সমস্ত অংশ রূপ করা হইয়াছে, তদ্ব্যতীত—

(খ) ১৮৮৬ সালের ২৫শে আগস্টের পূর্বে যে সমস্ত আইন জারী হইয়াছে, উক্ত আইন ফেসবুকেশনে সামুদ্রিক চলিত,

সেই সব আদেশে উক্ত আইন কর্তৃক যে সব অংশ উক্ত আদেশ
সম্বলে রান্তি হইয়াছে তথ্যাতীত—

ঙ। ইতিপূর্বে বা অতঃপর যে সমস্ত আইন পাশ হইয়াছে,
বা হইবে তাহাতে সাঁওতাল পরগণার স্পষ্টভাবে উল্লেখ না
কোঠে তাহা সাঁওতাল পরগণায় চলিত বলিয়া বিবেচিত
হইবে না। কিন্তু ১৮৫৫ সালের ৩১ আইনের ২ দফামুহায়ারী
১০০০ টাকার উক্ত দাবীর দেওয়ানী মোকদ্দমা, ১৮৮৭ সালের
মিবিলু কোর্ট একট অমুযায়ী স্থাপিত আদালত কর্তৃক বিচার
বিষয়ে এই বিধি খাটিবে না—

ঙ। উপরি লিখিত বিধি স্বত্ত্বেও স্থানীয় গবর্নমেণ্ট কলি-
কাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া—

(ক) সাঁওতাল পরগণাতে অন্ত কোন আইন চলিত
হইবে বলিয়া আদেশ করিতে পারেন।

(খ) উক্ত আদেশ রান্তি করিতে পারেন।

(গ) অথবা সকৌশেল গবর্ণর জেনেরেল বাহাহুরের অনুমতি
লইয়া আদেশ করিতে পারেন যে তপশ্চীলের লিখিত কোন
আইন সাঁওতাল পরগণায় ঝাহিত হইবে।

৪। ১৮৯৩।৫ আইন দ্বারা রান্তি হইয়াছে।

৫। এতৎ পশ্চাত্যিক প্রচলিত বিধি অনুসারে সাঁও-
তাল পরগণার সমস্ত বা কোন অংশ যে পর্যন্ত মেটেলমেণ্ট
হয় এবং যে পর্যন্ত কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন দ্বারা
উক্ত মেটেলমেণ্ট সম্পূর্ণ এবং শেষ মীমাংসিত বলিয়া হস্ত-
মুক্ত দেওয়া না হয়, যে পর্যন্ত ১৮৮১ সালের ১২ আইন (মিবিল
কোর্ট একট)অনুসারে স্থাপিত কোর্টে তথাকার ভূমি

সম্মুখীয় অথবা ভূমি সম্মুখীয় কোন চাকরী অথবা গ্রাম্য প্রধান-
গিরি বিধয়ে, কোন প্রকার মোকদ্দমা নিয়মিত স্থল ব্যতীত
কোন ক্রমেই চলিবে না। কিন্তু ঐ সকল মোকদ্দমা ১৮৫৫
সালের ২ আইন অনুসারে লেফ্টেনেন্ট গবর্ণর বাহাদুর দ্বারা
নিযুক্ত কর্মচারী দ্বারা বিচারিত হইবে অথবা এতৎ পশ্চালিত
পেটেলমেণ্ট আপিসার দ্বারা (যেকুণ উক্ত লেফ্টেনেন্ট গব-
র্ণর বাহাদুর সময় সময় আদেশ করেন) — বিচারিত হইবে।
কিন্তু যদি এই সকল মোকদ্দমা করিবার ক্ষমতাপূর্বকেন
কর্মচারীর নিকট এইরূপ মোকদ্দমা অথবা এইরূপ মোক-
দ্দমার উথিত কোন ইয়ু ১৮৭১ সালের ৬ আইনের
স্থাপিত কোর্ট দ্বারা যাহাতে এই সব বিধি না থাকিলে
বিচার হইত — বিচার হওয়া শ্বায় এবং শুবিধা জনক বিবে-
চনা করেন, তাহা হইলে তিনি (তাহার উপরিষ্ঠ কর্ম-
চারীর আদেশ এবং অনুমতি ক্রমে) স্বয়ং অথবা পক্ষদের
আর্থনামত ত্রুটি সার্টিফিকেট দিবেন এবং নথী থাকিলে তাহা
ঐ আদালতে পাঠাইয়া দিবেন। সেই আদালত ত্রুটি সার্টি-
ফিকেট প্রাপ্তে তাহাদের স্বীয় আদালতে দায়েরী মোকদ্দমার
শ্বায় গণ্য করিয়া উক্ত মোকদ্দমা অথবা তৎসংজ্ঞান ইয়ু
শুনিবেন এবং বিচার করিবেন। সেই মোকদ্দমার ইয়ুর
বিচুর হইলে ঐ আদালত যে আদালত হইতে মোকদ্দমা
পাইয়াছেন, তথায় বিচারফলের সার্টিফিকেট পাঠাইবেন এবং
সে আদালত উক্ত বিচারফল জারী বা প্রয়োগ করিবেন।

৬। সাঁওতাল পরগণাত্ত্ব প্রত্যেক আদালত প্রদ সম্বন্ধে
নিয়মিত বিধি পালন করিবেন।

(ক) কোন প্রকার চুক্তি থাকিলেও এক বৎসরের উর্জ্জতন দেনা বা দায়িত্বের উপর স্বীকৃতকরা মাসিক ২৫ অধিক ডিক্রি দেওয়া যাইবে না - এবং মধ্যবর্তী হিসাব নিকাশে চতুর্ভুক্তি হিসাবে স্বীকৃত চলিবে না।

(খ) এক বৎসরের অধিক না হইলে কোন দেনা বা ধারের স্বীকৃত আসল টাকার এক চতুর্থের অধিক দোষের উপর ডিক্রি দেওয়া হইবে না এবং অন্তিম স্থলে আসলের অধিক হইবে না।

নোট (ক) দফান্ত মধ্যবর্তী হিসাব নিকাশের অর্থে যে সব হিসাব নিকাশ চুড়ান্ত হয় নাই তাহাকে বুঝায়। কোন তমসুক, ডিক্রি বা পূর্বদাবী পুনঃ পরিবর্তন করিবার সময় নৃতন কোন আদান প্রদান না করিয়াও যদি ঐ সাবেক দাবী বৃক্ষি করা হয়, তাহা হইলে ঐ প্রকারের পরিবর্তিত হিসাব নিকাশকেও মধ্যবর্তী হিসাব নিকাশ বলিয়া গণ্য করা হইবে।

উদাহরণ :—৭৫ এক তমসুক দেওয়া হয়, যাহার মধ্যে ২৫ স্বীকৃত ধরা আছে; যদি মহাজন আদালতে সন্তোষজনক প্রমাণ করিতে না পারে যে, উক্ত তমসুকের জন্য এমন কিছু আদান প্রদান করিয়াছে, যাহাতে ঐ তমসুকী কারবার স্বল্প ও ন্যায় ভাবে হইয়াছে; তবে ঐ ৭৫ মধ্যে কেবল ৫০ টাকার স্বীকৃত চলিবে এবং তমসুকের দাবী মোট ১০০ উর্জ্জ হইবে না।

৭। কৃষক ও গ্রামের গ্রাম্য, কিস্তি কৃষক যাহাকে খাজানা দিবে, ইহাদের মধ্যে খাজানা সম্বন্ধে, কিস্তি যে ভূমির খাজানা দেয়, তাহাতে তাহাদের পরম্পরের স্বত সম্বন্ধে কোন চুক্তিপত্রে কোন ছ্যাপ্স কাগিবে না।

৮। কোন সেটলমেণ্ট অফিসারের নিকটে কোন মৌক-
দ্বারা বা বিচারে, কিন্তু ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইন অনুসারে
মিযুক্ত কোন অফিসারের সমক্ষে এই আইনের ২৬ ধারা মতে
সেটলমেণ্ট চূড়ান্ত হইবার পূর্বে, যে সমস্ত বিধয় তিনি নিষ্পত্তি
করিতে ক্ষমতাপ্রয়োগ করাতে কোর্ট ফি আইন ব্যবহৃত হইবে না।

৯। লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর ভূমির প্রতি এবং প্রতি
লভ্য প্রতি করিবার এবং লিপিবদ্ধ করিবার জন্য সমস্ত সাংতোল
প্রণালী বা তাহাবা কোন অংশ সেটলমেণ্ট হইবে এইস্থলে
আদেশ সময় সময় কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন দ্বারা জারী
করিতে পারিবেন।

১০। লেফ্টেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর সেটলমেণ্ট অফিসার
মিযুক্ত করিবেন এবং তাহাদের উপর আপিল বা রিভিসন
বিচার জন্য কোন অফিসারকে বা অফিসারগণকে ক্ষমতা
দিবেন। এবং ঐ সকল অফিসারগণের কার্য্যবিধি ও
ভূমির প্রতি নির্দ্ধারণ ও তদন্ত করিবার বিধি এবং মৌকদ্বার
কার্য্যবিধি প্রস্তুত করিবেন। কোন সেটলমেণ্ট কোর্ট কর্তৃক
বিচারিত মৌকদ্বারা চূড়ান্ত রিভিসন নিষ্পত্তির ক্ষমতা লেফ্টে-
নেন্ট গবর্নর বাহাদুরের থাকিল।

১১। এই আইনের ২৫ দফার বিধান ভিত্তি এই আইনের
বিধান মতে সেটলমেণ্ট কোর্ট কর্তৃক বিচার্যা বিষয় সমস্কে
সিভিল কোর্টে কোন মৌকদ্বারা চলিবে না। কিন্তু এই আইনের
বিধান মতে সেটলমেণ্ট কোর্ট কর্তৃক উল্লিখিত প্রতি লভ্য সম্বন্ধীয়
নিষ্পত্তি বা হকুম আদালতের ডিক্রির ত্রায় বলবত হইবে।

১২। অধিদার বা অন্ত কোন মালীকের প্রতি, ও প্রজা-

কিম্বা রাষ্ট্রতের স্বত্ত এবং মালিক ও অঙ্গ। উভয় প্রতি মুক্তি
কিম্বা অন্ত প্রধানের স্বত্ত এবং কোন দেশীয় বা জাতীয় আইনতঃ
বা বীতি অনুযায়ী জমিয় স্বত্ত যাহা কোন ব্যক্তি ন্যায়তঃ বা
আইনতঃ দাবী করিতে পারে, তাহা তদন্ত নিষ্পত্তি বা লিপিবদ্ধ
করিবার ক্ষমতা সেটলমেণ্ট অফিসারের থাকিবে। কিন্তু
১৮৫৬ সালের ১লা জানুয়ারী হইতে যে কোন সময়ে ঈ দাবী-
দার স্বয়ং অথবা যাহাদের স্বত্তে স্বত্তবান হইয়া গে দাবী করে,
উহাদের কাছার ঈ স্বত্ত বা স্বত্ত লভ্য দখলে না থাকিলে
তদ্বিষয়ে কোন দাবী শুনা যাইবে না।

১৩। গ্রামের প্রত্যেক শ্রেণীর দখলকারী ও মালীকেরস্বর্বী
প্রকার স্বত্ত এবং লভ্যের প্রকার এবং গ্রামের আবশ্যক
হইলে (গ্রামের প্রত্যেক মালীক দখলিকার বা প্রধানের,)
বিবরণ সেটলমেণ্ট অফিসার রেকর্ড অব রাইটে লিপিবদ্ধ
করিবেন।

১৪। সেটলমেণ্ট অফিসার যে গ্রামের স্বত্তলিপি গ্রহণ
করিবেন, সেই গ্রামবাসীদিগকে উপযুক্ত নোটিস দিবেন যেন
স্বত্ত বিশিষ্ট ব্যক্তিগণ তাহাদের কোন আপত্তি থাকিলে শিখিত
বা মৌখিক দরখাস্ত দ্বারা জানাইতে পারে।

কিন্তু স্বার্থ বিশিষ্ট ব্যক্তিগণ দাবী বা কোন প্রকার স্বত্ত না
জানাইলে ও সেটলমেণ্ট অফিসার যে সকল গ্রামের স্বত্তলিপি
তৈয়ার করিবেন, সে সকল গ্রামের জমি সমষ্টীয় সর্বিপ্রকার
স্বত্ত' বা দাবী সমৰ্পক তদন্ত ও বিচার লিপিবদ্ধ করিবেন।

১৫। সেটলমেণ্ট অফিসার প্রত্যেক গ্রামের সৌমানা
নির্দেশ ও চিহ্নিত করিবেন এবং সে সময় (যদি গ্রামের উপযুক্ত

ও শয়োজনীয় বোধ না করেন) কোন বিস্তৃত জঙ্গল বা পতিত জমি গ্রাম হইতে পৃথক রাখিতে পারেন । কিন্তু কোন পতিত জমি বা জঙ্গল যাহা পূর্বে হইতে গ্রামবাসিগণ ব্যবহার করিত তাহা উক্ত গ্রাম হইতে বহিভূত হইবে না, যদি ঐ প্রকাব বাহির করিবার পূর্বে ঐ গ্রামের মোট জমির এক তৃতীয়াংশ আবাদী থাকে অথবা চাষের প্রধানুষায়ী উর্বরা করিবার জন্য দেশীয় বীতি অনুযায়ী পতিত রাখা হয় ।

এই ধারামূলকে কোন গ্রামের পতিত জমি বাহির করিয়া দিলে ও তাহাতে ঐ জমির কাছারো কোন মালিকী স্বত্ত্ব মুছ না হইয়া বলবত্ত থাকিবে ।

১৬। মেটলমেট অফিসার যদি উপযুক্ত তদন্ত দ্বারা জানিতে পারেন যে, ১৮৫৫ সালের ৩৭ আইন দ্বারা নিযুক্ত কোন কর্মচারী দ্বারা সাঁওতাল পরগণার কোন আইনের মৰ্ম অনুবধান বশতঃ অথবা দেশীয় এবং লোকের বীতি ও প্রধা উপযুক্ত তদন্ত না করিয়া বা বিচার না করিয়া কোন মাঝির বা কোন গ্রাম্য প্রধানের স্বত্ত্ব সম্বন্ধে ভুল বিচার হইয়াছে, তাহা হইলে তিনি উক্ত নিষ্পত্তি পরিবর্তন করিতে পারেন ।

১৭। গ্রামের মাঝির অথবা প্রধানের দাবী স্বত্ত্ব বা অবস্থা নির্ণয় করিবার জন্য মেটলমেট অফিসার নিয়মিত বিধি পালন করিবেন ।

(ক) ১৮৯৮ সালের ৩১শে 'ডিসেম্বরের পর হইতে কোন মাঝি বা গ্রামের প্রধান যে কোন কারণে বা যে কোন অঙ্গারে পদচূড় হইলে অথবা গ্রামের কার্য হইতে অপস্থিত

হইলে তাহার উক্ত কার্য বা পদে সরল এবং আয় দাবী
থাকিলে তাহা পুনঃ আপ্ত হইতে পারিবে।

(খ) কোন মলিলে কোন ব্যক্তি গোস্তাজির বা কৃষক
ভাবে এক পক্ষ বলিয়া বর্ণিত থাকিলেও ঐ গ্রামের মাঝি বা
প্রধান স্বরূপে জোতস্ত দাবী করিবার তাহার কোন বাধা
হইবে না।

(গ) যদি সেটলমেণ্ট অফিসার মনে করেন যে, কোন
মাঝি অথবা প্রধান স্বয়ং স্বাধীনভাবে এবং সরলভাবে চুক্তি
করিতে সক্ষম ছিল না অথবা (তাহার স্বত্ত্ব) চুক্তি বহিভুত
তাহার নিজের স্বাধীনভাবে অন্তর্গত স্বত্ত্ব থাকা হেতু সেই
থাজানা দিতেছে তাহা অস্থায়, তবে উক্ত সেটলমেণ্ট অফি-
সার ঐ থাজানা পরিবর্তন করিয়া বা কর্মাইয়া সরল এবং
স্থায় থাজানা স্থির করিয়া দিবেন। যদি সেটলমেণ্ট অফিসার
মনে করেন যে ঐ থাজানা অতি কম, তাহা হইলে তিনি
জুকি শেষ হইবার পর হইতে অথবা তখন হইতেই থাজানা
করিতে পারেন।

মাঝি কৃষক বা অন্তর্গত প্রধানদিগের দেয় থাজানা স্থির
করিতে নিকটস্থ গ্রামের থাজানার দর, গ্রামে হালের সংখ্যা
এবং অন্তর্গত বিষয় ঘাহাতে আয় বিচার হইতে পারে, তাহা
মেধিয়া থাজানা স্থির করিবেন; যদি আবশ্যক হয় আন্বাদি ও
অনাবাদি জমি পরিমাপ করিবেন।

১৮। সেটলমেণ্ট অফিসার রায়তের এবং দখলকারীর
স্বত্ত্ব, দাবী এবং অবস্থা নির্ণয় করিতে নিম্নলিখিত বিধি পালন
করিবেন যথাক্রমে—

ক। যে কোন রায়ত নিজে অথবা যাহাদের উত্তরাধিকারী
হইয়াছে, তাহাদের দখল সময় সহিত কোন গ্রামের মাঠে ১২
ষতম জমি তোগ করিয়াছে, সে ঐ মাঠে দখল স্বত্ত্ব বিশিষ্ট
রায়ত বলিয়া গণ্য হইবে।

খ। কোন প্রজার জোত স্বত্ত্ব থাকিলে অথবা জোত
স্বত্তের আধ্যা দাবী থাকিলে যদি ১৮৫৮ সালের ৩১শে ডিসেম্বরের
পর যে কোন জমি বা তাহার কোন অংশ হইতে বেদখল হয়,
তাহা হইলে মেটলমেণ্ট অফিসারের বিবেচনায় আয়তঃ তাহার
দাবী থাকিলে সে ঐ জমিতে পুনারায় দখল পাইতে এবং
দখলী স্বত্তে লিপিবদ্ধ হইতে দাওয়া করিতে পারে।

গ। কোন রায়ত যদি একই গ্রামের কোন জমি অন্ত
জমির সহিত বদল করে, তবে সে পরিবর্তন না করিলে যেকোন
দখলী স্বত্ত্বান থাকিত তজ্জপ ঐ পরিবর্তিত জমিতে দখলী
স্বত্ত্বান থাকিবে।

ঘ। যে স্তুলে মাঝি অথবা গ্রামের প্রধান অধীনে জমি
রাখে এবং তাহাদিগকে কোন নির্দিষ্ট হার বা রীতি অনুসারে
সৌম স্বীয় অংশের প্রাপ্য ধাজানা দেয় অথবা যেস্তুলে রায়তের
দেয় স্ব অংশের ধাজানা বাংসরিক বা সাময়িক ভাবে গ্রাম্য
প্রধান দ্বারা বা অন্ত প্রকারে নির্দিষ্ট করা হয়, সেই চলিত পদ্ধতি
লিপিবদ্ধ করা হইবে।

ঙ। কোন গ্রামের কুষকেরা বরাবর মালীকের বরাবরে
অথবা মালীকের এজেণ্টকে অথবা অন্ত কোন প্রজা কিম্বা
মাঝিকে ধাজানা দিবে, তাহা মেটলমেণ্ট অফিসার উপযুক্ত
ও আধ্য বিবেচনা করিলে লিপিবদ্ধ করিবেন । অন্তায় এবং

অচুপযুক্ত বোধ হইলে তিনি সে বিষয় তদন্ত করিয়া থাইনা
পাইবার বন্দোবস্ত করিয়া দিবেন। এবং ক্রয়কের স্ব স্ব হালের
সংখ্যা অথবা আবাদী জমির পরিমাণ কিম্বা গ্রাম ও বীত্যজুয়ায়ী
অন্ত কোন প্রকারে ত্রি থাজানা ঠিক করিবেন।

১৯। বদ হইয়াছে।

২০। মালীক অথবা মাঝির বা অন্ত প্রধানের মধ্যে কিম্বা
মালীক প্রজা ও প্রধান এবং ক্রয়কের মধ্যে থাজানা স্থির
করিতে হইলে সেটলমেণ্ট অফিসার অন্তর্ভু বিষয় সহ থাজানা-
দাতার কৃতীস্ব নৈপুণ্য এবং জাতীয় অভ্যাস বিষয়ে দৃষ্টি রাখিবেন।

২১। প্রধান স্বয়ং কিম্বা ক্রয়ক বা ঘাঁহার স্বতে স্বত্ত্বান
হইয়া সে দাবী করে, নিজে কোন জঙ্গল বা পতিত জমি ভাঙিয়া
আবাদ করিয়া থাকিলে সে বিষয় সেটলমেণ্ট অফিসার
থাজানা স্থির করিবার সময় দৃষ্টি রাখিবেন।

২২। সেটলমেণ্ট অফিসার ক্রয়ক, মাঝি অথবা প্রধানের
দেয় থাজানার কিস্তি এবং দেয় তারিখ নির্দ্বারণ করিয়া প্রতি
লিপীতে লিপিবদ্ধ করিবেন।

কোন গ্রামের সাবেক প্রচলিত কিস্তির তারিখ ও সংখ্যা
গ্রামবাসী লোকের কষ্টজনক মনে করিলে সেটলমেণ্ট অফিসার
কিস্তির সংখ্যা ক্লাস এবং সময় পরিবর্তন করিতে পারেন। লেফ-
টেনেণ্ট গবর্নর বাহাদুরের অন্ত ছক্ক না হওয়া পর্যন্ত কিস্তির
পরিমাণ এবং তারিখ স্থির থাকিবে।

২৩। প্রত্যক গ্রামের জন্য নিম্নলিখিত বিষয় সংক্রান্ত জাতীয়
বা গ্রাম্য পদ্ধতি নির্দেশ করিয়া একটী কাগজ প্রস্তুত
হইবে স্থান—

৮। গ্রামে মাঝি অথবা অন্ত প্রধান আছে কিনা ? এবং প্রত্যক্ষ প্রধানের কর্তব্য এবং বেতন উচ্চরাধীকার বা নির্বাচন বা অন্ত যে প্রকারে তাহার পদে লোক নিযুক্ত হইবে ।

৯। অন্তায় ব্যবহার অন্ত প্রধানের পরিবর্তন, সম্পেত এবং শূলপদে নিযুক্ত বা নির্বাচন ।

১০। মালীক অথবা অধীনস্থ মালীক অথবা রায়তের আবাদী জমির ইস্তান্তের বিষয় এবং সাধারণত চলিত হিন্দু আইন অথবা মহামুদ্দীয় সরা মতের বিরুদ্ধে কোন জীতি থাকিলে তাহাও লিপিবদ্ধ করা হইবে ।

১১। গ্রামে বসত বাড়ীর প্রজাস্ত্র যাহারা চাষা প্রজা নহে এমত বাসেন্দোদিগের বাস্তর খাজানা এবং দেয় বিষয় লিপিবদ্ধ করিতে হইবে ।

১২। গ্রাম্য চৌকিদার এবং গ্রামের চাকর (গোড়াইত) দিগের কর্তব্য এবং প্রাপ্য এবং তাহাদের নিয়োগ ও পদচুাতি বিষয় লিপিবদ্ধ করা হইবে ।

১৩। পতিত জমির বন্দোবস্ত এবং তাহার উপন্ত বিষয় এবং গ্রাম্য আভ্যন্তরিক বন্দোবস্তের সম্বন্ধে অন্তান্ত বিষয় লিপিবদ্ধ করিবেন ।

সেটলমেণ্ট অফিসার কোন গ্রামের স্বত্তলিপি প্রস্তুত করার পুর গ্রাম্য প্রকাশ ভাবে লটকাইয়া অথবা অন্ত প্রকারে যাহা তিনি স্ববিধা জনক মনে করেন, তজ্জপে ঐ স্বত্তলিপির বিবরণ স্বার্থবিশিষ্ট ব্যক্তিগণকে জানাইবেন। স্বার্থবিশিষ্ট কোন ব্যক্তি ঐ স্বত্তলিপির কোন অংশে তাহার আপত্তি থাকিলে সেটেলমেণ্টের নিয় আদালত বা আপিল আদালতে জানাইতে পারিবে ।

এবং ঐ আপত্তি তদন্ত করা হইবে এবং যে আদালতে ঐ আপত্তি
করা যায় বা আপিল বা অন্ত কিছু করা যায়, তিনি রায় দিয়া
ঐ আপত্তির নিপত্তি করিবেন।

২৫। এই ধারার শেষ অংশে লিখিত স্বত্ত্ব ব্যতীত অন্তর্ভুক্ত
যে সকল স্বত্ত্ব ও রীতি স্বত্ত্বলিপিতে লিখিত থাকিবে, তাহা ঐ
স্বত্ত্বলিপী জারীর ১ বৎসর পর হইতে চূড়ান্ত গ্রাম বণিয়া
গণ্য হইবে। কিন্তু যে সম্বন্ধে কোন স্বার্থবিশিষ্ট পক্ষ কর্তৃক
মৌকুদমা দায়ের আছে বলিয়া স্বত্ত্বলিপিতে লিখিত থাকিবে,
তৎসম্বন্ধে চূড়ান্ত গ্রাম বণিয়া গণ্য হইবে না। কোন স্বত্ত্বলিপি
একবার চূড়ান্ত হইলে অথবা স্বত্ত্বলিপির কোন বিষয় সম্বন্ধে
আপত্তি সেটলমেন্ট অফিসার কর্তৃক চূড়ান্ত সিমাংসিত হইলে
পুনরায় সেটলমেন্ট অথবা রেন্ট্রোন অথবা হারেন তালিকা
প্রস্তুত না হওয়া পর্যন্ত লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুরের নিম্ন
মন্ত্রুরিতে পুনরায় উখাপিত হইবে না। কিন্তু যদি আবশ্যকীয়
কোন বিষয়ে গুরুতর ভুল গ্রহণ হয়, তাহা হইলে লেফটেনেন্ট
গবর্নর বাহাদুরের লিখিত ছক্ক দ্বারা কোন গ্রামের স্বত্ত্বলিপি
পুনরায় সংশোধন করিবার আইনতঃ ক্ষমতা রহিল। ১৮৮৭
সালের ১২আইন দ্বারা (সিভিল কোর্ট এষ্ট) দ্বারা স্থাপিত আদা-
লতের এই ক্ষমতা রহিল যে, এই আইন জারী হওয়ার সময়
জিমিদার কিম্বা অন্ত কোন মালীকের মধ্যে যদি স্বত্ত্ব সম্পূর্ণীয়
কোন মৌকুদমা দায়ের থাকে, কিম্বা ৫ ধারার বিধান অনুযায়ী
কোন মৌকুদমা বা ইয়ু বিচার জন্ম অর্পিত হইলে অথবা স্বত্ত্ব-
লিপি জারী হইবার কিম্বা রেবিনিউ কোর্টের চূড়ান্ত ছক্ক-পাস
হইবার ৩ বৎসর মধ্যে যদি সেটলমেন্ট অফিসার কোন লিপি

কিমিমাংসাৰ বিকল্পে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত হয়, সে সমস্ত মোকদ্দমা বিচার কৱিতে পারিবেন। কিন্তু ঐ তাৰিখৰ ৩ বৎসৱ পৰি ঐ ক্লপ কোন মোকদ্দমায় কোন আদালতে চলিবে না। যদি ঐ সমস্ত মোকদ্দমা এমত প্ৰকাশ পায় যে, মেটল-মেণ্ট অফিসাৰের নিষ্পত্তি ভুল হইয়াছে, তবে তদনুসাৱে স্বত্ত্বালিপি সংশোধিত হইবে।

২৬। লেফটেনেণ্ট গবৰ্ণৱ বাহাহুৰ ছক্ষুম কৱিলে ১৮৫৫ সালেৱ ৩৭ আইনেৱ ২ ধাৰামূল্যাবী নিযুক্ত সাঁওতাল পৱনগামী অফিসাৱগণ এই আইন অনুসাৱে মেটলমেণ্ট চূড়ান্ত না হওয়া পৰ্যন্ত পক্ষগণেৱ প্ৰাৰ্থনা মত কিম্বা নিজ ইচ্ছা কৱে বাকী থাজনাৰ কোন মোকদ্দমা কিম্বা থাজনাৰ কথি বেশীৰ কোন দাবী অথবা বে আইনী আবওয়াব আদায় কৱাৰ বিকল্পে নালিশ কিম্বা অন্তায় কল্পে পদচূড়তি বিষয়ক নালিশ এই আইন অনুসাৱে গ্ৰহণ কৱিয়া বিচার কৱিতে পারিবেন। কোন গ্ৰামেৱ স্বত্ত্বালিপি প্ৰস্তুত না হওয়া পৰ্যন্ত উক্ত অফিসাৱ কৰ্তৃক প্ৰদত্ত উক্ত গ্ৰামেৱ থাজনাৰ হাৰ কি কোন জমিৰ দখল কিম্বা কোন পদেৱ অধিকাৱ সমষ্টে যে কোন রায় কাৰ্য্যকৰী থাকিবে। এই আইনেৱ ৩৯। ১০ ধাৰায় এবং ১২ হইতে ২৪ ধাৰায় সম্পৰ্কিত সমস্ত বিষয়ে সাঁওতাল পৱনগামীতে শান্তি রক্ষাৰ জন্ত যাহা সময় ২ উপযোগী উপযুক্ত মনে কৃতৱ্য, সেই ছক্ষুম দিবাৰ ক্ষমতা ঐ সকল অফিসাৱদেৱ থাকিল। স্বত্ত্বালিপি প্ৰস্তুত না হওয়া পৰ্যন্ত কিম্বা এ বিষয় মেটলমেণ্ট অফিসাৱ কৰ্তৃক মিমাংসিত না হওয়া পৰ্যন্ত এই সময় উপযোগী ছক্ষুম মেটলমেণ্ট অফিসাৱেৱ নিষ্পত্তিৰ অন্ত বলবৎ হইবে।

(১৮৮৯। ১৬ই এপ্রিলের গেজেট হইতে)

১৮৭২ এবং ১৮৮৬ সালের সেটলমেণ্ট

রেগুলেসন সংক্রান্ত বিধান

সেটলমেণ্ট অফিসারদের ক্ষমতা

১। এসিষ্টাণ্ট সেটলমেণ্ট অফিসারদিগের সমন্ত কার্য্যা-
বলী এবং হকুম সেটলমেণ্ট অফিসারের কর্তৃত্বাধীন শাসনাধীন
এবং আপিলাধীন থাকিবে।

২। সেটলমেণ্ট আফিসের কার্য্যাবলী এবং হকুম সমূহ
ডিপুটী কমিসনারের কর্তৃত্বাধীন শাসনাধীন এবং আপিলাধীন
থাকিবে।

৩। ডিপুটী কমিসনারের কার্য্যাবলী এবং হকুম সমূহ
কমিসনারের কর্তৃত্বাধীন শাসনাধীন ও আপিলাধীন থাকিবে।

৪। সেটলমেণ্টের কার্য্যাবলী এবং জরীপ সংক্রান্ত আপত্তি
গীয়াংসা করা, সক্ষ্য ইত্যাদি গ্রহণ করা সম্বন্ধে সেটলমেণ্ট
অফিসারের এবং এসিষ্টাণ্ট সেটলমেণ্ট অফিসারের সাংওতাল
পরগণার সিভিল কোর্টের সমন্ত ক্ষমতা থাকিবে।

সেটলমেণ্ট মৌকদ্দমার বিচার পদ্ধতি

১৪৬৫ নং
২৭। ৩। ১৮৯৩।

এস আৱ চিঠিৰ মৰ্ম।

যেহেতে সেটলমেণ্ট উলিতেছে, তথায় সেটলমেণ্ট শেষ

গান্ধুয়া পর্যাত এই আইনের ৫ ধারার মৌকদ্দম। সমষ্টি ১৮৫৫। ৩৭ আইনের ২ ধারা অনুসারে নিযুক্ত কর্মচারী এবং সেটলমেণ্ট কর্মচারী দ্বারা বিচারিত হইবে এবং কমিসনার ডিপুটী কমিসনার এবং সেটলমেণ্ট অফিসার এবং যেখানে সেটলমেণ্ট চলিতেছে তথাকার সাবডিভিসনাল অফিসারের নালিশ শুনিবার ক্ষমতা রহিল। সেটলমেণ্ট অফিসারের নিকট সর্বশ্রেণী মৌকদ্দম দায়ের হইবে এবং তিনি ইয়ু ধার্য করিবেন। সেটলমেণ্ট অফিসার কিথা এপিষ্ট্রাণ্ট অফিসার বিচার না করিতে পারিলে ইয়ু ধার্য করিয়া ক্ষমতা বিপ্রিষ্ঠ সাধারণ আদালতে পাঠাইবেন। সেটলমেণ্ট অফিসার অথবা সাবডিভিসনাল অফিসারের বিচারের আপিল ডিপুটী কমিসনার নিকট হইবে। এপিষ্ট্রাণ্ট সেটলমেণ্ট অফিসার অথবা নিয়ন্তন কোন দেওয়ানী আদালত বিচার করিলে তাহার আপিল যে সেটলমেণ্ট অফিসারের ছমকা, জামতারা, গোড়ার সাবডিভিসনাল অফিসারের ক্ষমতা আছে, তাহার নিকট হইবে। নিয়ন্তন আপিল আদালত প্রথম বিচারক আদালতের সহিত যতভেগ হইলে উক্ত নিয়ন্তন আপিল আদালত ডিপুটী কমিসনারের হইলে তাহার বিকল্পে দ্বিতীয় আপিল কমিসনারের নিকট হইবে; এবং অন্তর ডিপুটী কমিসনারের নিকট হইবে ; এতত্ত্ব আপিল চুড়ান্ত হইবে। যে কোন আপিল নিষ্পত্তির তারিখ হইতে ১ মাসের মধ্যে দাখিল করিতে হইবে।

জমাবন্দি প্রস্তুতের নিয়মাবলীর সারমূল

১৮৭৬ সালের ২৪ এপ্রিল তারিখের ১১০৪ এল আর চিঠি—

১। পঞ্চাহিতগণ গ্রামের প্রজা মধ্যে যে জমা বিভাগ করিয়া দিবে তাহা চুক্তি হইবে ।

২। গ্রামের মোস্তাজির কিম্বা অধানের প্রাপ্য কমিসন শতকরা ১২½ টাকার উচ্চ হইবে না এবং প্রজার অভ্যাংশ শতকরা ৬½ টাকা এবং বাকী অভ্য জমীদারের অংশ হইতে পাইবে ।

৩। এই হকুম জারী হইবার ১মাস মধ্যে যে স্থানে প্রজা-ওয়ারী জমাবন্দী না হইয়াছে, তথায় জমিদার মালীক কিম্বা গ্রামের সাক্ষি বা মোস্তাজীর প্রত্যক্ষ প্রজার জমির বক্তুম ও পরিমাণ এবং তাহার জমা নির্দেশ করিবে । গ্রামে রেখবন্দী নিয়ম প্রচলিত থাকিলে তদন্তুসারে জমা ধার্য হইবে ।

৪। ধান জমিদারীতে কিম্বা অন্তর্ভুক্ত যেখানে প্রজাবন্দী হিসাবে জমাবন্দী হইয়াছে, তথায় সেটেলমেণ্ট অফিসার কর্তৃক প্রজার যে দেয় থাজানা নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহাই তাহার নিকট আদায় হইবে ।

৫। সেটেলমেণ্ট অফিসার প্রজা-ওয়ারী জমাবন্দী স্থির না করিয়া থাকিলে তাহা প্রস্তুত করিবার নিয়ম এই যে, প্রজা এবং মালীক উভয় সম্মতিজ্ঞমে গ্রামে পঞ্চায়ত করিবে ; প্রজার তরফে ২ জন ও মালীকে তরফ ২জন মধ্যস্থ ঠিক করিয়া ঐ পঞ্চায়ত গ্রামের লোক সমক্ষে জমাবন্দী তৈয়ার করিয়া প্রতাকের দেয় থাজানা ধার্য করিবেন । ঐ জমাবন্দি পঞ্চায়তগণ ও মালীক গণ দণ্ডথত করিয়া ১ খণ্ড সাবডিভিসনাল অফিসারের নিকট দাখিল করিবেন, ২ খণ্ড মালীক রাখিবেন ।

৬। মালীক এবং প্রজাদের এ সমক্ষে একমত না হইলে উভয় তরফ ছই জন করিয়া মধ্যস্থ ঠিক করিবেন এবং ঐ চারি জন মধ্যস্থ পুনরায় আর একজনকে মধ্যস্থ স্থির করিয়া সকলে গিলিয়া পঞ্চায়ত করিবে। তাহারা গ্রামের লোকে সমক্ষে প্রত্যক্ষ প্রজার জমির পরিমাণ ও রকম অনুসারে তাহাদের খাজানা ঠিক করিয়া তাহার জমাবন্দি স্থির করিবেন। গ্রামে রেখবন্দী চলিত থাকিলে তদনুসারে ধার্য করিবেন। ঐ জমাবন্দি উক্ত ৫ জন পঞ্চায়ত এবং মালীকের দ্রষ্টব্য সহ একৃথঙ্গ সাবডিভিসনাল অফিসে পাঠাইতে হইবে। ১ থেও মালীক নাথিবেন।

৭। মেটেলগেণ্ট হইবার পর কোন গ্রামে প্রজাওয়ারীর জমাবন্দি হইয়া না থাকিলে পূর্বোক্ত প্রকার জমাবন্দি নিয়ম মত প্রস্তুত করিয়া একথঙ্গ সাবডিভিসনাল অফিসার নিকট দাখিল না করিয়া কোন জমিদার বা জমীর মালীক ব্রহ্মপুরদার শক রঞ্জীদার বা মাঝি বা প্রধান বাকী খাজনার জন্ম নালিশ করিতে পারিবে না।

৮। কোন জমিদার বা মালীক প্রধান বা মাঝি উপরোক্ত বিধান অনুসারে জমাবন্দী তৈয়ার করিতে কোন প্রকার তৎক্ষণ বা প্রবন্ধনা করিয়াছে বলিয়াতে বলিয়া প্রকাশ পাইলে তাহার ২০০ পর্যান্ত 'জরিমানা' হইতে পারে। এবং তাহার সম্পত্তি বিক্রয় দ্বারা ঐ জরিমানার টাকা আদায় হইবে। ঐ প্রকার তৎক্ষণাৎ মূলক জমাবন্দী স্থতে কেহ খাজনার নালিশ করিলে তাহা ডিসমিস হইবে এবং সেই খাজনার জন্ম আর নালিশ চলিবে না।

৯। কোন জগদান্তর, মালীক, মাঝি কিম্বা প্রধানের জুমা-
বন্দী থোঁয়া গেলে সাব্বড়ভিসনাল আদালতে ১০ আনার ষ্ট্যাপ
দিয়া পুনরায় তাহার নকল পাইতে পারে। পূর্বেক্ষ ধারারূপারে
যে জমাবন্দী দাখিল হইবে তাহা চূড়ান্ত হইবে। কিন্তু প্রবন্ধনা
সূলক জুমা-বন্দীতে আপত্তি চলিবে। সাব্বড়ভিসনাল অফিসারে
ঐ আপত্তির গোকদমা নিষ্পত্তি করিয়া এবং দোষী পক্ষকে
শাস্তি দিয়া পুনরায় জমাবন্দী সংশোধন করিবার আদেশ দিবেন
এবং তাহা প্রস্তুত না হওয়া পর্যন্ত অত্যহ ৫ পর্যন্ত জরিমানা
করিতে পারেন এবং অপরাধী পক্ষের সম্পত্তি হইতে ঐ জরিমানা
আদায় হইবে।

১৮০৬ সালের ১৭ আইনের ৭ ও ৮ ধারার মৰ্শ।

৭ম ধারা। ১৭৯৮ সালের ১ম রেঙ্গুলেমন ধারা বাঙ্গলা, বেহার,
উড়িষ্যা এবং বেনারস প্রদেশ সমৰ্থকে এবং ১৮০৩ সালের ধারা
বাজাণু এবং দখলী প্রদেশ সমূহে রেহান করালা মট্টগেজ
বাইবিল ওয়াফা বা তজ্জপ অন্ত মট্টগেজ জমির পুনরুৎসার সমৰ্থকে
যে বিধান করা হইয়াছে, তদ্ব্যতীত এতদ্বারা আরও বিধান করা
যাইতেছে যে, যেস্তে মট্টগেজ গৃহিতা দলিলের মধ্যে মধ্যে অথবা
মট্টগেজের ওয়াদা পূর্ণ হইবার পূর্বেই আবক্ষ জমি দখল পাই-
য়াছে কথায় নিয়মিত বিধান অনুসারে ওয়াদা পূর্ণ হইবার
পূর্বে কর্জের আসল টাকা অথবা কিছু শোধ হইয়া থাকিলে
বক্তৌ টাকা রেহানদারকে নিয়ম মত দিলে বা দিতে চাহিলে
ঐ আবক্ষীয় সম্পত্তির মালীক দেনদার বা তাহার আইন মন্তত
উত্তরাধিকারীঁর সম্পত্তি ফেরত পাইবে। অথবা যে স্থান

মট্টগেজ গৃহিতা আবক্ষীয় জমির ধার মধ্যে পাও নাই, তথায় নিম্নলিখিত বিধান মত ওয়াদা পূর্ণ হইবার পূর্বে আসল টাকা মায় প্রাপ্য ক্ষম লগদ দেওয়া হইলে বা বিধিমত দিতে চাহিলে ঈ আবক্ষীয় সম্পত্তির মালীক মট্টগেজদাতা বা তাহার আইনতঃ স্থলাভিধিক্ত ব্যক্তি পুনরুক্তার করিতে পারিবে। এই আইনের ৮ম দফামুসারে মট্টগেজ-গৃহীতা জিলা কোর্টে বা দেওয়ানী আদালতে উক্ত হস্তান্তর পাকা কায়েম করিবার এক বৎসর মধ্যে (বাজলা ফসলী বা বিলায়তী বৎসর যেখানে যাহা চুলিত থাকে) যে কোন সময়ে মট্টগেজ-গৃহীতা বা তাহার আইনত স্থলাভিধিক্ত ব্যক্তিকে ঈ দেনার টাকা লগদ দেওয়া অথবা দিতে চাহা স্পষ্ট প্রমাণ আবশ্যক ; অথবা ঈ সময় মধ্যে যেখানকার সম্পত্তি আবক্ষ আছে, তথাকার জিলা বা দেওয়ানী আদালতে মট্টগেজের দেয় টাকা জমা দেওয়া চাই ।

১৭৯৮ সালের ২ ধাৱা এবং ১৮০৩ সালের ৩৪ রেগুলেমেন্টের ১২ ধাৱায় মট্টগেজ সম্পত্তি পুনরুক্তারের নির্দিষ্ট সময় সম্বন্ধে যে যে বিধান আছে, এই আইনের মট্টগেজ পুনরুক্তার জন্য ন্যায় অচুম্বারে যে ১ বৎসর অধিক মিয়াদ দেওয়া গেল, তাহাতেও সেই বিধান সম্পূর্ণ প্রযোজ্য বলিয়া গণ্য হইবে ।

৮ম ধাৱা ।

মট্টগেজ বা কটগৃহীতা তাহার হস্তান্তর পাকা করিবার অন্ত (দেনদারের পুনরুক্তারের অন্ত বৰ্হিত অন্ত) নির্দিষ্ট ওয়াদাৰ তাৱিধের পৰ অথবা কৰ্জা টাকা উন্মুক্ত হইবার পূর্বে যে কোন সময়ে—দেনদার বা তাহার আইনত স্থলাভিধিক্ত ব্যক্তিয়ে নিকট প্রাপ্য টাকাৰ তাঙ্গাদা করিয়া উকীল স্বারা বা

ଷ୍ଟ୍ରେସ୍, ଯେଥାନେ ରେହାନେ ମଞ୍ଚତି ଆଛେ, ତଥାକାର ଜେଲାକୋଟେ ବା ଦେଓଯାନୀ ଆଦାଳତେର ଅଜେର ନିକଟ ଉତ୍ତ ମର୍ମେ ଦରଖାସ୍ତ କରିବେ । ଏହା ଦରଖାସ୍ତ ପାଇଗେ ଜଙ୍ଗ ଦେନଦାର ବା ତାହାର ହୁଲା-ଭିଷିଜେର ଉପର ଏହା ଦରଖାସ୍ତର ଲକ୍ଷ ଅତି ସ୍ଵର ଜାରୀ କରିବେ । ଏବଂ ହକୁମ କରିବେଳ ଯେ ଉତ୍ତ ଜାରୀର ତାରିଖ ହେଲେ ୧ ବ୍ୟବସର ମଧ୍ୟେ ଉପରୋକ୍ତ ଧାରାର ବିଧାନ ମତେ ଆବଶ୍ୟକ ମଞ୍ଚତି ପୁନର୍ଜୀବାର ନା କରା ହେଲେ ଏହା ମର୍ଟିଗେଜ ବା କଟ କାର୍ଯ୍ୟମ ହେବେ ଏବଂ ଦେନଦାର ବା ତାହାର ହୁଲାଭିଷିକ୍ତ ଆମ ମଞ୍ଚତି ପୁନର୍ଜୀବାର କରିବେ ପରିବେ ନା ।

୧୮୫୫ ମାର୍ଚ୍ଚିଲେର ୩୭ ଆଇନ (୧୮୫୭ ମାର୍ଚ୍ଚିଲେର ୧୦ ଆଇନ
ଏବଂ ୧୮୯୩ ମାର୍ଚ୍ଚିଲେର ୫ ଆଇନ ଦ୍ୱାରା ସଂଶୋଧିତ) —

୧୮୫୫ ମାର୍ଚ୍ଚିଲେର ୨୨ ଶେ ଡିସେମ୍ବରେ ତାରିଖେ ଗବର୍ନର
ଜେନେରଳ ବାହାଦୁର କର୍ତ୍ତ୍ଵକ ଅନୁମୋଦିତ—

ଯେହେତୁ ଅଧୁନା ବାଙ୍ଗଲା ପ୍ରେସିଡେନ୍ସିତେ ପ୍ରାଚିଲିତ ଗବର୍ନମେଣ୍ଟେର
ମାଧ୍ୟରିଗ ଆଇନ ଏବଂ ରେଣ୍ଡଲେମନ ଅଶିକ୍ଷିତ ସୌଭାଗ୍ୟଦିଗେର
ପକ୍ଷେ ଉପଯୁକ୍ତ ନହେ, ଯେହେତୁ ଦାମିଲିକୋ ନାମକ ପ୍ରାଦେଶ ଏବଂ
ଅନ୍ତାଶ୍ରୀ ପ୍ରାଦେଶ ଯାହାତେ ମାଧ୍ୟରିଗତଃ ଉତ୍ତ ଜାତି ଅଧିବାସୀ ତାହା
ଉତ୍ତ ସମସ୍ତ ଆଇନେର ବହିଭୂତ କରା ଆବଶ୍ୟକ ଶୁଭରାଖ ନିୟମ-
ଲିଖିତ ଆଇନ କରା ଯାଇତେଛେ ଯେ :—

୧। କ। ୧ ଏତଦ୍ୱାରା ଏହି ଆଇନେର ତପଶିଳେର ମିଥିତ

গুজরাত সমূহকে (এতৎ পশ্চাত্য লিখিত স্থান বাতিত) বেঙ্গল কোড়ের সাধারণ রেঙ্গলেসন ও সকৌলেল গবর্ণর জেনেরল বাহাদুর কর্তৃক প্রচলিত আইনের বহির্ভূত করা গেল । এবং সকৌলেল গবর্ণর জেনেরল বাহাদুর কর্তৃক অতঃপর প্রচালিত কোন আইন উক্ত প্রদেশ স্পষ্টভাবে উল্লেখ না থাকিবে তথাপি প্রচলিত বলিয়া গণ্য হইবে না । কিন্তু এখন যে সকল মৌকদ্দমা দায়ের আছে, তাহাতে উক্ত নিয়ম থাটিবে না বা তাহাতে কার্য্যকারী হইবে না অথবা উক্ত প্রদেশ সমূহ বোর্ডের ১৮০৪ সালের ১০ রেঙ্গলেসনের বহির্ভূত হইবে না । অথবা এই আইন কোন রেভিনিউ বন্দোবস্ত অথবা চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের খাজানা আদায়ের আইনের স্পর্কে থাটিবে না কিন্তু রাজস্ব বাকী পড়া মহাল নীলামের আইন বা পতনী তালুক বা বাকী খাজানা হেতুক পতনী নীলাম বা বাটোয়ারি কিম্বা দাধিল থারিজ সম্পদীয় আইন বিষয়ে অথবা বঙ্গীয় লেফটেনেণ্ট গবর্নর বাহাদুর কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন দ্বারা যে যে বিয়য় সাধারণ চলিত আইন ও রেঙ্গলেসন প্রযোজ্য দলিয়া বিজ্ঞাপন দিবেন, তথাপি ইহা থাটিবে না ।

৩। উক্ত প্রদেশ সমূহ বঙ্গীয় লেফটেনেণ্ট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক নিযুক্ত অফিসারের শাসন ও পরিচালনার অধীন থাকিবে এবং উক্ত অফিসারগণ লেফটেনেণ্ট গবর্নর বাহাদুরের ছক্কুয় ও শাসনাধীন থাকিবে ।

৪। দেওয়ানী ও ফৌজদারী বিচার এবং রাজস্ব আদায়ের জ্ঞান (উক্ত প্রদেশ সমূহের চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের রাজস্ব ভিন্ন অস্ত) উক্ত অফিসারের উপর থাকিব। একস্ত যে সমস্ত

শ্বেকচিংগার দাবী ১০০০ টক্কা, তাহার বিচার ও মীমাংসা
সাধারণ আইন এবং রেগুলেশন অনুসারে (এই আইন জারী
না হইলে যেকোন হইত) হইবে। এবং চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের
রাজস্ব এই আইনজারী না হইলে যথায় এবং যে গোকারণে
আদায় হইত তাহাই হইবে ।

৩। দেওয়ানী ও ফৌজদারী শাসন জন্য উক্ত অফিসারগণ
উক্ত প্রদেশের মধ্যে অথবা লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর কর্তৃক
যথায় স্থির হয়, কাছারী করিতে পারেন। কোন ব্যক্তির
দেওয়ানী অথবা ফৌজদারী জেলের শাস্তি হইলে তাহাকে
লেফটেনেন্ট গবর্নর বাহাদুর যেমন আদেশ করেন, উক্ত
প্রদেশের বাহিরে বা মধ্যে জেলে রাখা হইবে ।

তপশীল ।

(ক)। দামিনীকে ১—পরগণা ভাগলপুর এবং পরগণে
সতিহারী যে পরিমাণ অংশ গোকয়া নদীর পূর্ব এবং হামজাচক
হইতে পূর্বদিকে দিঘি গ্রাম পর্যন্ত কঞ্জিত রেখোর দণ্ডণ ।

(ଥ) ପରଗଣେ ତେଲିଆଗନ୍ଧୀ ।

ଜିଲ୍ଲା ଭାଗଲପୁର	„ ଜମୁନୀ	ଗଞ୍ଜାର ଶୁଳେ ଶ୍ରୋ- ତେର ବାମ ଦିକେ ଯାହା ବର୍ତ୍ତମାନ ଆ- ଛେ ବା ଭବିଷ୍ୟତେ ହଇବେ ମେହି ଅଂଶ ବ୍ୟତୀତ ଅର୍ଥାଏ ଗ- ନ୍ଧାଇ ଇହାର ଏକ ସୀମାନା ହୁଲ ।
	„ ଚିତଲିରୀ	
	„ କାଁକ ଜୋଳ	
	„ ବାହାରିବପୁର	
	„ ଆକବରା ବାଦ	
	„ ଇନ୍ଦ୍ରାୟତ ନଗର	
	„ ମକରାଇନ	
	„ ସୁଲତାନଗଞ୍ଜ	
	„ ଆମ୍ବର	
	„ ସୁଲତାନା ବାଦ	
	„ ଗୋଡ଼ି	
	„ ଆମଳ ମାଟିଆ	
ଜିଲ୍ଲା ବୀରଭୂମ	„ ପାମାଇ	ତପଶିଳ ହିତ ପରଗଣାର ସାଧାରଣ ସୀମାର ମଧ୍ୟେ ଯେ ସକଳ ଗ୍ରାମ ବାଦ ପଡ଼ିଯାଇଁ ତନ୍ତ୍ରା- ତୀତ ।
	„ ହାଡ଼ୋଯା	
	ତପେ ମଣିହାରୀ	
	„ ଦେଲପାତା	
	ପରଗଣେ ପାବିଆ ତପେ ମାରଟ ଦେଓଷର ତପେ କୁଣ୍ଡହିତ କଡ଼ିଆ ତପେ ମାହାମୁଦାବାଦ ଚନ୍ଦନ କଟନାଳାର ଉତ୍ତରେ ଦାଡ଼ିନ ଗୌଲେଖର ପରଗଣାର ଯେ ଅଂଶ ।	

(ଗ) ଅନ୍ତାନ୍ତ ପରଗଣା ଏବଂ ତପାର ଯେ ଯେ କୁନ୍ଦ ଅଂଶ ତପ-
ଶିଳହିତ ପରଗଣା ଓ ତାହାର ସାଧାରଣ ଚୌହଦିର ମଧ୍ୟେ ପଡ଼େ ।

গঙ্গার মূল প্রবাহের দক্ষিণ-তীরস্থ মালদহ এবং পুর্ণিয়া
জিলার পরগণা সমূহের যে অংশ আছে।

সাঁওতাল পরগণার পিটিসন রাইটার নিয়োগের নিয়মাবলীর সার মৰ্ম।

১। প্রত্যক্ষ সাবডিভিসনের কার্য অনুসারে তৎকার
পিটিসন রাইটারের সংখ্যা স্থির করা যাইবে। স্থানীয় সাব-
ডিভিসনাল অফিসারের মহিত পরামর্শ করিয়া ডিপুটী
কমিসনার ক্রি সংখ্যা স্থির করিবেন। এবং উচিত বৈধ
করিলে সময় সময় পিটিসন রাইটারের লিষ্ট পুনঃপরিবর্তন
করিতে পারেন। একচেটিয়া না হয় অথবা স্থানীয় গোকের
অনুবিধা না হয় এবং সকলেই কিছু কিছু ভায় হয়, এসব
বিবেচনা করিয়া নিয়োগ সংখ্যা স্থির করিতে হইবে।

২। উকীল, মোকার উক্ত পদপ্রার্থী থাকিলে বিশেষ
কোন কারণ না থাকিলে তাহাদিগকে ক্রি পদ দেওয়া যাইতে
পারে। কিন্তু তাহারাই যে ক্রি পদ পাইবে, এমত কোন কথা
নাই। স্থানীয় অভিজ্ঞতা নাই, কেবল এই কারণেও কোন
উকীল ঘোকারের দরখাস্ত না মঞ্জুর করা যাইতে পারে।
পদপ্রার্থীদিগকে নিয়োগ করিবার পূর্বে তাহাদের সিল-
লিখিত আইনে সাধারণ জ্ঞান আছে কি না সাবডিভিসনাল
অফিসার পরীক্ষা করিতে পারেন।

৩। যথাকেটিফি আইন, ষাপ্ট আইন, তগাদি আইন,
সাঁওতালী সিলিল কল, দেওয়ানী কার্যবিধি আইন সাক্ষা-

বিষয়ক আইন, রেজেষ্ট্রী অইন, চুক্তি অইন, ফৌজদারী কার্য-
বিধি এবং দণ্ডবিধি। উকীল মোকার কে কোন পরীক্ষা দিতে
হইবে না।

৩। স্থানীয় আদিমবাসিনিগের জন্য ছুরুকায় ৬ পার্কুড়ে
২ গোজড়ায় ৩ রাজমহলে ৪ জাম তারায় ও জনের পদ নির্দিষ্ট
রাখা হইল। শধ্য ছাত্রবৃত্তি পরীক্ষা পাস হইলে এবং কেবল
ষাপ্ট, কোর্ট ফি, তমাদি আইনে পাস হইলেই তাহাদিগকে
নিয়োগ করা যাইবে। ডিপুটী কমিসনারের বিনা মন্ত্রূরীতে
কেহ এই পদ পাইবে না।

৪। কেহ কার্য্য অনুপযুক্ত হইলে বা অসচরিত্র হইলে বা
৩ মাসের অধিক দিন বিনা ছুটিতে অনুপস্থিত থাকিলে তাহাকে
ছাড়াইয়া দেওয়া হইবে। অসচরিত্র শব্দে জুয়াচুরী, অঙ্গায়-
পরায়ণতা হকিমানের প্রতি অবজ্ঞা এবং কর্তব্য জ্ঞান না
থাকা (যাহার দক্ষ সাধারণের ক্ষতি হইতে পারে) বুরাইবে।

৫। সাবডিভিসনাল অফিসার পিটিসন রাইটারের নাম
কাঠিবার পূর্বে ডিপুটী কমিসনারের সম্মতি লওয়া আবশ্যক।
সম্পেনপনের ত্বকুম ৩ মাসের জন্য হইলে তাহার আপিল
চলিবে না। তদধিক সময় জন্য হইলে আপিল চলিবে। ডিপুটী
কমিসনার কাহাকেও সাজা দিলে তাহার আপিল কমিসনারের
নিকট হইবে। কোন উকীল বা মোকার তাহার সনদ
থাকিলেও পিটিসন রাইটারের লিষ্ট হইতে বহিষ্কৃত হইতে
পারেন। ৫৫ বৎসরের অধিক বয়স হইলে পিটিসন রাই-
টারকে ডিপুটী কমিসনার ছাড়াইয়া দিতে পারেন।

৬। তাহারা আদালতে হাজির হইতে বা বক্তৃতা করিতে

বা দরখাস্ত দাখিল করিতে কিন্তু বিশেষ যোগ্যতা ব্যতীত পক্ষগণের মৌকার প্রক্রপ উপস্থিত হইতে পারিবে না। তাহারা দরখাস্ত লিখিতে এবং তজ্জন্ত ফিল লাইতে পারে, কিন্তু তাহা সাবডিভিসনাল অফিসারের নির্দ্ধারিত হারের বেশী হইবে না। আইন বহিভূত বা আনাবণ্টক দরখাস্ত লিখিবে না। দরখাস্তে কত কোর্ট ফি দিতে হইবে, তাহা পক্ষগণকে বলিয়া দিবে। পক্ষগণের বর্ণিত বিষয় যথাযথ বর্ণনা করিবে এবং তাহা পক্ষগণকে ভালুকপ বুরাইয়া দিবে। দরখাস্তের ভাষা ভজ্জোচিত এবং সম্মানজনক হওয়া বিধেয়।

দেওবর এলাকার প্রজা ও জমিদারের প্রত্নের সার ঘর্ষ।

সাঁওতাল পরগণার ভূমির প্রত্ব ও বিভাগ বাঞ্ছলার অগ্রগত স্থান অপেক্ষা সম্পূর্ণ বিভিন্ন। এখানে প্রজাৰ ও জমিদারের জমিতে ক্ষমতা ও প্রত্ব একান্কার অনির্দিষ্ট। প্রজা ২১টী পরগণাতে বা বিশেষ স্থানীয় রীতি ভিন্ন সর্বত্র তাহার জমি কোন প্রকার হস্তান্তর করিতে পারে না। এমন কি বিশেষ কয়েকটী স্থল ব্যতিত অভিভাবক পর্যন্ত দিতে পারে না। অপরদিকে সেটলমেণ্ট রেকর্ড আব রাইটে জমিদারের প্রত্ব সংকীর্ণ সীমাবদ্ধ। তদ্বারা তাহাকে যে কয়টী মাত্র প্রত্ব দেওয়া হইয়াছে, তাহার বাহিরে জমিদার কিছুই করিতে পারে না। প্রজা এবং জমিদারের মধ্যে আৱ একশ্রেণীৰ প্রত্ব বিশিষ্ট লোক আছে। ইহাদ্বিগনকে স্থান ভেদে মোস্তাজীৰ প্রধান বা মূল রায়ত কহে। ইহার ধার্জনা আদায় করিয়া প্রজা ও জমিদারের

শিক্ষাটি হইতে শতকরা ৬০ কমিসন পায়। ইহা ছাড়া কোন কোন স্থানে চাকরাণ স্বরূপ কিছু জমি দেওয়া আছে, এবং পলাতক প্রজার জমির বন্দোবস্ত ও গ্রামের পুলিমের কাজ ইহাদের হাতে থাকে। মোটের উপর ইহারা গ্রামের উচ্চ পদস্থ ব্যক্তি, ইহা ছাড়া গবণ্যমের্টের খাস অধিদারী দামিনী কোতেও পরগণাইতি, সরকার, ইত্যাদি কয়েক প্রকার ভিন্ন ভিন্ন স্বত্ব বিশিষ্ট শ্রেণী আছে। যাহা হউক, দেওষব সাব ডিভি-সনে আবার সাঁওতাল পরগণার মত অগ্রাঞ্চ স্থান অপেক্ষা অজা ও মালীকের স্বত্ব আরো স্বতন্ত্র। সংক্ষেপে তাহার বণ্ণা দেওয়া গেল।

এখনকার মালীকগণ অধিকাংশ ঘাটোয়াল নামে অভিহিত। ইহাদের পর আর একশ্রেণীর মধ্যবর্তীস্বত্ব বিশিষ্ট লোক আছে তাহাদিগকে মূল রায়ত কহে এবং তাহাদের পরের শ্রেণীই প্রজা। ঘাটোয়ালদের ইতিহাস লিখিতে হইলে; একখানি স্বতন্ত্র বই হইয়া পড়ে। বহুপূর্ব হইতেই মুসলমানদিগের আমলে ধখন মহারাষ্ট্র ও পার্বত্য জাতিদের অত্যন্ত উপজ্বব হয়, তখন গ্রামের বা পরগণায় ঘাটি বা দেশে শাস্তি রক্ষার্থ ঘাটোয়াল নামক এক শ্রেণীর লোক নিযুক্ত ছিল। তাহারা মৰ্বাব সরকার হইতে চাকরাণ স্বরূপ জামিগীর এবং নজরানা স্বরূপ কিছু কিছু জমা রাজসরকারে দাখিল করিত; পরে ইংরেজ রাজবংশের প্রথম সময়ও ধখন দেশে নানাপ্রকার আরাজকতা ও অশাস্তির ভয় বিরাজমান, তখন তাহারাও দেশ বন্দোবস্তের সময় সাবেক প্রথারূপারে এই সকল ঘাটির রক্ষক ঘাটোয়ালগণের স্বত্ব পৌকারণ করিয়া লন এবং তাহাদের

সহিত চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত করিয়া যৎ সামগ্র্যে রাজস্ব ধৰ্য্য করেন। কোন কোন প্রলে ঐ রাজস্ব সম্পূর্ণই কালেক্টরীতে দিতে হয় এবং কোথাও কিছু জমিদারকে ও কিছু কালেক্টরীতে দিতে হয়। পূর্বে এ সকল ঘাটোয়ালী বৌদ্ধুমেন অস্তর্গত ছিল। বর্তমান সময়ে অধিকাংশ ঘাটোয়ালী দেওখর এপাকি-ভুক্ত হইয়াছে। ১৮১৪ সালের ২৯ মেগুলেমন এবং ১৮৫৯ সালের ৫ আইনে তাহাদের প্রতি ও ক্ষমতা বিরুত আছে। বাঙ্গলার অন্তর্ভুক্ত জমিদারের অায় ইহাদের জমি সমষ্টি প্রেচ্ছামূলক কোন ক্ষমতা নাই। সীমাবদ্ধ ক্ষমতাখালী চাকরাগদার বলিয়া ইহারা গণ্য হয়। ইহাদের মধ্যে অনেকেরই ব্রহ্মহী পাতরোজ, বামনগাওয়া, গড় সানা তিউর অভূতি বৃহৎ আয় বিশিষ্ট জমিদারী প্রত্বে ও স্বশিক্ষা এবং সৎসন্দের অভাবে কাহারো শ্রীরূপি নাই। ইহাদের জমিদারীর খাজানা আদায় করিবার জন্য তহশীলদার প্রকাপে একটি বা কয়েকটি গ্রামের উপর এক জন বা অধিক সাতবর প্রজা আছে, তাহাকে মূল রায়ত কহে। ইহাদিগের উপর খাজানা আদায়ের ভার আছে এবং ইহাদের ক্ষমতা ও প্রতি কতক প্রজার অায়, কতক মধ্যস্বত্বাধিকারীর অায়। মোটের উপর কেহই ঘাটোয়ালী জমি হস্তান্তর করিতে পারে না। মূল রায়তকেও এক শ্রেণীর চাকরাগদার বলিয়া ধরা হইয়াছে। খাজানা আদায়ের উপর কমিসন, গলাতকা, পতিত, বন্দোবস্ত ও পুলিয়ের কিছু ক্ষমতা এবং কিছু চাকরান জমি ইহাদের দেওয়া হইয়াছে।

• ସାଟୋଯାଲେର କ୍ଷମତା, ସ୍ଵର୍ଗ ଏବଂ ଦାୟିତ୍ବ ।

୧ । ସାଟୋଯାଲ ଦେଶେ ଶାନ୍ତିରକ୍ଷାର ଜଣ ଦାୟୀ ଏବଂ ତଞ୍ଜିତ୍ତହୀ ତାହାର ପ୍ରତିଷ୍ଠିତ ; ଏବଂ ତତ୍ତ୍ଵଦେଖେଇ ତାହାକେ ଚାକରାଣ ଜମୀ ଦେଓଯା ହିଁଯାଛେ । ଜମୀଦାରୀର ମଧ୍ୟେ କୌମ ସାଟୋଯାଲୀ ଥାକିଲେ ତାହା ଜମୀଦାର କୌନ ଅମେହ ବାଜେଯାଥୁ କରିତେ ପାରେନ ନା (ନିଳମଣି ସିଂହେର ମୋକଦ୍ଦମା ମେଥ) ସାଟୋଯାଲ ଜମୀଦାରେର ଅଧୀନ ନହେ, ଶାଧାରଣେ ଉପକାରୀରେ ଗବର୍ନମେଣ୍ଟେର ଅଧୀନରେ ଲୋକ । ତାହାର ପଦ ଉତ୍ତରାଧିକାର କ୍ରମେ ଭୋଗ୍ୟ । କୌନ ଯୁତ ସାଟୋଯାଲେର ଉତ୍ସାହୀନ ହୁମ୍ମିଯ ଶାନ୍ତିରକ୍ଷାର ଏବଂ ସାଟୋଯାଲେର କର୍ତ୍ତବ୍ୟ କର୍ମ ଲୁଚାରକପେ ନିର୍ବାହ କରିତେ ପାରିବେ, ଏଇରୂପ ବ୍ୟବହା ଦେଖାଇତେ ପାରିଲେ ମେ ସାଟୋଯାଲୀ ଭୋଗଦର୍ଥି କରିତେ ପାରିବେ । ଉତ୍ସାହୀନ ପୁତ୍ରେ ବା ଅଞ୍ଚ କୌନ ପ୍ରକାରେ ସାଟୋଯାଲୀ ଗନ୍ଧି ପାଇବାର ଅଗ୍ରେ ସକଳକେଇ ଡିପୁଟୀ କମିସନାର ବାହାଦୁରେର ନିକଟ ଉପହିତ ହିଁଯା ମୁଚଳିକା ଓ କବୁଲିଯତ ଦିତେ ହିଁବେ । ତାହା ନା କରା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ କେହ ସାଟୋଯାଲ ସଲିଯା ଆସୁକୁତ ହିଁବେ ନା ।

୨ । ସାଟୋଯାଲେର ସ୍ଵର୍ଗ ଏବଂ ଜମୀଦାରେର ସ୍ଵର୍ଗ ଅନେକ ପ୍ରତ୍ୟେକ ପ୍ରତ୍ୟେକ ଅନେକ ; ବିଶେଷ ପ୍ରତ୍ୟେକ ଏହି ଯେ ସାଟୋଯାଲ ତାହାର ସ୍ଵୀଯ ମୂଲ୍ୟ ମାତ୍ର ମୂଲ୍ୟର ଅଂଶେ କାମେଶୀ ବା ମେଯାଦୀ କୌନଙ୍କପ ରେହାନ ବିଭିନ୍ନ ବା ହଞ୍ଚାଙ୍କର କରିତେ ପାରେ ନା ଏବଂ ତାହାର କୃତ କୌନ ପ୍ରକାରେ ଦାୟିତ୍ବ ପାଇଁ ବା ଚୁକ୍କିତେ ତାହାର ଉତ୍ତରାଧିକାରୀଗଣ ବାଧ୍ୟ ନହେ । ମୋଟ କଥା ସାଟୋଯାଲୀ କାର୍ଯ୍ୟ ନିର୍ବାହ ଜଣ ଜୀବନ ସ୍ଵର୍ଗ ସଙ୍କଳପ ସାଟୋଯାଲେର ଜମୀତେ ଅଧିକାର ଏବଂ ଗବର୍ନମେଣ୍ଟେର ବିନା ଅନୁମତିତେ ନିଜେର ଦାୟିତ୍ବ ବା କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ଅନ୍ତେ ମୂରପଣ କରିତେ ତାହାର

কেন ক্ষমতা নাই। যাহা হউক, গবর্ণেন্টের ঘাটোয়ালী বন্দে। বুঝ চিরস্থায়ী এবং কায়েগী—খাজানা কমি বেশী হইবার যো নাই।

৩। ১৮৫৯ সালের ৫ আইন দ্বারা ঘাটোয়ালগঠকে বিশেষ
বিশেষ স্থলে অন্তের সহিত জমী কায়েমী বন্দোবস্ত করিবার হুকুম
দেওয়া হইয়াছে। অথবাতঃ তজ্জন্ত ডিপুটী কমিসনার বাহাহুরের
নিকট উদ্দেশ্য এবং জমীর তায়দাদ ও নকশা সহ দরখাস্ত
করিতে হইবে, তৎপরে তিনি ১৮৮৫ সালের ৮ আইনের ৮৭
ধৰারা সৃত সাটিফিকেট দিবেন যে, যে জমীর জন্ত প্রার্থনা করা
হইয়াছে, তাহা উপযুক্ত এবং যে উদ্দেশ্যে প্রার্থনা করা হইয়াছে
তাহাও জাল। তৎপর ঐ সাটিফিকেট সহ ঘাটোয়াল ঐ
খাস করিবার জন্ত আদালতে দরখাস্ত দিবে এবং ঐ জমী প্রেজ-
বিলি থাকিলে তাহারে উপযুক্ত ক্ষতিপূরণ আদালত ধার্য
করিবেন। পরে ১৮৫৯ সালের ৫ আইন অনুসারে পাট্টা লেখা-
পড়া করিয়া ঐ পাট্টায় কমিসনার বাহাহুরের মজুতী দস্তখত
লইতে ইহবে।

৬। ঘাটেয়ালি কোন মহাজনকে দেনা শোধ অতি প্রায়ে
স্বীয় প্রাপ্ত্য থাজনা। প্রজার নিকট হইতে আমায় করিয়া লই-
বার বন্দোবস্ত দিলে তাহাকে জটিকহে। এগত স্থলে ঘাটেয়ালি
ফতকগুলি থাজনার রসিদে সহি করিয়া মহাজনের হাতে দেয়।
এবং মহাজন ক্ষি রসিদ দিয়া প্রজার নিকট হইতে থাজনা
তহশীল করিয়া আপুন দেনা উৎসুক করিয়া লয়। মহাজনের
উৎসুক কাশা বহু আয়াস ও ভবিষ্যৎ সাপেক্ষ বিধায় মহাজন
যে টাকা দেন তাহার বহু গুণ পরিমাণের মূল্যের রসিদ ঘাটেয়ালি
মূল্যের নিকট হইতে লয়। প্রজা টাকা দিতে অস্বীকার করিলে

তাহাকে বিপদগ্রস্ত হইতে হয়, কারণ আদালতে মালিস করিবার তাহার কোন ক্ষমতা বা অধিকার নাই, আবার অন্ত পক্ষে অজ্ঞাধাটোয়ালি ভিন্ন অন্ত ব্যক্তিকে খাজানা দিলে হয়ত তাহাকে দোকর খাজনা দিতে হয়। কারণ ঐ একার রসিদ আয়ই গোলোঘোগ পুণ্য, এমত স্থলে অজ্ঞার আদালতে খাজানা জমা দেওয়াই শ্রেয় (ডিঃ কঃ রেণ্ট আগীল নং ৫২। ১৮৮২ যুগল কিশোর বনাম বংশীবদন)। মহাজনের ও এই সব স্থলে টাকা আদায়ের বড় অস্ত্রবিধি। কারণ ধাটোয়ালের সর্বার্থকার দেনা পক্ষ দায়িত্ব তাহার স্বীয় মৃত্যুর সহিত চুকিয়া যায়। তাহার ত্যজে কোন কিছুতে হাত দিবার ষে নাই। ধাটোয়ালী ক্রোক করিয়া টাকা আদায়ের বিষয় গোলোঘোগ ; তাহার আবশ্যকীয় ধরচ "Necessary out-goings" বাদে যে মূলফা থাকে, তাহাই ক্রোক নিয়াম হইতে পারে ; কিন্তু তাহা করিতে হইলে নানা একারে অস্ত্রবিধি হয়। ইঃ লঃ রিঃ কলিকাতা ২৪। ৮৭৩ পৃঃ।

৫। পূর্বেই বলা হইয়াছে ধাটোয়ালের জমীদারীতে কেবল জীবন স্বত্ব মাত্র ; তাহাও আবার হিন্দু বিধিবার জীবন স্বত্বের অধিক নহে। জীবনকর্ত্তাক গবণ্মণ্ডেটির চাকর স্বরূপে স্তোগ করিবে। পুলিস কার্য্য বাতিক্রম হইলে তাহার সম্পত্তি তাহাদের বেতনের জন্ত ক্রোক হইবে (সারোয়ার ধাটোয়ালের case)। ধাটোয়াল তাহার জমী কোন ক্রমে হস্তান্তর করিতে পারে না এবং কোন বাহিরের লোককে জমী দিলেও ঐ ব্যক্তির কোন একার স্বত্ব তাহাতে জমিবে না, যেহেতু জমী তাহার স্বীয় সম্পত্তি নহে। এমন কি পাথরোলের ধাটোয়াল ইষ্ট-

ଇଣ୍ଡିଆନ ରେଲওସେ କୋମ୍ପାନିକେ ଜୟା ଦିଯା ଅନେକ ଟିକା କ୍ଷତିପୂରଣ ଥାନ, କିନ୍ତୁ ଏହାକା ନିଜେ ସ୍ଵେଚ୍ଛକ୍ରମେ ଥରଚ କରିବେ ପାଇବେ ନାହିଁ । ମହାମାତ୍ର ହାଇକୋଟ୍ ଏହାକା ସାଟୋଯାଲୀ ସମ୍ପତ୍ତି ସାଇଯା ଧାର୍ଯ୍ୟ କରିଯାଇଛେ ଏବଂ ଏହାକାର ଶୁଦ୍ଧମାତ୍ର ତିନି ତୋଗ କରିବେ ପାଇବେ ଏହି ମତ ପ୍ରକାଶ କରିଯାଇଛେ ।

୬ । ସାକ୍ଷୀ ରାଜସ୍ବର ଜନ୍ମ ସାଟୋଯାଲୀ ବିଜ୍ଞୀ ହିତେ ପାରେ ଏବଂ ତାହାତେ ସୋଙ୍ଗ ଆନା ସ୍ଵର୍ଗ ବିଜ୍ଞି ହିବେ କାରଣ ସାଟୋ-
ଯାଲୀ ସାଟୋଯାରୀ ହିତେ ପାରେ ନା । ଅନ୍ତରେ କୌନ ଡିକ୍ରିଜ୍‌ଜ୍ଞାନୀତେ ଆବଶ୍ଯକୀୟ ଥରଚ ବାଦେ ସେ ମୁନାଫା ତାହାଇ କ୍ରୋକ ହିବେ ।
ସୌଭାଗ୍ୟ ଆଦାଳତେର ଡିକ୍ରି ହିଲେ ତଥାକାର ସାଧାରଣ ନିୟମ-
ମାନ୍ୟମାତ୍ରରେ ଜୀବୀ ହିବେ । ହାଇକୋଟ୍ଟେର ଅଧୀନଷ୍ଟ କୌନ ଆଦା-
ଳତେର ଡିକ୍ରି ହିଲେ ସବଡ଼ିବିସନାଲ ଅଫିସାର ଡିଃ କମିଶନରଙ୍କେ
ଏବଂ ଡିପୁଟି କମିଶନର କମିଶନର ବାହାଦୁରଙ୍କେ ତାହା ଜାନାଇବେ ।
ପରେ ସବଡ଼ିବିସନାଲ ଅଫିସାର ଏକଟି ହିସାବ ପ୍ରସ୍ତର କରିଯା
ନାହାତେ ସାଟୋଯାଲେର ଲର୍ବିପ୍ରକାରେର ଆଯ ଏବଂ ପୁଲିଶ ଥରଚ,
ପରିବାରେର ବ୍ୟାସ ଓ ଧର୍ମକାର୍ଯ୍ୟ ନିର୍ବାହାର୍ଥ ଥରଚ ଇତ୍ୟାଦି ସମସ୍ତ
ନିର୍ଦ୍ଧାରଣ କରିବେ । ଉତ୍ତର ହିସାବ ପୂର୍ବ ୫ ସଂସରେର ଅନୁଗାତ
ଲାଇସ୍ କରା ହିବେ ଏବଂ ଉତ୍ତାତେ ଗର୍ବମେଣ୍ଟ ରାଜସ୍ବ ଧରୀ ହିବେ
ନା । ଥରଚ ବାଦେ ଯାହା ସାକ୍ଷୀ ଥାକିବେ, ତାହାଇ ସାଟୋଯାଲେର
ମୁନାଫା ଏବଂ କ୍ରୋକ ବିଜ୍ଞୟଯେଗ୍ୟ ଡିକ୍ରିକାରୀ ଆଦାଳତଙ୍କେ
ଜୀମାନ ହିବେ । ସାଧାରଣତଃ ରିଗିଭାର ନିୟୁକ୍ତ କରିଯା ତାହାର
ମାରଫତ ଡିକ୍ରିର ଟାକା ଉତ୍ସୁଳ କରା ହୁଯା । ଏହି ଆବଶ୍ୟକ ସାଟୋ-
ଯାଲେର ମୁତ୍ୟ ହିଲେ ଡିପ୍ଲାନ୍ ରିଗିଭାର ରନ୍ ହିବେ, କାରଣ ମୁତ୍ୟର
ମହିତ ତାହାର ସମସ୍ତ ଦେନା ଖୋଦିଛି ଏବଂ ତାହାର ଓଯାଗୀନାନ

কিন্তু তাহার ত্যজ্য ঘাটোয়ালী সম্পত্তি কোন প্রকারে দাঁড়া-
বন্ধ নহে।

১। সিকিমি ঘাটোয়ালী ঘাটোয়ালের নিজের স্থষ্টি। তৎ-
সংস্থষ্ট স্বত্ত্বাদি উক্ত প্রকার ঘাটোয়ালীর অনুকরণ। ডিক্রি-
জারীতে নিকিমি ঘাটোয়ালী বিক্রী হইবে না।

হেডমেন—মূল রায়ত মোস্তাজির।

১। হেডমেন, মোস্তাজির এবং মূলরায়ত এই সকল
শ্রেণীর পদ প্রায়ই এক প্রকার, ইহাদের প্রত্যেকেরই কার্য্য
তহশীলদারের মত। মূল রায়ত কেবল দেওষৰ এলাকাতেই
আছে এবং তাহাদের স্বত্ত্বের বিশেষত্ব এই যে তাহার স্বীয় স্বত্ত্ব
পুণ্যঘোল আনা (আংশিক নহে) সান বিক্রি বা হস্তান্তর করিতে
পারে এবং দেনডিক্রিতেও তাহার স্বত্ব ডিপুটি কমিসনেরের
সম্মতিক্রমে বিক্রয় হইতে পারে। যাহা হউক, খোসকবালাতে
মে মন্ত্রিয়ের আবশ্যক হয় না। কিন্তু ডিপুটি কমিসনের নিকট
খরিদ্বারকে দাখিল খারিজ আর্থনা করিতে হইবে।

২। মূলরায়ত তাহার কার্য্যের অন্ত কিছু মাল জমী
(নিজজ্ঞোতি) পাইয়া থাকে ও খাজানা আদায়ের উপর জমীদারে
ও প্রজা প্রত্যেকের নিকট হইতে খৃতকরা ৬।০ কমিশন পায়।
এই জমীর অন্ত তাহাকে অন্তান্ত প্রজার আয় সেটেলমেণ্ট
হারে খাজানা দিতে হয়। নিজ জোতি খাজানা আদায় ও
মূল রায়তের কর্তব্য কার্য্য পালনের জামীন স্বরূপ গণ্য হইয়া
থাকে। রোহিণি সেটেলমেণ্টে নিজ জোতি বিক্রয়ের ক্ষমতা।

ଦେଉଥା ହୁଯ ନାହିଁ ; କିନ୍ତୁ ଯେ ସ୍ତଳେ ଶାନ୍ତିୟ ଓଥାରୁମାରେ ମେଟ୍‌ଲେମେଣ୍ଟ
ମେଟ୍ ରେକର୍ଡେ ନିଜ ଜୋତ ବିକ୍ରଯେର କ୍ଷମତା ଦେଉଥା ଆଛେ
ତଥାଯ ଉହା ବିକ୍ରଯ ହିତେ ପାରେ । ନିଜ ଜୋତ ପ୍ରଜାବିଧି
ହିଇଯା ଥାକିଲେ ତାହା ଆର ନିଜ ଜୋତ ବଲିଯା ଗଣ୍ୟ ହିବେ ନା ।

୩ । ପଲାତକା ପ୍ରଜାର ଜମି ନିଜେ ରାଖିତେ ବା ଅନ୍ତେର
ସହିତ ସନ୍ଦେହବସ୍ତ କରିତେ ପାରେ । ଗ୍ରାମେର ପତିତ ଜମି ବା
ପ୍ରଜା କର୍ତ୍ତ୍ଵକ ଜଙ୍ଗଳ ଆବାଦୀ ଜମି ପ୍ରଜାର ସହିତ ଅର୍ଦ୍ଧକ ନିରିଥେ
ମୂଳରୀଯ ମେଟ୍‌ଲେମେଣ୍ଟ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସନ୍ଦେହବସ୍ତ କରିତେ ପାରେ । ନିଜେ
ଆବାଦ କରିଲେ ୨ୟ ମେଟ୍‌ଲେମେଣ୍ଟ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଲାଖେରାଜ ଭୋଗ କରିତେ
ପାରେ ।

୪ । ସୌଽତାଳ ପରଗଣୀୟ ଜମି ପତନେ ମେଳାମୀ ଲାଗ୍ରୋ
ଏକେବାରେ ନିଧିକ ଏବଂ ମେଟ୍‌ଲେମେଣ୍ଟର ହାବେର ଅଧିକ ଧାର୍ଜାନା
ଆଦ୍ୟ ହିତେ ପାରେ ନା । ଏବଂ ବିଦେଶୀୟ (ଦିକୁ) ଲୋକ ଜଙ୍ଗଳ
ବା ପତିତ ଜମି ପାଇବେ ନା । ଗ୍ରାମେର ପଲାତକା ଜମି ଗ୍ରାମପୁରୁଷ
ରାଘତ ନା ସନ୍ଦେହବସ୍ତ ଲାଇଲେ ଅଥବା ମୂଳରୀଯ ନିଜେ ନା ରାଖିଲେ
ହାକିମେର ଅନୁମତି କ୍ରମେ ବିଦେଶୀୟ ପ୍ରଜା ସନ୍ଦେହବସ୍ତ କରିତେ
ପାରେ । ଗୋଟାଙ୍ଗିର ବା ପ୍ରଧାନ ହାକିମେର ବିନା ଅନୁମତିତେ ଓ
ଉଚ୍ଚ ପ୍ରକାର ସ୍ତଳେ ସନ୍ଦେହବସ୍ତ କରିତେ ପାରେ ।

୫ । କେବଳ ଏକଇ ଗ୍ରାମେ ମୂଳ ରାଘତ ହିଲେ ତାହାକେ
ଏ ଗ୍ରାମେ ବାସେନ୍ଦ୍ରା ହିତେ ହିବେ ; ମୂଳ ରାଘତ ଇଚ୍ଛା କରିଲେ
ତାହାର ହତ୍ସଂସ୍କର ବା ଦାନ ବିକ୍ରଯେ ସ୍ଵର୍ଗ ତ୍ୟାଗ କରିତେ ପାରେ ।
ମେକ୍ଷେତ୍ରେ ଶହୀଜନ ତାହାର କିଛୁ କ୍ରୋକ କରିତେ ପାରେ ନା ।
ମାଧ୍ୟାରଗତଃ ଦେଶାର ଜଣ ତାହାର ସ୍ଵର୍ଗ ବିକ୍ରଯ ହିତେ ପାରେ ।

୬ । କେବଳ ମୂଳରୀଯତ ସରଖାତ ହିଲେ ତାହାର ସ୍ତଳେ କୋଣ

হেড়গেন হইলে সে মূলরায়তের প্রত্তি পায় না ; কেবল সাধারণ মোক্ষাজির বলিয়া গণ্য হইবে । মূলরায়তী নিজ ভোগ্য প্রত্তি সাক্ষ এবং তাহার উত্তরাধিকারী বা স্থলবর্তী তাহার প্রত্তি প্রাপ্ত হয় । দরখাস্ত হইলে তাহার প্রত্তি সম্পূর্ণ লোপ পায় । (গবর্নমেন্টের ১৬।১০।।১৮৯৪ সালের ৭৮৬ নং টি আর চিঠি) ।

৭। মূলরায়ত গ্রামের জমী সেলামী লইয়া বাহিরের লোকের সহিত বন্দোবস্ত করিলে ডিমিস হইতে পারে (জগন্নাথ গিরের মোকদ্দমা, ডিঃ কমিসনর আদালত ১৮৯৮ সাল) ; তাহার দাখিল বিভাগ করিবার ক্ষমতা নাই এবং তাহার প্রত্তি বিভাগ করিয়া বিক্রয় করিলে ডিমিস হইতে পারে (পাহাড়ুরায়ের মোকদ্দমা কমিসনর আদালত রেবিনিউ নম্বর ৩৭।।৯।।৯৮) ।

৮। মূল রায়তের কোন প্রকার জমিদারী বা মালিকি প্রত্তি নাই ; তাহার প্রত্তি সাধারণ প্রজার প্রত্তের নায় এবং সে কোর্ফা বিলি করিতে পারে না ; তাহা করিলে, সেই জমী উক্ত প্রজার জোত ভূক্ত হইবে । প্রধান বা মূল রায়ত কোন জমি হস্তান্তর করিলে তাহাতে গৃহীতার কোন প্রত্তি হইবে না । এবং উচাদের উত্তরাধিকারী কোন প্রকার হস্তান্তর বা বিভাগ দ্বারা বাধ্য নহে ।

৯। রোহিনীর বন্দোবস্তে স্তীলোকের প্রধান হইবার অধিকার নাই । প্রধান গ্রামের বামিদা না হইলে ডিমিস হইতে পারে (আবছল গফুব ধৰ মোঃ কমিসনর আদালত ৩।।৯৯) । ফলবান বৃক্ষাদি কাটা সম্বন্ধে প্রধানের ক্ষমতা স্থানীয় গ্রাম উপর নির্ভর করে ।

ହେଡମେନ ନିଯୋଗ ଓ ବରଖାଣ୍ତ ।

ଆୟୁକ୍ତ ଡିପୁଟୀ କମିସନାର ସାହାଦୂର ହେଡମେନ ନିଯୁକ୍ତକରିବେ, ଏବଂ ଡିପୁଟୀ କମିସନାର ସାହାଦୂର କର୍ତ୍ତକ ଅଛମୋଦିତ ବା ନିଯୁକ୍ତ ନା ହିଁଲେ କୋନ ବ୍ୟକ୍ତି ପ୍ରଧାନେର ପଂଦେ ଦାବୀ କରିତେ ପାରିବେ ନା । କିନ୍ତୁ ସେ ମର ହୁଲେ ମେଟଲମେଟ୍ ଚଲିତେଛେ ଏବଂ ଅତିଧୋଗୀ ଦାବୀଦାର ଉପଶ୍ରିତ ହୟ, ତଥାଯ ମେଟଲମେଟ୍ ଅଫିସାରଙ୍କ ଉତ୍ତରାଧିକାରୀଙ୍କେ ରୀତି ଅଳ୍ପଧ୍ୟୀ ଏହି ବିସ୍ମ ମିମାଂସା କରିବେ । ହେଡମେନ ନିଯୋଗେ ନିଯାଲିଥିତ ବିସ୍ମ ବିବେଚିତ ହିଁବେ ।

୧ । ହେଡମେନ ଗ୍ରାମବାସୀ ହୋଯା ଆବଶ୍ୱକ ଅର୍ଥବା ଗ୍ରାମ ହିଁତେ ଅନ୍ତର୍ଭବ ୧ ମାହିନ ମଧ୍ୟେ ତାହାର ହାତୀ ବା ମହାନ ଧାକୀ ଆବଶ୍ୱକ । କିନ୍ତୁ ଗଣପତ ସିଂହେର ଦରଖାଣ୍ତେ ସେ ମର ମୌଜାର ଉଲ୍ଲେଖ ଆଛେ, ତାହାତେ ଏ ନିୟମ ଥାଇବେ ନା ।

୨ । ଗ୍ରାମ୍ ରୀତି ଅଳ୍ପମାରେ ହେଡମେନ ନିଯୁକ୍ତ ହିଁବେ ଏବଂ କୋନ ହେଡମେନେର ନିଯୋଗ ମଞ୍ଜୁର କରିବାର ପୂର୍ବେ ଉତ୍ତ ବ୍ୟକ୍ତି ପ୍ରାଜାଦେର ମନ୍ଦପୁତ କିନାମେ ବିଷୟେ ଡିପୁଟୀ କମିସନାର ପ୍ରୀଥ ସମେହ ଭଞ୍ଜନ କରିବେ । ଏବଂ ମାଲୀକଦିଗଙ୍କେ ସେ କୋନ ଆବେଦନକାରୀର ନିଯୋଗେ ଆଗତି କରିବାର ଅବସର ଦେଓଯା ହିଁବେ ।

୩ । ହେଡମେନେର କାର୍ଯ୍ୟର ବିଭାଗ ଚଲିବେ ନା । ସେ ହୁଲେ କୋନ ଗ୍ରାମେ ଭିନ୍ନ ଭିନ୍ନ ଶ୍ରେଣୀର ରାଯାତ ବରାବର ପୃଣକ ଭାବେ କାର୍ଯ୍ୟ ଚାଲାଇଯାଛେ ବା ସେ ହୁଲେ ଗତ ମେଟଲମେଟ୍ ଉତ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟବିଭାଗ ପ୍ରୀକୃତ ହିଁଯାଛେ, ତଥାଯ ଚଲିତେ ପାରେ ।

୪ । ହେଡମେନେର ପଦ ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ କ୍ରମେ ପ୍ରାପ୍ୟ ଏବଂ ଉପଯୁକ୍ତ ପୁରୁଷ ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ ତୃତୀ ପାଇବେ ।

৫। নিকটবর্তী উত্তরাধিকারী নাবালক থাকিলে তাহাকে নিযুক্ত করিয়া তাহার সাবালক হওয়া পর্যন্ত তাহাকে সাহায্য করিবার জন্য একটী সরবরাহকার না পাওয়া গেলে নাবালকের দাবী বাতিল হইবে ।

৬। জৌলোককে হেডমেন নিযুক্ত করা যাইবে না । উপযুক্ত কারণ থাকিলে কোন ব্যক্তিকে পিতার মৃত্যুর পর তাহার পদে নিযুক্ত না করা যাইতে পারে ।

৭। হেডমেনকে পদচূত করার ক্ষমতা ডিপুটী কমিসনারের রহিল । কিন্তু কমিসনার বাহাদুর নিকট ঐ আদেশের বিরুদ্ধে আগিল চলিবে ।

৮। নিম্নলিখিত কারণে হেডমেন পদচূত হইতে পারে এবং ছুর্ণ্যবহার হেতুক পদচূত হেডমেনের উত্তরাধিকারীর কোন দাবী থাকিবে না ।

৯। অত্যধিক বয়স হেতুক কার্য্যের অনুপযুক্ততা, বুদ্ধিজিংশতা বা শারীরিক অসুস্থতা ।

১০। বংশনা, জৰুরদস্তো, আদালত অবমাননা অথবা অন্ত কোন ছুর্ণ্যবহার প্রমাণিত হইলে অথবা প্রজাদের উপর দৌরাঘত্য অথবা কুব্যবহার অথবা তাহাদের স্বার্থ রক্ষার্থ গুরুতর অমনোযোগীতা—যাহা দ্বারা কার্য্যে অনুপযুক্ত বলিয়া বিবেচিত হয় ।

১১। গ্রামে লিপিবদ্ধ স্বত্ব এবং সাধারণের সম্পত্তি রক্ষণে অগ্রাগতা অথবা তাহা নষ্ট করা বা ক্ষতি করা অথবা রায়তদিগের নিকট গেটলগেটের হারের অতিরিক্ত খাজানা আদায় করা ।

১২। গ্রামের খাজানা বিনা করিণ সময় ন্তত দাখিল না

করা। অথবা থাজনাৰ অন্ত যে ঘোত আগিন থাকো, তাহা বিনা ছকুমে হস্তান্তৰ কৰা বা হস্তান্তৰ কৱিতে চেষ্টা কৰা।

ও। সামিনিকো অঞ্চলে বিনা ছকুমে দিকুদিগকে গ্রামে বসবাস কৱিতে দেওয়া বা চাষ কৱিতে দেওয়া।

কদম্বাতে ডিপুটী কমিসনায়েৰ অনুমতিক্রমে হেডমেন তাহাৰ উত্তৱাধীকাৰীকে তাহাৰ একটি নিযুক্ত কৱিতে পাৱেন। একটিনৌ কাৰ্য্যেৰ সময় কোন দুৰ্ব্বিবহাৰ কৱিলে হেডমেনেৰ মৃত্যুৰ পৱ তাহাৰ কোন দাবী থাকিবে না।

গণপত সিংহেৱ দৱথাস্তে যে সকল গ্রামেৱ উল্লেখ আছে এবং যে সকল গ্রামে সেই প্ৰকাৰেৱ নিয়ম জাৰী আছে, তথাম ব্যতিত মাৰিবাৰ বা গোত্তাজিৱেৱ স্বত্ব বিক্ৰয় বা অন্ত কোনোৱপ হস্তান্তৰিত হইবে না।

যে সব স্থলে আদালত কৰ্তৃক উক্ত স্বত্ব বিক্ৰয় হইয়াছে, তথাম গৰ্বণ্যেণ্ট কৰ্তৃক এই প্ৰকাৰ বিক্ৰয় কৱা হওয়াৰ পৱ ও ঐ বিক্ৰয় ইইলে কেবল ঐ কাৱণেই জেতাৰ স্বত্ব অধীকাৰ কৱা যাইবে না।

হেডমেন পদচূড়াত ইইলে তাহাৰ অফিসিয়েল ঘোত হাৱা-ইবে। অফিসিয়েল ঘোত শব্দে (ক) সে হেডমেন স্বজ্ঞপে যে ঘোত পাইয়াছে, (খ) গত সেটগৈটে কোন প্ৰজাৰ নামে যে জমি লিপিবদ্ধ হইয়াছে এবং তাৰাগ নিজ দখলে আছে বুৰা-ইবে। কিন্তু যে সব জমি সে আইনতঃ উত্তৱাধিকাৰী স্বজ্ঞপে পাইয়াছে তাহা বুৰা হইবে না।

কোন প্ৰজা গত সেটগৈটেৰ পৱ যে জমি নয়া আবাদ

কুরিয়াছে এবং সে সময় হেডমেনের নিজ দখলে থাকে, তাহা ও অফিসিয়েল ঘোত শক্তে বুঝাইবে।

•প্রজার সাধারণ স্বত্ত্ব।

১। থাজানা বাকী ভিন্ন কুত্রাপি কোন প্রজা উচ্ছেদ হইবে না। তাহাতেও ডিপুটী কমিসনারের সম্মতি আবশ্যিক।

২। সাধারণতঃ কোন প্রজা তাহার জোত দান বিক্রয় বা ইস্তান্ত করিতে পারে না (কৌবজোল পরগণা এবং যে স্থলে স্থানীয় প্রাথামূল্যারে দান বিক্রয় চলিত আছে তদ্বাতিত)।

৩। পুনরায় সেটলমেন্ট না হওয়া পর্যাপ্ত পূর্ব সেটলমেন্টের হারের অধিন থাজানা প্রজাকে দিতে হইবে না। (ব্রজপাল দক্ষ ও শিশিরকুমার ঘোষ ১৯৮৯ সাল)।

৪। প্রজা জোতে দখলী স্বত্ত্ব পাইবে এবং উত্তরাধিকার ক্রমে ভোগ করিবে।

৫। প্লাটকা বলোবস্তে স্থানীয় প্রজার আবেদন সর্কো-
পরি গণ্য হইবে। এবং যে কোন প্রকার বলোবস্তে প্রজাকে
কোন সেলাসী দিতে হইবে না।

ভাওলী।

সাঁওতাল পরগণায় ভাওলি অথা চলিত নাই। এখানে
সেটলমেন্টের নিরিখের অধিক বা রেকর্ড অব রাইটের বহিভুর্ত
কোন প্রকার দাবী আদালতগ্রহ নহে। সেটলমেন্টে ভাওলী-
স্থানের কোন উল্লেখ নাই, স্বতরাং সে আইন জিমুদারে আদা-

সতে থাজনাৰ জন্ত নালিশ কৱিতে পাৰে না, ভাওলী খুলীতা
প্ৰজা বলিয়া কদাচ গণ্য হইবে না, তবে সে ডেমোক্ৰেচি
জন্ত নালিশ কৱিতে পাৰে। তথায় অছুরোধে কখন কখন
স্বীলোক বা নাৰালক কিষ্টা অনুপস্থিত বা ইন্দু প্ৰজাৰ ভাওলী
বন্দেবিষ্ঠ স্বীকাৰ কৰা ঘাইতে পাৰে, কিন্তু তাহাৰা সেটোমেণ্ট
হাৰেৱ অধিক থাজনা পাৰিবে না।

হস্তান্তৰ ইত্যাদি।

১। যাহা আইনে স্পষ্ট বিধান নাই, সে স্বত্ব কেহ দাবী
কৱিতে পাৰিবে না (ব্ৰজলাল দত্ত বং শিশিৱকুমাৰ বোঝ)।
যেখানে দান বিক্ৰয়েৱ প্ৰণা চলিত নাই, তথায় গ্ৰামেৱ জমি
কোন প্ৰজা হস্তান্তৰ কৱিলৈ ঐ জমি হইতে উভয়েই সন্মানি
ভাৱে উচ্ছেদ হইবে। (চেতৱাম মাৰ মোঃ ১৮৯৮ সাল ডিপুটী
কমিসনাৰ আদালত)। ঐ জমি জগিদাৱেৱ থাস বলিয়া গণ্য
হইবে। এ সব স্থলে সেটোমেণ্ট আইনেৱ ২৫ মফাহুয়ায়ী ডিপুটী
কমিসনাৱেৱ কোন মঞ্জুৰীই আবশ্যক নাই। জগিদাৱ বা কোন
মালীক ঐ সমস্ত স্থান প্ৰজাকে দাখিল থারিজ কৱিয়া লাইলৈ ও
তদ্বাৰা প্ৰজাৰ কোন স্বত্ব জগিবে না। রাম অবতাৱ সাহা
বনাম বেহোৱালাল সাহা চৌধুৱী কমিসনাৰ আদালত ১৯০১
সালেৱ মোকদ্দমা)।

৩। সাঁওতাল প্ৰগণাৰ যোত বিভাগ হইতে পাৰে না।
(দাখিক রামুৰং অধিকা রাম ডিপুটী কমিসনাৰ আদালত টাই-
টেল আপিল নং ২০। ১৮৯২)।

৪। হাল পেটেলমেণ্টের Attestation rules' ২১ ধারার
বিধান অনুসারে ১২ বৎসরের রেজেষ্ট্রীকৃত হস্তান্তর দখলে
থাকা সাধ্যতা হইলে কামেগ রাখা হইবে ; তনূম কালের সমস্ত
বদ করিয়া পুরু অধিকারীকে জমী ফেরত দেওয়া হইবে ।
ইহার ২০ হইতে ৩০ বিধান এবং Govt letter no 86. T. R
5.10.87
অনুসারে আদালত টাইটেল মোকদ্দমা বিচার করিবেন ।
বাহ্য ভয়ে তাহার অনুবাদ দেওয়া গেল না ।

৫। এখানে Specific Relief Act (১৮৭৭ সালের
১ আইন) জানী না থাকিলেও ১৮৫৯ সালের ১৫ আইনের
১৫ ধারার বিধান অনুসারে সরামরি উচ্ছেদ চলিতে পারে ।

সাওতাল পরগণায় চলিত আইনের তপশিল ।

(১৮৯৯ সালের ৩ আইনের ৩ দফাইয়ামী)

সন	নম্বর	নাম	যতদূর পর্যন্ত চলিত	বিষয়ক আইন	সমস্ত
১৯৯৩	১	চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত			
"	৮	দশশালা বন্দোবস্ত	" "		"
"	১৯	বেবাদসাহি লাথেরাজ	" "		"
"	৩১	বাদসাহি লাথেবাজ	" "		"
"	৩৮	বঙ্গীয় মিভিলসার্ভিস ভুক্ত ব্যক্তি গণের কর্জ নিষেধ বিষয়ক			"
১৯৯৮	১	নিয়মানীন বিক্রয় বিষয়ক	"		"

সন	নম্বর	নাম	যতদূর পর্যাপ্ত চলিত
১৮০০	৮	পবগণা রেজিষ্টার	১৯ ধাৰা <u>মাঝ</u>
১৮০১	১	ডেভিলিউ আদায় বিষয়ক	সমস্ত
১৮০৪	১০	বঙ্গীয় রাজকৌম অপৱাধ বিষয়ক	,
১৮০৬	১১	বঙ্গীয় যৌথিক ইত্যাদি বিষয়	,
"	১৭	শুদ্ধ আদায় বিষয়ক	,
১৮১০	২৭	সৈনিক বাজার বিষয়ক	,
১৮১২	৫	ডেভিলিউ আদায় বিষয়ক	,
"	১১	বিদেশে বঙ্গীয় কুলি চালান বিষয়ক	,
"	১৮	মালীক কর্তৃক পাট্টা ও বিভাগ বিষয়ক	,১
১৮১৪	২৯	ষাট ড্রামী আইন	,
১৮১৭	১২	পাটোয়ারী	,
১৮১৮	৩	বাজুকৌম কয়েদী বিষয়ক	,
১৮১৯	১	কাননগু এবং পাটোয়ারী	সমস্ত
"	২	অসিঙ্ক লাখেরাজ বাজাপু	,
"	৮	পতনী তালুক	,
১৮২০	১	৭	,
১৮২৩	১	সিডিল সার্টিফ ভুক্ত ব্যক্তিগণের খাত নিষেধ বিষয়ক	,
• ১৮২৫	৬	বঙ্গীয় সৈনিক বিষয়ক	,
"	১১	সিক্ষিত পয়স্তি বিষয়ক	,
"	১৩	কাননগু বিষয়ক	,
"	১৪	লাখেরাজ প্রজা বিষয়ক	,
১৮২৯	১১	<u>সতীদাহ নিবারণ</u>	,

দ্বিতীয় ভাগ।

ইতিয়া কাউন্সিলের আইন

সন	নম্বর	নাম	যতদূর পর্যন্ত চলিত
১৮৩৬	২১	জিলা বিষয়ক	„
১৮৩৭	৪	ভূমপত্তি বিষয়ক	„
১৮৪১	১২	রেভিনিউ বাকৌ বিষয়ক	২ ধারা মাত্র
১৮৪৩	৫	দাসত্ব বিষয়ক	সম্পূর্ণ
১৮৪৭	৯	নৃতন ভূগির ধাজানা বিষয়ক	সম্পূর্ণ
১৮৪৯	২০	ভূম্যধিকারীর	
১৮৫০	১২	সাধারণ হিসাব বিষয়ক	„
„	১৮	দেওয়ানী বিচারক রাম্পা	„
„	২১	জাতি বিষয়ক	„
„	২৫	আসানত জন্ম বিষয়ক	„
„	৩৩	পতনী তালুক বিক্রয় বিষয়ক	সম্পূর্ণ
„	৩৪	বাজকীয় বন্দী বিষয়ক	„
„	৩৭	সাধারণ কর্মচারী বিষয়ক	„
১৮৫১	৮	ভারতীয় টেটোল আইন (চুপি)	„
১৮৫৩	২	ভূম্যধিকারীর সাধারণ দায়ীত বিষয়ক	„
„	৬	ধাজানা আদায় বিষয়ক	„
১৮৫৫	১২	আইনতঃ প্রতিনিধি বিষয়ক	„
„	১৩	আকশ্মিক ঘটনা বিষয়ক	„
„	২৪	দণ্ডক্রম পরিশ্ৰম বিষয়ক	„
„	৩৭	সাঁওতাল পৱণণা বিষয়ক	১, ২, ৩ ধারা

সন	নথির নাম	ফতবুর পর্যন্ত চলিল
১৮৫৬	১১ ইউরোপী পদাতক বিষয়ক	সম্পূর্ণ
"	১৫ হিন্দু বিধবা বিবাহ বিষয়ক	"
১৮৫৭.	১০ সাঁওতাঙ পরগণা	সমস্ত
"	১৩ অহিফেন বিষয়ক	"
১৮৫৮	৩ রাজকীয় বন্দী বিষয়ক	"
"	৩১ পয়স্তি জমির বন্দোবস্ত বিষয়ক	"
"	৩৫ পাগল বিষয়ক	"
"	৩৬ পাগলা গাঁরুদ বিষয়ক	"
১৮৫৯	৫ পাটোয়ারী জমি বিষয়ক	"
"	১১ বাকী রাজস্ব আদায় বিষয়ক	"
"	১৫ সরাসরি বেদখল বিষয়ক	১৫ খারা
১৮৬০	৯ কারিগর বিধি	"
"	৪৫ দণ্ডবিধি	"
১৮৬১	৫ পুলিস আইন	সমস্ত
১৮৬৩	১৬ আবকারী	১৫ খারা
১৮৬৪	৩ বিদেশবাসী বিষয়ক	"
"	৬ বেজাণু	"
"	১৫ টোল (চুঁড়ি) আইন	"
১৮৬৫	৩ বাহক বিষয়ক	"
"	১০ উত্তরাধিকারী বিষয়ক	"
১৮৬৬	২১ মেটিভ শ্রীষ্ঠানদিগের বিবাহ বিছেন বিষয়ক	"
১৮৬৭	২৫ ছাগথানা এবং পুস্তক রেজেষ্ট্রী বিষয়ক	"

সন্দেশ	মুদ্রণ	শাখা	যতদূর পর্যাপ্ত চলিষ্ঠ
১৮৬৯	৪	বিবাহ বিশেষ বিষয়ক	সমস্ত
"	৫	মুক্তেজ সরঞ্জাম বিষয়ক	"
"	১৫	যন্তীর সাঙ্গ্য বিষয়ক	"
"	২০	ভলাটিমার বিষয়ক	"
১৮৭০	৭	কোর্টফি বিষয়ক	"
"	২০	উক্ত আইন সংশোধন বিষয়ক	"
"	২১	হিল্ড উইল বিষয়ক	"
"	২৩	মুদ্রা প্রস্তুত বিষয়ক	"
"	২৭	দণ্ডবিধি সংশোধন	"
১৮৭১	১	খোয়াড় বিষয়ক	"
"	৫	কয়েদী বিষয়ক	"
"	২৩	পেন্সন বিষয়ক	"
১৮৭২	১	সাঙ্গ্য বিষয়ক	"
"	৬	বিশেষ বিবাহ বিষয়ক	"
"	৯	চুক্তি বিষয়ক	"
"	১৫	গ্রীষ্মান বিবাহ	"
"	১৮	সাঙ্গ্য সংশোধন	"
"	১৯	দণ্ডবিধি সংশোধন	"
১৮৭৩	৫	সেভিং ব্যাঙ্ক	"
"	১০	শপথ বিষয়ক	"
১৮৭৪	২	এডমিনিস্ট্রেটর জেনেরেল	"
১৮৮৪	৩	বিবাহিত স্ত্রীলোকের সম্পত্তি	সম্পূর্ণ
	৯	ইউরোপীয়ন বেকার	"

সন	মন্তব্য	মাম	যতদূর পর্যন্ত চালিত
১৮৭৫	১০	প্রোবেট বিষয়ক	সম্পূর্ণ
১৮৭৭	২	৩	"
"	৩	রেজেষ্ট্রী আইন	"
"	১৫	তমাদি বিষয়ক	"
১৮৭৮	১	অঙ্কিফেন বিষয়ক	"
"	৬	ধনপ্রাপ্তি বিষয়ক	"
"	৭	বন বিষয়ক আইন	"
"	১১	অঙ্গ বিষয়ক আইন	"
১৮৭৯	৩	মধু বিনষ্ট করা বিষয়ক	১১
"	১১	লোকেল কর্মচারী খাল বিষয়ক	"
"	১২	রেজেষ্ট্রী ও তমাদী আইন সংশোধন	
			১১৪ হইতে ১০৮ ধারা
"	২১	বিদেশীয় প্রাক্ত ক্ষিপ্রে বিচারাধিক্ষয় বিষয়ক	সম্পূর্ণ
১৮৮০	৮	তমাদি আইন সংশোধন	"
১৮৮১	৫	প্রোবেট এবং এডভিনিষ্ট্রেশন এষ্ট	"
১৮৮২	১	আসাম শ্রমজীবি আইন	"
"	৭	পাওয়ার অব এটর্নী আইন	"
"	৮	দণ্ডবিধি সংশোধন আইন	"
"	৯	ক্লেন্ডী বিষয়ক আইন সংশোধন	"
"	১২	জবণ বিষয়ক আইন	৩১ ধারা বাতিল সম্ভ
"	১৪	দেওয়ানী কার্যবিধি	২২৩-২২৮ ধারা
"	২০	ভারতীয় পেপার ক্রেন্সী আইন	সম্ভ

স্থান	নথির নাম	যতদূর পর্যন্ত চলিত
১৮৮৩	১৯ ভূমি উন্নতির জন্ত খণ্ড বিষয়ক আইন	সমষ্ট
"	২১ কুলী আইন	"
১৮৮৪	৪ দাক্কন বিষয়ক আইন	সম্পূর্ণ
১৮৮৫	৮ বঙ্গীয় খাজানাৱ আইন	৮৪ ধাৰ
"	৯ আবকারী এবং কষ্টিম বিষয়ক আইন	৩, ৪
"	১৩ টেলিগ্রাফ বিষয়ক আইন	সম্পূর্ণ
"	১৫ স্থানীয় গবৰ্ণমেণ্টেৱ খণ্ড বিষয়ক	"
"	১৮ ভূমি শাহণ বিষয়ক (খনি)	"
১৮৮৬	২ ইমকম টেকস আইন	"
"	৪ চুক্তি বিষয়ক আইন সংশোধন	১ ধাৰ
"	৬ অন্য মুক্ত্য বিবাহ রেজেষ্ট্ৰী আইন	সম্পূর্ণ
"	৭ রেজেষ্ট্ৰী আইন	"
"	১০ ফৌজদাৰী কাৰ্য্যবিধি সংশোধন	২১ হইতে ২৫ ধাৰ
"	১৮ পাগলা গারান বিষয়ক	৩ ধাৰা ব্যতিত সমষ্ট
১৮৮৭	৩ সাঙ্ক্ষয বিষয়ক সংশোধন	সমষ্ট
১৮৮৭	২০ বল্ল পক্ষী বিষয়ক	সমষ্ট
১৮৮৮	৫ আবিক্ষাৰ বিষয়ক	২ ধাৰ
"	৭ দেওয়ানী কাৰ্য্যবিধি সংশোধন	১৮৭৭ সালেৰ ৩ এবং ১৫ আইনেৰ সহিত যত দূৰ সম্পৰ্ক
১৮৮৯	৬ প্ৰেৰট বিষয়ক	সম্পূর্ণ
"	৭ উত্তৱাধিকাৰীৰ সাটিফিকেট	

ক্ষম নথির নাম	ষতদূর পর্যালোচিত
২০ পাঁগলা গাঁরুদ আইন সংশোধন.	সম্পূর্ণ
১৮৯০ ১ রেভিনিউ আদায় বিষয়ক	"
২ প্রোবেট বিষয়ক	১৯ হইতে ১৬ ধাৰা
৩ বন বিষয়ক আইন	২ এবং ৪ ধাৰা
৪ সৎকার্যে দান	সম্পূর্ণ
১৮৯০ ৮ অভিভাৱক এবং কেটি ক্রমার্থ	;
৯ রেলওয়ে এষ্ট	"
১০ ছাপাখানা এবং পুস্তক রেজেষ্ট্ৰী আইন	সংশোধন ,,,
১১ জন্ম প্রতি নির্দুরণ নিবারক আইন .	,,
১৩ আবিকাৰী আইন	১, ৬, ৭, ৮ ধাৰা
১৬ জনা শূভ্ৰা বিবাহ রেজেষ্ট্ৰী আইন	
সংশোধন	সম্পূর্ণ
১৮ কুলি আইন সংশোধন	"
১৯৯১ ১ পোয়াড় আইন সংশোধন	১০, ১১ এবং ১৩ ধাৰা বাতিক
	সমষ্টি
২ মেশীয় খৃষ্টান বিবাহ বিষয়ক	
সংশোধন	সম্পূর্ণ
৩ সাক্ষ্য নিষয়ক আইন সংশোধন	"
১০ ফৌজদাৰী আইন সংশোধন	"
১২ আইন সংশোধন ও গদ বিষয়ক	"
১৮ ব্যবসায়ী হিসাব প্রযোগ বিষয়ক আইন ;	

সন	নথির নাম	যতদূর পর্যন্ত চলিল
১৮৯২	২. বিবাহ সিকি বিষয়ক	সম্পূর্ণ
"	৪. কের্ট ওয়ার্ড আইন সংশোধন	"
"	৫. বঙ্গীয় মিলিটারী পুলিস আইন	"
"	৬. তমাদি এবং দেওয়ালী কার্যবিধি আইন সংশোধন	"
"	১০. গবর্নমেন্ট কর্তৃক জমিদারী ব্রহ্মণ বিষয়ক	"
১৮৯৩	১. ব্যবসায়ী হিসাব প্রয়োগ বিষয়ক	"
১৮৯০	৭. ভারতবঙ্গীয় কুলী বিষয়ক	"
১৮৯৪	১. ভূগি গ্রহণ বিষয়ক	"
"	৩. ফৌজদারী আইন সংশোধন	"
"	৫. কয়েদী বিষয়ক আইন সংশোধন	"
"	৮. ভারতীয় শুল বিষয়ক আইন	"
"	৯. কয়েদী আইন বিষয়ক	"
১৮৯৫	৩. ফৌজদারী আইন সংশোধন	"
১৮৯৬	৮. পুলিস আইন সংশোধন	"
"	২. কুণি আইন সংশোধন	"
"	৩. ভারতীয় শুল আইন সংশোধন	"
"	৫. বিদেশীয় পলাতক বিচারাধিপত্য বিষয়ক আইন সংশোধন	"
"	৬. দণ্ডবিধি সংশোধন	"
"	৯. রেগাওয়ে আইন সংশোধন	"
"	১০. ডলের্টিয়ার আইন সংশোধন	"
১	৩. সংক্রামক রোগ বিষয়ক	"

সম	মন্তব্য	মাম	যতদুর পর্যাপ্ত চলিগ্ৰহণ
"	৮	সংশোধনী জেইল বিষয়ক	সম্পূর্ণ
"	১০	জেনেৱেল ক্লস আইন	"
১৮৯৮	৩	কুষ্ট বিষয়ক আইন	"
"	৪	দণ্ডবিধি সংশোধন	"
"	৫	ফৌজদাৱী কার্য্যবিধি	"
"	৬	পোষ্ট আফিস বিষয়ক	"
"	৯	গার্হস্থ্য পশ্চাদি ইন্সুনী বিষয়ক	"
১৮৯৯	২	ষাপ্প আইন	"
"	৪	গবণ'মেণ্ট বিল্ডিং আইন	"
"	৫	সাক্ষ্য বিষয়ক আইন	"
"	৮	কেরোসিন বিষয়ক আইন বিপদ্ধজনক কেরো-	সিন এবং কেরো-
			সিন সম্পর্ক যতদুর
			সমস্ত
১৮৯৯	১০	বাহক আইন	"
"	১১	কোর্ট ফি আইন সংশোধন	"
"	১২	নেটি জাল বিষয়ক	"
"	১৩	পশ্চাদিৱ রোগ বিষয়ক	"
"	১৪	শুল্ক আইন সংশোধন	"

বঙ্গীয় কাউন্সিলের আইন।

সন	মূল্য	নাম	বঙ্গীয় পর্যাপ্ত চলিত
১৮৬২		৩° বাকী রাজস্ব নীলাম বিষয়ক আইন সংশোধন	সপ্তুণ্ড
"		৭ শাখেরাজ বিষয়ক	"
"		৮ অমিদারী ডাক বিষয়ক	"
১৮৬৪		৪ জিলায় সীমা পরিবর্তন বিষয়ক	"
"		৭ অবণ বিষয়ক	"
১৮৬৫		৪ টাকা দেওয়া বিষয়ক	"
"		৮ অধীন প্রজাস্বত্ত্ব বিক্রয় বিষয়ক	"
১৮৬৬		৩ বঙ্গীয় কাউন্সিলে সাক্ষা বিষয়ক	"
১৮৭৬		২ জুয়াখেলা বিষয়ক	"
১৮৬৮		৪ নূতন ভূমি বিষয়ক	"
		৭ বাকী রাজস্ব আদায় বিষয়ক	"
১৮৬৯		৭ পুলিস	"
১৮৭১		২ বাকী রাজস্বের জন্ত ভূমি বিক্রয় আইন সংশোধন	"
১৮৭১		৪ পুরীর বাসা বাড়ী বিষয়ক	"
১৮৭৩		৪ জন ঘৃত্য রেজেষ্ট্রী বিষয়ক	"
১৮৭৬		৭ ভূমি রেজেষ্ট্রী বিষয়ক	"
১৮৭৮		৫ ঐ আইন সংশোধন	"
"		৭ বঙ্গীয় আবগারী আইন	/ "
১৮৭৯		২ বাসা ভাড়া বিষয়ক	"

সন	মন্তব্য	নাম	যতদূর পর্যন্ত চলিত
"	৩	ষিম বয়েলস বিষয়ক	সম্পূর্ণ
"	৭	কোর্ট অব ওয়ার্ড আইন	"
১৮৮০	৬	বেঙ্ক ড্রেগেজ আইন	"
১৮৮১	৩	কোর্ট ওয়ার্ড আইন সংশোধন	"
"	৪	আবগারী আইন সংশোধন	"
১৮৮৩	১	ঞ্চ	"
১৮৮৪	১	পুরীর বাসাবাড়ী বিষয়ক আইন সংশোধন	"
"	৩	মিউনিসিপাল আইন	"
১৮৮৫	১	বেঙ্ক ফেরী আইন	"
১৮৮৬	৩	মিউনিসিপাল আইন সংশোধন	"
১৮৮৭	১	কুলীদের স্বাস্থ্য বিষয়ক	"
১৮৯৪	৪	মিউনিসিপাল আইন সংশোধন	"
"	৬	ঞ্চ	"
১৮৯৫	১	রাজকীয় প্রাপ্য আদায় বিষয়ক	"
"	৫	কুষ্ঠ আইন	"
১৮৯৬	২	মিউনিসিপাল আইন সংশোধন	"
১৮৯৭	৫	বাটোয়ারী বিষয়ক	"
১৮৯৯	১	বঙ্গীয় জেনেৱেল ক্লান আইন	"

—

। ১০ ।

গবর্নর জেনেরেল বাহাদুরের আইন

সন	মুদ্ৰণ	মাম	যতনূৰ পঞ্চান্ত চলিত
১৮৭২	৩	সাঁওতাল মেটেলসেন্ট্ৰ রেগুলেশন সম্পূর্ণ	
১৮৮৬	২	সাঁওতাল পৱনগাঁৱি থাইমাৰি আইন	
	৩	সাঁওতাল পৱনগাঁৱি শ রেগুলেশন	"
১৮৯৩	৫	সাঁওতাল পৱনগাঁৱি বিচার বিষয়ক	"

প্রাপ্তি।

20. JUNE.

